

CARTABÈU
DE
SANTO - ESTELLO

ADOUBA E PUBLICA
PÈR LOU BUREU DÓU COUNSISTÒRI FELIBREN

Nº 14



Pèr li noun-Felibre

COSTO DÈS FRANC

e vint sòu se l'on vòu lou faire adurre pèr la posto

VERS LOU BAILE DÓU COUNSISTÒRI

EMAI EN LIBRARIÉ ROUMANILLE

Carriero Sant-Agricò. 19. en Avignoun

1924-1925

I

ATE DÓU FELIBRIGE

ESTATUT DÓU FELIBRIGE

I. — PREAMBULE

ARTICLE 1

Foundado à Font-Segugno lou 21 Mai 1854, regido à-de-rèng pèr lis estatut de 1862 e de -876, aquest darrié aprouva pèr lou Prefèt di Bouco-dóu-Rose, lou 4 de Mai 1877, la soucieta dicho lou Felibrige s'es coustituïdo, à la dato dóu 11 de Jun 1905, dins li coundicioun previsto pèr la lèi dóu 1^e de Juliet 1901 e declaracioun legalo n'en es estado facho, lou 15 de Jun 1905, en prefeturo d'Avignoun.

A parti de la Santo-Estello de 1914, lou presènt estatut qu'es esta adóuta pèr lou Counsistòri dins soun assemblado tengudo à Mount-Pelié, lou 3 de Jun 1911, regira soulet la soucieta.

II. — TOCO DÓU FELIBRIGE

ART. 2

Lou Felibrige es establi pèr garda longo-mai à la nacioun óucitano sa lengo, sis us, soun gàubi e tout ço que coustituïs soun eime naciounau.

Sa dóutrino es caupudo dins lis obro de Frederi Mistral e de si disciple.

III. — BIAIS D'ACIOUN DE LA SOUCIETA

ART. 3

Lou Felibrige s'enebis touto manifestacioun poulitico o religiouso e noun se tèn comte, pèr l'amessioun, de l'óupinioun dis aspirant sus touto causo que lou Felibrige.

ART. 4

La soucieta tèn d'acamp particulié pèr soun amenistracioun;

Ourganiso, tóuti lis an, uno assemblado generalo, dicho felibrejado de la Santo-Estello e, dins chasco mantenènço, uno assemblado mantenencialo;

Duerb de grand jo flourau tóuti li sèt an;

Publico, au mens, un Cartabèu tóuti lis an;

Porge soun ajudo en tóuti li soucieta o escolo que travaion pèr la causo dóu revieure óucitan e i'óufris lou liame d'uno afihacioun amistouso, chascuno gardant soun autounoumìo e sa liberta d'amenistracioun.

ART. 5

La lengo óuficialo de la soucieta es lou dialèite roudanen tau qu'es emplega dins Mirèio e Calendau.

Li proucès-verbau di deliberacioun, li counvidacioun, lis assabé e lou cartabèu soun redegì en aquéu dialèite; mai dins li manifestacioun publico, chascun pòu emplega soun dialèite propre.

IV. — SIMBÈU DÓU FELIBRIGE

ART. 6

Uno estello de sèt rai es lou simbèu dóu Felibrige, en memòri di sèt felibre que lou foundèron à Font-Segugno, di sèt troubaire qu'autre-tèms establiguèron li jo flourau toulousan e di sèt mantenèire que li restaurèron à Barcilouno en 1859.

V. — OURGANISACIOUN GENERALO

ART. 7

Li membre de la soucieta se destrion en felibre majourau e felibre mantenèire.

ART. 8

Li felibre majourau, que sa reünion formo lou Counsistòri, soun au nombre de cinquanto.

ART. 9

Lou Councistòri se renouvèllo d'esperéu, segound la decisioun de l'assemblado generalo dóu Felibrige dóu 21 de Mai 1876.

ART. 10

Li felibre mantenèire soun en noumbre ilimita.

ART. 11

Tóuti li felibre majourau e mantenèire soun coumparti dins de seicioun terrenalo dicho mantenènço e courrespoundènto, tant que se pòu, is anciàni prouvinço de l'Oucitanò o i grand dialèite de la lengo d'O.

ART. 12

La direicioun de la soucieta es assegurado:

Pèr lou burèu generau dóu Felibrige;

Pèr lou Councistòri e pèr soun burèu;

Pèr li burèu de mantenènço.

Chascun d'aquéli cors a si dre particulié.

ART. 13

Lou Felibrige douno tambèn li titre de mèstre en gai sabé e de sòci.

VI. — LI FELIBRE MAJOURAU (1)

(ART. 14-28)

ART. 29

Li felibre majourau pagon un escoutissoun annau de quinze franc.

Podon rèime soun escoutissoun en pagant au mens tres cent franc, en dos o tres annado lou mai.

VII. — LOU COUNSISTÒRI (art. 30-45).

VIII. — LOU BURÈU DÓU COUNSISTÒRI (art. 46-50)

(1) Pèr li chapitre e lis article que soun pas reproudu eici se repourta au Cartabèu n° 13 (1923) o bèn demanda d'entre-signè au baile que li dounara sèmpe voulountié.

IX. — LI FELIBRE MANTENÈIRE

ART. 51

Li felibre mantenèire soun chausi permié li tenènt de la causo felibrenco qu'an fa provo de countùni dins soun afecioun.

Soun noumbre es ilimita.

ART. 52

Li femo podon, dins li mémi coundicioun, davera lou titre de manteneiris.

ART. 53

Li candidat au titre de mantenèire o de manteneiris an d'èstre presenta siegue pèr un majourau, siegue pèr un membre d'un burèu de mantenènço, siegue pèr dous mantenèire.

ART. 54

Dins l'entre-vau di reünion, lou capoulié decernis lou titre; mai la nouminacioun devèn definitivo que pèr la ratificacioun dóu Councistòri.

En cas de refus dóu Capoulié, lou Councistòri dis tambèn lou darrié mot.

ART. 55

Li demando podon tambèn èstre adreissado direitamen au Counsiòri que, à sa proumiero sesiho, lis acèto o li rejito.

ART. 56

Li mantenèire recebon à gràtis un encartamen e tóuti li publicacioun óuficialo dóu Felibrige;
Soun counvouca is assemblado generalo dóu Felibrige e is assemblado de sa mantenènço;
Soulet podon se presenta à-n-un sèti vacant de majourau;
Soulet podon recebre li pres en argènt que sarien douna pèr lou Felibrige, en mai di flour, brout de lausié o àutri beloio, i jo flourau setenàri;
Podon èstre nouma pèr lou Counsiòri membre di coumessioun;
Podon faire partido de la jurado dins li jo flourau de mantenènço.

ART. 57

Li felibre mantenèire porton pèr ensigne uno prouvençalo d'argènt.

ART. 58

Li felibre mantenèire pagon un escoutissoun annau de cinq franc.
Podon se libera de sis escoutissoun en pagant cènt franc d'un cop.

X. — LI MANTENÈNÇO (art. 59-76)

XI. — LI BURÈU DE MANTENÈNÇO (art. 77-87)

XII. — LOU BURÈU GENERAU DÓU FELIBRIGE (art. 88-103)

XIII. — LIS ASSEMBLADO (art. 104-113)

XIV. — LI JO FLOURAU (art. 114-122)

XV. — LI MÈSTRE EN GAI SABÉ (art. 123-132)

XVI. — LI SÒCI DÓU FELIBRIGE (art. 133-139)

XVII. — RESSOURSO DÓU FELIBRIGE

ART. 140

Li ressourso dóu Felibrige se coumpauson:

1° Dis escoutissoun di majourau;

2° Dis escoutissoun di mantenèire;

3° Dóu revengut di founs appartenènt au Felibrige;

4° De la vèndo di publicacioun counsiòrialo e dóu proudu de tóutis óuperacioun counformo à l'Estatut;

5° Di douno o suvencioun acourdado au Felibrige. (art. 141-147)

XVIII. — MANCAMEN E SANCION (art. 148-155)

XIX. — LIS ENCARTAMEN (art. 156-157)

XX. — LOU CARTABÈU (art. 158-162)

XXI. — AFIHACION (art. 163-170)

XXII. — SÈTI SOUCIAU

ART. 171

Lou sèti souciau dóu Felibrige es trasferi au Palais dóu Felibrige, en Arle (1).

En eisecucioun de l'art. 5 de la lèi dóu 1e de Juliet 1901 sus lis assouciacioun:

1° Declaracioun es estado facho, lou 20 de Juliet 1911, à la prefeturo d'Avignoun, que lou Counsistòri, dins sa sesiho tengudo lou 4 de Jun 1911, à Mount-Pelié, a vòuta un estatut novèu e decida que lou sèti de la Soucieta sera trasferi au Palais dóu Felibrige (Museon Arlaten), en Arle.

La Prefeturo d'Avignoun a deliúra récépissé d'aquesto declaracioun, lou 22 de Juliet 1911.

2° Declaracioun es estado facho, lou 18 d'Avoust 1911, à la souto-prefeturo d'Arle, que lou Counsistòri, dins sa sesiho tengudo lou 4 de Jun 1911, à Mount-Pelié, a moudifica soun estatut e decida que lou sèti de la Soucieta, peravans en Avignoun, sara trasferi au Palais dóu Felibrige (Museon Arlaten), en Arle; depost de dous eisemplàri sus timbre de l'Estatut novèu es esta fa en meme tèms.

La souto-prefeturo d'Arle a, lou 19 d'Avoust 1911, deliúra récépissé d'aquesto declaracioun e dóu depost legau de l'Estatut novèu.

La souto-prefeturo d'Arle a peréu, lou 19 d'Avoust 1911, sagela lou cartabèu que, counfourmamen à l'art. 5, § 6, de la lèi 1e de Juliet 1901, menciou a de l'èstre facho de touto moudificacioun dins la coustitucioun e dins l'amenistracioun de la Soucieta.

(1) La courrespoundènci, pamens, a d'èstre adreissado à Louis Béchet, baile dóu Felibrige, à Veisoun (Vaucluso).

PROUCÈS-VERBAU

de la Sesiho dóu Counsistòri felibren
tengudo en Ciéuta dóu Puei
lou dilun de Pandecousto 21 de Mai 1923

ACAMP PARTICULIÉ DÓU COUNSISTÒRI

La sesiho es duberto à 10 ouro de matin, dins uno Salo de la Coumuno, souto la presidènci dóu Capoulié Marius Jouveau, assista dóu Baile.

Soun presènt 13 Majourau;

Marius Jouveau capoulié, Alcido Blavet, Dóutour Pau Albarel, assessour, Louis Béchet, baile, Audouard Aude, Louis Charrasse, Dr Jósè Fallen, Pèire Fontan, Renat Fournier, Ch. de Gantelme d'Ille, Jósè Loubet, Pau Roustan e lou dóutour Jan Vinas.

Soun representa pèr proucuracioun, li Majourau:

Jósè d'Arbaud, F. de Baroncelli, Robert Benoit, Valèri Bernard, Renat Lavaud, Amadiéu Muzac, Antounin Perbosc, Maurise Rimbault, Pau Ruat.

En tout 22 sufrage.

Lou proucès-verbau de l'acamp particulié dóu 4 de jun 1922, à Cano es adóuta.

Lou Capoulié souvèto la bèn-vengudo i majourau sus la raro di Terro felibrenco, fai lou comte-rèndu mourau de l'annado sant estellenco 1922-1923 e douno la paraulo au Baile, pèr l'unenco questioun marcado à l'ordre dóu jour de l'acamp particulié.

S'agis de la decisioun presso pèr lou Counsistòri l'an d'avans au regard d'un majourau que refusavo de paga soun escoutissoun despièi longtèms. Lou baile fau saupre, qu'aquelo decisioun es estado seguido dóu plus uros efèt: aquéu majourau es tournamai en règlo emé lou Burèu e sèmpre en afecioun emé si coumpan dóu Counsistòri.

Aquel affaire entime regla, se duerb quatecant la sesiho de l'Acamp generau.

ACAMP GENERAU

Soun presènt li 13 majourau designa dins lou proucès-verbau de l'acamp particulié, aguènt en man li 9 proucuracioun di majourau representa.

Soun presènt, de mai, li sendi de Mantenènço, Bénézet Vidal

(Auvergno), Adrien Fedières (Lengadò) Antounin Lauze (Velay) lou vice-sendi Renat Fournier (Limousin). Lou majourau Béchet represènto la Mantenènço de Prouvènço, en qualita de vice-sendi e lou majourau Albarel, aquelo de Roussihoun, en qualita d'assessour.

Lou baile douno leituro dóu proucès-verbau de l'Acamp generau dóu 4 de jun 1922 à Cano. Aquéu verbau es adóuta sènso ousservacioun, e s'entameno l'ordre dóu jour.

Nouminacioun de Mantenèire. — S'es fa 202 iscripcioun de mantenèire despièi lou 4 de jun 1922.

N'en veici lou detai pèr Mantenènço:

Prouvènço	123
Lengadò	32
Limousin	20
Auvergno	9
Velai	12
Gascougno-Biarn	2
Guiano-Perigord	4
Roussihoun	0
Toutau	202

Lou Baile douno la tiero di mantenèire defunta e demessiounàri e d'aquéli tambèn qu'a degu escafa dóu Cartabèu pèr ço que i'es esta impoussible de trouva si traço... Au tout 82, ço que nous leisso un de-mai de 120.

Afihacioun d'Escolo. — An signa lou pache d'afihacioun mouralo previst à l'article 163 dis Estatut pèr lis assouciacioun qu'obron d'acord emé lou Felibrige: L'Ecole Constantinienne.

La Ligo Guiano-Gascougno.

L'Escolo dóu Ventour (22 de setèmbe 1922).

L'Escolo Oubernhato (1é d'òutobre 1922).

L'Escolo dóu Dragoun (23 de febrí 1923).

L'Avignounenco (14 de desèmbe 1922).

Li Tambourinaire d'Avignoun (14 de desèmbe 1922).

Li Mascle de Camargo (21 de janvié 1923).

La Jouinesso nimesenco (21 de febrí 1923).

L'Escolo d'Issinjau (21 de mai 1923).

Les Amis de la Langue d'Oc (23 de mars 1923).

Lou Counsistòri ratifico aquéli pache e souvèto que l'ardour di jouini group revihe li quatre o cinq vièis escolo en som.

Nouminacioun de Mèstre en Gai-Sabé. — Soun nouma Mèstre en Gai-Sabé counfourmamen is article 125 e 127 dis Estatut, à l'unanimeta:

1. — L'abat J. B. Joffre e Audouard Mazin dóu Limousin.

2. — Casassus e Pascau Abadie, de Gascougno-Biarn.

3. — Marc Delbreil, dóu Perigord.

4. — Estiène Brémond e Julian Brabo, (di Jan Castagno), dóu Lengadò.

5. — J. B. Eyraud, dóu Velai.

6. — Mario Bertrand e Marius Fousson, de Prouvènço.

Lou cartabèu venènt dounara la bio-bibliougrafio de chascun d'éli.

Raport financié dóu Baile. — Lou Baile presento soun raport annau sus l'estamen di finanço dóu Felibrige.

Li despènso se soun mountado à 13371.20 e li recèto à 19416.85. Soubro dounc en caisso à la fin de l'eisercice 1922-1923 uno soumo de 6044.65.

Lou Baile fai remarca que i'aurié de serious avantage à fissa l'annado financiero de nosto Assouciacioun dóu 1é de janvié au 31 de desèmbe, car lou chivauchamen d'un mes de mai à l'autre, adóuta enjusqu'aro es l'encauso de noumbrósis error.

Lou Counsistòri aprovo l'avejaire dóu Baile, decido que l'assai sara fa à parti d'aro d'aquelo coumtabilita, de-segur mai nourmalo, demando qu'uno soumo de 500 fr. siegue pourtado au buget, pèr curbi lou Capoulié d'uno part de si frès, e voto de felicitioun à Louis Béchet pèr soun proumié bilan.

Lis ensigne felibren. — Li felibre se plagnon que, dins li gràndi fèsto, noun se podon recouneisse de-mié la foulo, pèr ço que tout lou mounde porto de cigalo d'argènt... e d'or. Lou sendi B. Vidal demando que lou Felibrige adóute d'ensigne que siegon sa proupieta e que se n'en posque pas faire coumèrci coume di cigalo. Lou Counsistòri fiso au burèu lou siuen de realisa aquéu souvèt, sènso pamens sourti di tradicioun.

Vot divers. — Lou Majourau Ch. de Gantelme d'Ille prepauso de reveni au Capoulierat de sèt an. Après uno discussioun que permet de mesura lis avantage e lis incounveniènt d'un capoulierat proulounga lou Counsistòri rejito la prouposicioun.

En se felicitant que i'ague ges de majourau à ramplaça, lou Capoulié demando se l'on poudrié pas, sènso n'en veni au discours academique, demanda i nouvèu majourau de faire un estùdi sus si davancié direit: acò sarié de doucumen preciaus pèr l'Istòri felibrenco. Lou Counsistòri estimo qu'acò poudra s'òuteni sènso n'en faire uno oubligacioun estatutàri, e passo.

Quàuqui majourau, coume lou prepauso lou majourau Palay, veerien voulountié li revistouno felibrenco que se publicon d'eici d'eila, se foundre pèr faire un journau unen que, vist lou noumbre d'abouna e de legèire qu'acò assouciarié, sarié plus impourtant e pareissirié plus souvènt. Lou Counsistòri pòu gaire mai faire dins aquelo questioun, que d'enregistra l'idèio e de la coumunica à quau regardo.

— Lou sendi d'Auvergno Benezet Vidal emet lou vot que dins lou coumèrci e l'industriò dóu Miejour se prengue subre-tout d'oubrié e d'emplega parlant la lengo d'O. Es clar qu'aquí encaro lou Counsistòri pòu soulamen douna soun adesioun mouralo, e engaja vivamen lis escolo felibrenco à faire de demarcho loucalo dins aquelo estiganço auprès di coumerçant e dis endustriau.

— Lou majourau Alcide Blavet demando au Counsistòri d'estudia tre aro li mejan de coustitui, pèr lou publica en 1930, un libre d'or que prendrié lou titre de “ Toumbèu de Frederi Mistral ” e que l'aurié dintre l'òumenage de tóuti li grands esperit dóu mounde e subre-tout di País Latin. Es decida que lou Burèu intrara en relacioun emé nòsti Sòci estrangié pèr jita li fundamento d'aquéu mounimen inteleituau.

Lou Capoulié fai counèisse, enfin, lis urous efèt dóu vot d'Ismaël Girard, adóuta à Cano pèr lou Counsistòri, sus la questioun de la Lengo d'O e lou Journalismisme e l'enfluènci marcanto di circulàri de Jan Bonnafous e de la Mantenènço de Prouvènço, sur la questioun de l'Ensignamen de la Lengo d'O . L'ordre dóu jour estènt acaba, la sesiho es levado a miejour.

Lou Baile: Louis BÉCHET.

Lou Capoulié: Marius JOUVEAU.

RAPORT FINANCIÉ

pèr l'eisercice 1922-1923

Mi Car Counfraire,

En seguito de noste Segne Capoulié, ai l'ounour peréu, e pèr lou proumié an de moun beilage, de vous presenta li comte de l'eisercice 1922-1923, qu'ai just acaba aquesto semana emé proun peno, car siéu esta aclapa d'obro emé moun sant-miquèu de Vaurias à Veisoun, e m'atrove tras-que mai urous d'avé pouscu èstre lest pèr nosto Santo-Estello.

Li founcioun de Baile, à despart dóu tressimàci de la grosso courrespoundènci journadiero, sarien 'ncaro coucagno, se tóuti li Felibre, counsciènt de soun devé, coume déurié èstre, èron mai voulountous pèr paga regulieramen sis escoutissoun. Malurousamen n'en sian pancaro aquí, e n'i'a trop qu'óublidon qu'avèn uno caisso que nous fau rampli, pèr poussé pièi la vueja en favour de la moulounado d'obro que soun la resoun d'èstre de nosto grandò toco felibrenco. Tre m'èstre rendu comte d'aquéli óublit de la part de tant de felibre, ai batu uno longo rampelado encò di retardiéu, qu'a fa mirando, amor que m'es arriba de dardeno à bèl-èime.

De mai, pèr eisa lou recoubramen dis escoutissoun se sian fa durbi un Comte de Chèque-poustau au Buréu de Marsiho, qu'acò rènd un inmènse service tant i pagaire en quau i'espargno de tèms e de fres, qu'au Baile qu'arribo ansin à simplifica sis escrituro.

Lou rèire-baile, noste Capoulié de vuei, que m'a fisa la cargo, avié establi lou sistèmo di ficho pèr cadun di Felibre e ai countùnia l'ameliouracioun de coumtabilita, an mejan d'àutri ficho de pagamen, que permeton de ié vèire plus clar que sus de registro.

Acò es pèr vous dire que se neglegis rèn pèr teni drecho l'empento de nosto bello barco felibrenco, pèr fin que vanegue sèmpe sus uno mar lindo e sereno.

Dins soun flame raport, noste Capoulié, vous a fa ausi uno chifro de l'eisercice 1921-1922 que s'èro jamai entendudo dins un acamp counsistouriau. Eh bèn! crese qu'aquest cop auren tóutis ensèn la joio d'ausi uno chifro majouro — de vèire uno grosso cardello, que malurousamen es esta proun rousigado pèr mai d'un lapinas, Ausissès:

Recèto:

Soubro de l'eisercice 1921-1922.	9. 748. 25
Escoutissoun de l'annado (Majourau e Mantenèire)	6. 617. 00
Rèndo di founs de reservo e titre arriba à terme	3. 041. 60
Doun divers	10. 00
Au toutau	19. 416. 85

Despènso:

Estampage dóu Cartabèu	6. 056. 40
Fres de mandadis dóu Cartabèu	784. 60
Fres d'amenistracioun	805. 70
Estampage de Circulàri e empremit divers	482. 50
Souscricioun au Mounumen Vermenouze	100. 00
Lauso dóu Museon arlaten à la memòri di Felibre toumba sus lou prat-bataié	511. 45
Part di Mantenènço sus lis escoutissoun de 1921-1922	544. 50
Doun pèr li cours de Lengo d'O	103. 30
Croumpo de 8 Bon dóu Tresor 6 %, 1922	982. 75
Au toutau	13. 371. 20

La soubro se mounto dounc à 6. 044. 65.

La part di Mantenènço, es esta ansin facho:

Prouvènço	261. 00
Lengadò	103. 50
Limousin	61. 50
Auvergno	46. 50
Velay	46. 50
Gascougno-Biarn	18. 00
Guiano-Perigord	7. 50
Toutau	544. 50

Founs de Reservo au 21 de mai 1923

90 fr. de rendo franceso	4 % 1917
100 fr.	5 % 1915-1916
20 fr.	4 % 1918
303 fr.	3 %
1 Oubligacioun 500 Camin ferra Midi	2 1/2
1 500 Camin ferra P.L.M.	2 1/2
1/5 100 Credit Founcié 1885	2. 60 %
8 Bon dóu Tresor	6 % 1922

Li pèço justificativo di comte que vène de vous presenta soun à vosto entiero dispousicioun, de meme que, maugrat l'aproubacioun que poudrés douna vuei, li comte saran soumés, coume s'es fa aperavans à dous Majourau que poudran lis eisamina à lesi, e en seguido, counfierma vostro aproubacioun.

Aro, mi Car Counfraire, en acabant aquest raport leissas-me simplamen vous espreni un vot, qu'es parteja pèr mai que d'un de mi counfraire dóu Counsistòri, e que soun adócioun sarié uno benedicioun pèr lou Baile e pèr tóuti li felibre.

Sarié bon que sènso touca à l'annado felibrenco proupramen dicho que coumenço lou 21 de mai, e, sènso rên destourba dóu reglaman adóuta pèr li Santo-Estello, lis acamp particulié, etc., qu'acò déu demoura en foro de la questioun, sarié, dise, d'establi l'annado coumtablo, financiero dóu Felibrige, à courre dóu lé de janvier au 31 de desèmbre, car aquéu chivauchamen de cinq mes sus l'annado coumençado, adus forço emboui dintre li felibre, que la majo partido se ié pèrdon e sabon plus ounte n'en soun emé sis escoutissoun à paga. D'aquéu biais lou Baile aurié ansin touto l'annado pèr faire rintra sis escoutissoun, sauprié miés ounte n'en es, e aurié de tèms davans éu pèr arresta si comte pèr la Santo-Estello, comte que fau faire à la darniero minuto en leissant de mai lis óuperacioun à mita facho. Vous baie moun vejaire, à vâutri de baia lou vostre sus aquelo questioun!

Lou Baile, Louis BÉCHET.
Veisoun, lou 15 de mai 1923.

PROUCÈS-VERBAU

de la Sesiho dóu Counsistòri felibren
tengudo en Ciéuta de Narbouno
lou dilun de Pandecousto, 9 de Jun 1924

ACAMP PARTICULIÉ DÓU COUNSISTÒRI

La sesiho es duberto à 10 ouro 1/2 dóu matin, dins uno di Salo de la Coumuno, souto la presidènci dóu Capoulié Marius Jouveau assista dóu Baile.

Lou Capoulié adrèisso soun salut freirenau au Counsistòri e rènd comte dis ate óficiau de l'annado.

Soun presènt li 19 Majourau:

Marius Jouveau, capoulié, Dr. Albarel, J. Anglade, J. d'Arbaud, Louis Béchet, baile, Roubert Benoit, Alcido Blavet, Abat Bonafont, Dr. Fallen, Jan Fournel, Renat Fournier, Renat Lavaud, Jósè Loubet, Simin Palay, Rozès de Brousse, Bernat Sarrieu, Dr. Vabre, de Villeneuve-Esclapon, Dr. Vinas.

Soun representa li 25 Majourau:

Marius André, Vitour Lieutaud, pèr Jósè Loubet

Arnavielle, E. Marsal, pèr Jean Fournel.

De Baroncelli-Javon, Abat Spariat, pèr Jósè d'Arbaud.

Valèri Bernard, M. Raimbault, Pau Ruat, pèr lou Dr. Fallen.

Miquèu Camelat, Vitour Lalanne, pèr Simin Palay.

Charle-Brun, pèr C. de Villeneuve.

Louis Charrasse, Pèire Fontan, Pau Roman, pèr Marius Jouveau.

Pau Chassary, Gustàvi Théron, pèr Fournier.

Desazars de Montgailhard, Antounin Perbosc, pèr Rozès de Brousse.

Prouspèr Estiéu, pèr lou Dr. Vinas.

Eimound Lefèvre, Alèssi Mouzin, Canoungè Payan, pèr Louis Béchet.

Amadiéu Muzac, pèr Roubert Benoit.

Pau Roustan, pèr Alcido Blavet.

I'a dounc 19 majourau presènt, e 25 Majourau representa, ço que baio en tout 44 sufrage.

Nombre de Majourau. — Lou Capoulié fai assaupre qu'un di candidat, Benezet Vidal, demando au Counsistòri se i'aparèis pas necite pèr douna satisfacioun i Mantenènço, pancaro o pas proun representado, de pourta lou nombre di Majourau à 60. Lou Majourau Lieutaud, tout au contro, voudrié que i'aguèsse soulamen 49 Cigalo (7 cop 7). Dis que la Cigalo dóu Leberoun es siéuno; en res noumant en plaço de Charloun Riéu, sarian 49 e Lieutaud reprendrié sa proumiero Cigalo.

Lou Counsistòri, à l'unanimeta, jujant bon de rènn moudifica à l'Estatut atuau, rejito aquéli proupousicioun.

Lou proucès-verbau de l'Acamp particulié dóu 21 de mai 1923 au Puei, es adóuta.

Eleicioun de dous Majourau. — Soun de ramplaça: Charloun Riéu

(Cigalo dóu Leberoun) defunta. Carle Gantelme d'Ille (Cigalo de la Mar) defunta.

Pèr la Cigalo dóu Leberoun, un soulet tour d'escrutin douno pèr resultat:

Benezet Bruneau 26 voues

Louis Delhostal 7 voues

Emile Barthe 6 voues

Benezet Vidal 5 voues

44 voues

La majourita estènt de 23 voues, la Cigalo de Leberoun, tengudo çai-en-rèire pèr Charloun Riéu (1910-1923), es decernido au mantenèire Benezet Bruneau d'Avignon.

Se passo au vote pèr l'atribucioun de la Cigalo de la Mar. Un soulet tour d'escrutin douno pèr resultat:

Louis Delhostal 29 voues

Emilo Barthe 5 voues

Antòni Coniò 5 voues

Benezet Vidal 4 voues

Charles Maurras 1 voues
44 voues

La majourita estènt de 23 voues, la Cigalo de la Mar, tengudo çai-en-rèire pèr G. Gantelmi d'Ille (1901-1923), es atribuido au mantenèire Louis Delhostal, direitour d'escolo à Tieza (Cantau). L'ordre dóu jour pèr l'Acamp particulié estènt acaba, lou Capoulié duerb quatecant l'Acamp generau.

ACAMP GENERAU

La sesiho se duerb à 11 ouro. Soun representa li 44 Majourau designa dins lou Proucès-Verbau de l'Acamp particulié; de mai, se ié jounon li dous Majourau que vènon d'èstre nouma e tambèn li representant de Mantenènço seguènt: Benezet Vidal (Auvergno), Pèire Azema (Lengadò), Renat Farnier (Limousin), Dr Jaubert (Prouvènço), A. Blavet (Velai), Sarrieu (Gascougno-Biarn), R. Benoit (Guiano-Perigord), Abat Bonafont (Roussihoun).

Lou Baile douno leituro dóu Proucès-verbau de l'Acamp generau dóu 21 de mai 1923 au Puei e dóu comte-rendu financié de l'annado que soun adóuta à l'unanimeta.

Comte-Rendu Financié. — Après leituro dóu raport, lou Capoulié douno d'esclargimen sus quaùqui detai que figuron dins aquéu raport.

La Roso d'or qu'avian fa mounta pèr l'orfèbre Augis de Lioun èro destinado i Jo Flourau de Barcelouno e devié èstre semoundudo au noum dóu Felibrige, pèr lou felibre Jùli Delpont, dóu Roussihoun; aqueste estènt defunta, aquéu bijout nous rèsto e pourra servi de pres à la proumièro ócasioun favourablo.

S'es fabrica 250 pervenco que nous an cousta 750 fr. se revendran 1. 000 fr., e fara 250 fr. de bon pèr la caisso dóu Felibrige.

La proupousicion facho pèr Clouvis Roque d'adóuta pèr li Majourau uno Cigalo d'or sus l'estello à sèt rai, es à n'estudia, l'idèio pareissènt bono.

Pèr la Santo-Estello dóu Velai, pèr laqualo la caisso dóu Felibrige avié paga lou viage e li fres de routo di Tambourinaire marsihés, aquelo Mantenènço faguè un gros benefice. Adounc aurié degu ramboursa au Felibrige l'argènt baia. Se decido que desenant, es ansin que se fara, quand li festenau de Santo-Estello saran prouduiéu.

Nouminacion de Mantenèire. — De la Santo-Estello 1923 à la de 1924, s'es fa 352 iscripcion de Mantenèire. N'en veici lou detai pèr Mantenènço:

Prouvènço	173
Lengadò	113
Auvergno	25
Limousin	21
Velai	14
Guiano-Perigord	3
Gascougno-Biarn	3
Roussihoun	0
Toutau	352

La tiero di Mantenèire defunta, demessiounàri o parti sènso leissa d'adrèisso estènt de 40, acò nous laisso un de-mai de 310.

Mantenèire. — Lou Capoulié fai remarca que lou Felibrige qu'en 1913 avié 657 mantenèire, n'en comto 2. 000 à l'ouro d'uei, e que sus li 2. 000 n'i'a uno bono mita de Prouvençau.

Afihacion d'Escolo. — An signa lou pache d'afihacion mouralo previst à l'article 163 de l'Estatut, pèr lis Assouciacion qu'obron d'acord emé lou Felibrige:

L'Escolo dóu Cièri.

La Countadino.

Li Sorre de Mirèio.

L'Escolo dis Aupiho.

Lou Roudelet de Maiano.

Lou Counsistòri ratifico aquéli pache e souvèto que l'ardour di jouini group ane creissènt e revihe li quaùquis Escolo que soun encaro en som.

Autourisacioun es dounado au Capoulié de denuncia l'afihacioun d'uno Escolo qu'oubrarié pas mistralencamen, après un avertimen o dous. Aquelo decisioun es presso sus la proupousicioun dóu Majourau J. d'Arbaud que demando, de mai, que s'estudie lou biais de permettre estatutarimen au Capoulié de regla éu-meme quàuqui cas semblable dins lou courrènt de l'an, quouro sara pas possible d'espera l'acamp counsistouriau.

Lou Counsistòri mando si felicitacioun au valènt mantenèire Boudon-Lashermes pèr sa bello obro de proupagando felibrenco dins lou Velai.

Nouminacioun de Mèstre en Gai-Sabé. — Uno discussioun s'engajo sus li nouminacioun de Mèstre en Gai-Sabé. Pèire Azema, delega de la Mantenènço de Lengadò, presento uno moucioun disènt que faudrié estrechi li nouminacioun de Mèstre en Gai-Sabé, atrouvant que se n'en noumo trop e qu'aqueu titre devèn trop comun. Lou majourau de Villeneuve, partejo aquest vejaire, mai lou Capoulié fai óusserva i proutestatàri, que tóuti li proupousicioun facho jusqu'aro soun en counfourmita emé l'Estatut, e que s'oublido trop que permié li candidat, se n'en i'a que lou soun au titre de pouèto aguènt davera li joio vougudo i Jo Flourau recouneigu pèr lou Counsistòri, n' i' a tambèn que lou soun au titre de la bello proupagando felibrenco, ansin qu'es di à l'article 127 de l'Estatut. Adounc li douge candidat presenta aquest an soun passa à l'estamino e cinq soulamen recevon lou titre de Mèstre en Gai-Sabé.

Soun:

En counfourmita de l'article 125: J. Eyt, C. Daugé (Gascougnò-Biarn) e J. Cantagrel (Guiano-Perigord).

En counfourmita de l'article 127: J. Audiau, R.

Farnier (Limousin). — P. Azema fai remarca que n'a pas vóuta pèr J. Eyt e prego de lou menciona au proucès-verbau: satisfacioun i' es dounado.

Nouminacioun de Sòci. — Lou Counsistòri noumo pièi coume Sòci dóu Felibrige: Mounsegne Gieure, evesque de Baiouno, Enrico Zchetti (Itàli), Maro Beath Jones (Americo), Mercanton (Souisso).

Buletin Generau dóu Felibrige. — Lou Majourau S. Palay, demando se i'aurié pas poussibileta d'avé un Buletin generau pèr touto la boulegadisso felibrenc, emé mai de matèri que n'en coumporto lou Buletin atuau. Davans la despènso qu'acò óucasionarié, lou Counsistòri dis qu'es gaire lou moumen de sounja à n'uno talo publicacioun, e lou Capoulié fai óusserva que lou Buletin atuau es dubèrt à tóuti li coumunicacioun d'ordre felibren coume l'on pòu se n'en rendre comte, e engajo de ié manda lou mai de nouvello poussible. La grosso deco es d'enseri li còpi dins chasque dialèite de Mantenènço, car forço felibre legisson proun dificilamen li dialèite àutri que li de sa proprio Mantenènço.

Fèsto de Petrarco. — Lou Capoulié anoncio que de grandi fèsto se faran en Itàli en l'ounour de Petrarco e que sarié de bon, que lou Felibrige ié fuguèsse representa. En tout cas, se n'en fara en Avignon em' à Vaucluso ounte li felibre se rendran en nombre.

Santo-Estello de 1925. — Benezet Vidal, sendi de la Mantenènço d'Auvergnò, fai saupre que la vilo de Clar-mount-Ferrand, recevra voulountié li Felibre, e qu'ajudara de tout soun poudé à l'ourganisacioun de la Santo-Estello de 1925. Adounc lou principe de faire la Santo-Estello à Clar-mount es adóuta.

Mounumen à Maurise Faure. — La vilo de Scèus, devènt auboura un buste à l'ancian Majourau Maurise Faure, es decida que lou Capoulié i' anara representa lou Counsistòri.

Adreisso de felicitacioun. — Avans de se dessepara, e sus la proupousicioun dóu Capoulié, se decido de manda uno adrèisso de felicitacioun i dous decan dóu Counsistòri: Vitour Lieutaud, de Voulouno, e Aubert Arnavielle, de Mount-Pelié, à l'óucasioun de si quatre-vints an, ço qu'es fa quatecant. E an tóuti signa li Majourau e li delega di Mantenènço.

L'ordre dóu jour estènt acaba, la sesiho counsistourialo es levado à miejour.

Lou Baile: Louis BÉCHET.

Lou Capoulié: Marius JOUVEAU.

RAPORT FINANCIÉ

de Mai à fin Desèmbre 1923
legi à la Santo-Estello de Narbouno lou 19 de Jun 1924

Mi Car Counfraire,

Ai l'ounour de vous presenta li comte de l'eisercice 1923, que pèr aquest cop, soulamen, van dóu mes de mai à fin desèmbre estènt d'abord que lou darrié bilan que vous baière à la Santo-Estello dóu Puei, èro arresta à mai 1923, e qu'en seguito de la proupousicioun que me faguerias l'ounour d'adóta, l'annado financiero dóu Felibrige vai aro de janvié à desèmbre.

E coume tène à vous assabenta jusqu'au bout, vous baiarai pièi coume entresigne, la boulegadisso de ma caisso, de janvié jusqu'aro.

Se lis escoutissoun soun rintra mens espés que l'an d'avans, es qu'en 1922, bateguère uno longo rampelado encò di retardié e que proun d'aquésti se boutèron à jour de quàuquis annado, ço qu'aredouniguè poulidamen nosto caisso.

Aro li versamen soun un pau mai regulié, mai i'a encaro proun felibre que fan tira de long.

Quàuquis un an reima soun escoutissoun e voudriéu bèn veire aumenta lou roudelet d'aquelo meno: lou reimage estènt un soucit de mens pèr li pagaire e l'enqueissaire.

Car poudès crèire qu'aquéu soucit dis escoutissoun es lou tavan que de countùni vounvounejo dins la tèsto de voste Baile, que voudrié de-longo avé uno caisso bèn garnido pèr li besoun de mai en mai creissènt dóu Felibrige, e baia mai d'alo à soun expandimen.

Tóuti nòsti gramaci e nosto recouneissènço van à Dono Frederi Mistral que nous ajudo tant poudèrousamen, e que si doun coume un vin generous, nous permeton d'avala miés eisadamen lou gros moussèu qu'es pèr nautre, tóuti lis an, l'estampage dóu Cartabèu.

Acò di, veici mi comte:

Recèto:

Soubro de l'eisercice mai 1922 à mai 1923	6. 045. 65
Doun de Dono Mistral	2. 000. 00
Escoutissoun, e reimage (Mantenèire e Majourau, de mai à desèmbre 1923)	4. 955
Rèndo di founs de reservo	739. 55
Au toutau	13. 740. 20

Despenso:

Estampage dóu Cartabèu n° 13 (1200 eisemplàri)	3. 900. 00
Frès de mandadis di Cartabèu	1. 041. 25
Frès d'amenistracioun	474. 45
Frès d'estampage de Circulàri e empremit divers	238. 55
Souscricioun au Mounumen de Fabre à Serignan	100. 00
Soumo vótado au Capoulié, pèr si fres de viage de l'an	500. 00
Roso d'or pèr li Jo flourau de Barcelouno (Noto Augis)	252. 85
Frès de viage de 15 Tambourinaire de Marsiho à la Santo-Estello dóu Puei	734. 25
Doun pèr li cours de Lengo d'O	112. 00
Part di Mantenènço sus lis escoutissoun de mai 1922 à mai 1923	1. 284. 20
Au toutau	8. 637. 55
La soubro se mounto dounc à fr. au 31 de desèmbre 1923.	5. 102. 65

La part di Mantenènço es estado ansin facho:

Prouvènço	700. 00
Lengadò	270. 00
Limousin	69. 00
Gascougno-Biarn	88. 00
Guiano-Perigord	25. 00
Velai	43. 00
Auvergno	85. 00
Fres de mandadis	4. 20
Toutau	1. 284. 20

Founs de reservo au 31 desèmbre 1923

90 fr. de rèndo franceso	4 % 1917
100 fr.	5 % 1915-1916

20 fr.	4 %	1918
20 fr.	4 %	1918
303 fr.	3 %	
1 Oubligacioun 500 fr. Camin de fer Midi	2 1/2	
1 500 fr. P.L.M.	2 1/2	
1/5 Credit Founcié 1885 à 2.60 %		
8 Bon dóu Tresor	6 %	1922.

Tène à vosto dispousicioun li pèço justificativo di comte que vène de vous presenta, e aro se jujas que moun bilan respond à la regularita que sias en dre d'espera, vous prègue de bèn vougué lou sagela de vosto aprobacioun, e de moun coustat vous renove l'asseguranço de tout moun devouamen dins ma cargo de Baile.

Lou Baile: Louis BÉCHET.
Veisoun lou 31 de desèmbre 1923.

DECISIOUN CAPOULIERENCO

dins l'entre-vau di sesiho

A la demando dóu Dr Boncompain, secretàri de la Mantenènço dóu Velai, e touto mesuro de garantido estènt presso, lou capoulié a declara counours felibren li Jo flourau de l'Escolo Sant-Ubert pèr 1924 e 1925.

II

CATALOGUE FELIBREN

COUNSISTÒRI

COUMPOUSICIOUN DÓU BURÈU

Capoulié; Marius JOUVEAU
A sssour:
Mant. de Prouvènço: M. RAIMBAULT.
Mant. de Lengadò: A. ARNAVIELLE.
Mant. de Gascougno-Biarn
Limousin: A. MUZAC.
Mant. d'Auvergno: P. RUAT
Mant. de Velai: A. BLAVET.
Mant. de Roussihoun: P. ALBAREL.
Baile: Louis BÉCHET.

FELIBRE MAJOURAU

Emé l'annado de soun eleicioun e lou noum de sa cigalo

ALBAREL (Dr) Pau, carriero dóu liò-tenènt courounèu Deymes, 5, Narbouno (Aude) (Cigalo de Carcassouno o de l'Amourié) (1918).
ANDRÉ Marius, vice-conse de Franço, carriero Visconti, 24, Paris (Cigalo de Camargo) (1918).
ANGLADE Jousè, prouffsour de Lengo Roumano à l'Universita, carr. di Chalet, 50, Toulouso (C. d'Aquitani) (1918).
ARBAUD (d') Jousè, Ome de letro, Cous Mirabèu, 26, Ais-de-Prouvènço (C. di Jardin) (1918).
ARNAVIELLE Albert, carriero de l'Aguiarié, 37, Mount-Pelié (Cigalo de l'Aubo o de la Tabò) (1876).
AUDE Audouard, counservadou de la Biblioutèco Mejanes, vila Theleme, travèso de la Vióuleto, Ais-de-Prouvènço (C. de Pourchiero) (1903).
BARONCELLI-JAVON (de) Folco, au mas de l'Amarèu, pèr li Sànti-Mariò-de-la-Mar (Bouco-dóu-Rose) (C. de Camp-Cabèu) (1905).
BÉCHET Louis, publicisto, Veisoun (Vau-Cluso) (C. dóu Doufinat) (1922).

BENOIT Roubert, cours Michèu de Montaigne, 16, Peirigus (C. de Nountroun) (1909).
 BERNARD Valèri, quèi de Ribo-Novo, 15, Marsiho (C. dóu Var) (1893).
 BERTAS Pèire, Escolo pratico, cours Devilliers, 66. Marsiho (C. dóu Mount ventùri) (1896).
 BLAVET Alcide, avouat-avoucat, Balouard Louis-Blanc, 11, Alès (Gard) (C. de Sustancioun)(1914).
 BONAFONT (abat) Jòusè, curat-decan, Illo-sus-la-Tèt (Pirenèu-Orientau) (C. de Gascougno o dóu Gers) (1913).
 BRUNEAU Benezet, countable-regidou d'agriculturo, Mounclar, 75, Avignoun (C. de Leberoun) (1924).
 CAMELAT Miquèu, Arrens, pèr Aucun (Aut-Pirenèu) (C. de Douzo o Gascougno) (1922).
 CHARLES-BRUN Jan, proufessour au Licèu Sant-Louis, carr. Delambre, 22, Paris (XIVE) (C. dóu Tarn) (1918).
 CHARRASSE Louis, direitour d'escolo en retrètò, Bèu-Mount d'Aurenjo, pèr Malauceno (Vau-Cluso) (C. dis Isclo) (1913).
 CHASSARY Pau, proufessour à l'Escolo nourmalo, carr. dóu Faus-bourg Sant-Jaume, 13, Mount-Pelié (C. de Nimes) (1895).
 DELHOSTAL Louis, direitour d'escolo, Thiézac (Cantau) (C. de la Mar) (1924).
 DESAZARS DE MONTGAILLARD, carr. di Flour, 13, Toulouso (C. de l'Agout o de Buzet) (1903).
 ESTIEU Prouspèr, 45, carr. Contresty, Castelnaudàri (Aude) (C. de l'Ort o de Lansargue) (1900).
 FALLEN (Dr) Jòusè, mège, en Aubagno (B.-dóu-R.) (C. dóu Ventour) (1909).
 FONTAN Pèire, counservadou dóu Museon Municipau, Vila Fontan, Sant-Ro, Touloun (Var) (C. di Mauro) (1918).
 FOURNEL Jan, carr. dóu Chivau Verd, 15, Mount-Pelié (C. de Cleira o de l'Orb) (1912).
 FOURNIER Renat, direitour de l'escolo Mairan, carr. Guibal, 13, Beziés (Erau) (C. de Beziés) (1906).
 JOUVEAU Marius, proufessour-ajoun au licèu Mignet, Boul. Nosto-Damo, 19, Ais-de-Prouvènço (C. de Seloun) (1913).
 LAVAUD Renat, proufessour de l'Universita, carr. Montgrand, 13, Marsiho (C. de la Narbouneso) (1920).
 LEFÈVRE Edmound, bibliougrafe prouvençau, carr Lafayette, 7, Marsiho (C. de Remembranço) (1918).
 LIEUTAUD Vitour, noutàri, à Voulouno (Bàssis-Aup) (C. dóu Trelus o de Saint-Maime) (1876).
 LOUBET Jòusè, recevèire di Posto, carr. de la Republico, Montrouge (Seino) (C. de Durènço) (1921).
 MARSAL Audouard, artisto pintre, carr. Peitavino, 5, Mount-pelié (C. Latino) (1892).
 MOUZIN Alèssi, La Fragouneto, Sant-Ru, près Avignoun (C. d'Irlando) (1893).
 MUZAC Amadiéu, bibliotecàri, Argentat (Courrezo) (C. de la Mountagno Negro) (1922).
 PALAY Simin, Case-Casete, Gelos, Pau (Bas-Pirenèu) (C. de Gardoun) (1920).
 PAYAN (canounge) Paul, curat-decan, Veisoun (Vau-Cluso) (C. de la Tourre-Magno) (1920).
 PERBOSC Antounin, bibliotecàri de la vilo de Mount-Auban, à La Vilo-Diéu-dóu-Tèmple (Tarn-e-Garouno) (C. de la Liberta) (1892).
 RAIMBAULT Maurise, archivaire-ajoun dóu despartamen, counservadou de l'Arbaudenco, carr. dóu 4 setèmbe, Ais-de-Prouvènço (C. de Niço) (1895).
 ROMAN Pau, Vila St-Jean, Ais-de-Prouvènço (C. de Lar) (1912).
 ROUSTAN Pau (Fel.-de-Coumbo-Malo), prouf. de lengo vivènto, Pensiounat Fléchier, c. Flourian, 2, Alès (Gard) (C. di Poutoun o de Castèu) (1922).
 ROZÈS DE BROUSSE Jòusè, avoucat, carr. de Lapeyrouse, 3, Toulouso (Auto-Garouno) (C. de Mussidan) (1919).
 RUAT Pau, carr. Monte-Cristo, 35, Marsiho (C. de l'Arc-de-Sedo) (1918).
 SARRIEU Bernard, proufessour de filousoufio au Licèu, carr. Lacapelle, 121, Mount-Auban (Tarn-e-Garouno) (C. dis Aupiho) (1910).
 SPARIAT Leoun, curat de Pèiro-fue (Var) (C. de Marsiho) (1898).
 THÉROND Gustàvi, direitour de l'Escolo Arago, C. Montmorency, Ceto (Eran) (C. Roumano) (1902).
 VABRE (Dr) Leoupold, mège, carr. Casimir Péret, 5, Beziès (Erau) (C. de la Patrò) (1911).
 VILLENEUVE-ESCLAPON (de) Crestian, carr. de Prony, 75, Paris (C. de l'Oulivié) (1906).
 VINAS (Dr) Jan-Marìo, proupietàri-vinié, Bassan (Erau) (C. de Roussihoun) (1918).
 Cigalo vacanto: C. de Garouno. C. Limousino. — . de Zani.

MÈSTRE EN GAI SABÉ

(emé la dato de sa nouminacioun)

ABADIE Pascau, Pau, (Bas-Pirenèu) (1923).

ABRIC Louis, Lunèu (Erau) (1922).
ALBAREL (Dr) Pau, Narbouno (Aude) (1911).
ANDRÉ Marius, vice-conse de França, Paris (1892).
AUDIAU Jan, 3, carr. de l'Estrapade, Paris (1924).
ARBAUD (d') Jousè, Ais de Prouvènço (1906).
ARNAVIELLE Albert, Mount-Pelié (Erau) (1877).
BARREYRE Emilian, pescaire, Arès (Giroundo) (1922).
BARTHE Émile, Beziés (Erau) (1910).
BAUDORRE Andrieu, Sant-Jan-Poudge (Bas-Pirenèu) (1907).
BÉDARD Pèire-Jèpo, Beziés (Erau) (1919).
BENAZET Aguste, Vilo-Franco-de-Rouergue (1908).
BENOIT Roubert, Perigus (Dourdougno) (1907).
BERTHIER Antòni, Bèu-Caire (Gard) (1922).
BERTRAND Mariò, bibliotecari, Cano (Aup-Maritimo) (1923).
BRÉMOND Estève, Ispetitour Primàri, Alès (Gard) (1923).
BIGOT Pau-Enri, Nime (Gard) (1900).
BOUDON-LASHERMES Albert, Lou Puei, Auto-Leiro (1922).
BRABO Julian, Alès (Gard) (1923).
BRANCHET Leoun, 60, c. Mazarine, Paris (1922).
CAMBOS Artus, proufessour, Bergeira (Dourdougno) (1920).
CANTAGREL Jousè, Goulfech (Tarn-e-Garonno) (1924).
CAÇASSUS J., Bihères (Bas-Pirenèu) (1922).
CHÈZE Jan-Batisto, Paris (1922).
DAMBIELLE (canounge), Ounourat, Samatan (Gers) (1920).
DAUGÉ (abat) Cesàri, Duhort-Bachen (Lando) (1924).
DELBREIL Marc, Lou Mas, pèr Sarlat (Dourdougno) (1923).
DELHOSTAL Louis, Dr d'Escolo, Thiézac (Cantau) (1922).
DESPLANCHES Roumié, Bergeira (Dourdougno) (1919).
DEZEUZE Francés (L'Escoutaire) Mount-Pelié (1920).
DURAND Brunoun, Touloun (Var) (1913).
EYRAUD J.-Batisto, Vals proche Lou Puei (A.-L.) (1923).
EYT J., Av. Montilleul, Pau (Bas-Pirenèu) (1924).
FABRE Cesàri, Lou Puei-Santo-Mariò (Auto-Leiro) (1918).
FARNIER Renat, avocat, Limoge (Auto-Vignano) (1924).
FEDIÈRES Francés, Mount-Pelié (Erau) (1902).
FILADELFO DE GERDO, Gerdo (Aut-Pirenèu) (1899).
FOURNEL Jan, Mount-Pelié (Erau) (1911).
FOURNIER Renat, Dr d'Escolo, Beziés (Erau) (1903).
FOUSSON Marius, c. Carretarié, 177, Avignoun (1923).
GARBIER Francés, Cano (Aup-Maritimo) (1896).
GENÈS Margarido, Brigna-la-Plano (Courrezo) (1895).
GUICHARD Jan, Peirigus (Dourdougno) (1919).
JOFFRE (abat) J.-Batisto, St-Pardoux (Courrezo) (1923).
JORET Maurise, Mas d'Agenès (Lot-e-Garouno) (1899).
LABORIE Marcelin, St-Antounin (Tarn-e-Garouno) (1920).
LAFORÉ Guihaume, Sant-Gile (Gard) (1908).
LAVERGNE Gastoun, Oran (Argeriò) (1903).
LEVRAT (Dr) Estève, c. Duranti, 9, Toulouso (1911).
MAURRAS Carle, Paris (1922).
MAZIN Auduard, 33, Bd Lefèbvre, Paris (1923).
PALAY Simin, Gelos, Pau (Bas-Pirenèu) (1899).
PELLISSIER (Dr) Francés, La Paumo (Aude) (1920).
PRIOLO-GAILLOT (Na) Margarido, Niço (A.-M.) (1918).
RAIMBAULT Maurise, Ais-de-Prouvènço (1896).
ROQUES Clouvis, artisto-pintre, Clarmount-l'Erau (1920).
ROUSTAN Pau, proufessour, Alès (Gard) (1920).
ROUX Albert, Saniha (Gard) (1922).
SARRAN (abat) Fernand, Auch (Gers) (1920).
SERVAT Jan-Mariò, farmacian, Massat (Ariège) (1918).
VABRE (Dr) Leoupold, Beziés (Erau) (1909).

VIDAL Benezet, perçetour, Billom (P.-de-D.) (1922).

(Pèr lis adrèisso coumplèto se repourta i Catalogue de Majourau e de Mantènèire).

FELIBRE MANTÈNÈIRE

Moudificacioun au Cartabèu N° 13 pareigu en 1923

1. — Mantènèire defunta

- P. — 1609. ASTIER Gabriéu, Vau-Rias (Vau-Cluso).
P. — 11. ASTIER Jan-Batisto, Mèstre en G.-S., Marsiho.
GB. — 314. ARTIGUE Fabian, Labarto-Ribiero (A.-G.).
L. — 602. AZAIS Marcèu, Pignan (Erau).
V. — 748. BADIOU (canouge) Ougèni, Lou Puei.
GB. — 25. DAUBIAN (Abat) Bernat, Vilo-Franco d'Astarac.
R. — 387. DELPONT Jùli, Perpignan (P.-O.).
P. — 338. DEMOLINS Jòusè, Sant-Canat (B.-dòu-R.).
L. — 508. FAURE Francés, Castanet (Auto-Garouno).
L. — 312. FEDIÈRES Adrian, Mèstre en G.-S., Mount-Pelié.
A. — 1283. FOURY Enmanuèl, Issouiro (P.-de-D.).
L. — 361. GOUYER Louis, Pont-Sant-Esperit (Gard).
P. — 1531. GINOUX Antòni, Castèu-Reinard (B.-dòu-R.).
L. — 589. GRAND Jan, Galargue (Gard).
L. — 614. IZARD Jòrgi, Mountaudi (Erau).
L. — 176. JULLIAN Pau, Bernis (Gard).
GB. — 452. LACOEARRET (Dr) L. Mèstre en G.-S., Salino de-Biarn.
P. — 1696. MASCLÈ (Dono Vso) Rachèu, Castèu Reinard (B.-dòu-R.).
L. — 510. MESSINE Ipoulito, Mount-pelié.
L. — 760. MICHEL Louis, Nime (Gard).
P. — 1002. MITTRE Albert, Pertus (Vau-Cluso).
P. — 1758. PEYTAVIN Louis, Seloun (B.-dòu-R.).
L. — 504. RIBERETTE A., Paris.
P. — 1097. RICHIER Amable, Marsiho.
L. — 896. ROTTNER Artus, Mèstre en G.-S., Beziés.
P. — 406. SEJOURNÉ Albert, Marsiho.
L. — 402. SERRE Enri, Mount-Pelié.
P. — 66. SFENOSA-FEASSON, Mèstre en G.-S., Marsiho.
P. — 527. SICARD Marciau, Fourcauquié (B.-A.).
GB. — 935. SOULÉ Francis, Sant-Laurent-de-Neste.
V. — 683. TERRASSE Audouard, Lou Puei (Auto-Leiro).
A. — 1380. VANDEUGE Francisque, Nebouzat (P.-de-D.).
P. — 1597. VIDAL Teoufile, Cano (Aup-Maritimo).

2. — Demessiounàri (25 noum à-n-escata sus lou Cartabèu de 1923)

BARRANDE Mariò-Louiso. — BOUCOMONT Pau. — BOURGADE Firmin. — BOURGADE (dono) F. — CARLES Matiéu. — DARDÉ Élio. — EMERY Terèso. — GOBELIN Ougèni. — GUEÏT Simeoun. — GUIRAUD Enri. — LABOUCARIE Carle. — LACOUTURE Liéubaud. — LARENAUDIE. — MANALT Celestin. — MARTIN (Abat) Celestin. — MARTROU Jan. — MATHIEU Fernando. — NICOLAUD Sauvaire. — NICOLAUD (dono) S. — PLANEIX Andriveto. — RHODES Émilo. — TABOURY Emilo. — TARRIN (dono) M. — THIBAIRENC Jan. — VIAL Aguste.

3. — Parti sènso adrèisso (24 noum à marca d'un ? sus lou Cartabèu de 1923)

AUNE Danis. — AUTRECHAUD Rougié. — BERNEX Jùli. — BRUN Mariò. — CASTERAN Gustàvi. — CATEL Jano. — CHAIX Fernand. — CONTAMIN Albert. — COSTE Auri. — DANIEL Andrieu. — DUMAS Louis. — GAY Pèire. — MAUX Vitour. — PALAZO Abel. — PIERRUGUES Jùli. — REY Antòni. — REYMONENQ Jùli. — ROUX Aguste. — SUBIROS Roubert. — SUBIROS Savié. — THISQUEN G.-J. — TROUBAT Anfos. — VINZELLES (de) Ravous. — VIVARÈS Carle.

4. — Ancian Manteneire qu'an chanja d'adrèisso

- L. — 1402. ACHARD Louis, Bd Vitour-Hugo, Alès (Gard) (1921).
V. — 1010. BARJON Bernat, c. de la Republico, 16, Sant-Estiène (Leiro) (1914).
V. — 1011. BARJON (Dono) Gileto, memo adrèisso, St-Estiène (1914).
L. — 246. BÉDARD Pèire-Jèpo, istitutour en retrèto, carr. dis Escolò, Vilo-Novo-de-Beziés (Erau) (1905).
P. — 667. BŒUF Jùli, proufessour en retrèto, carriero dóu Fondouck, 10, Oran (1913).
P. — 1080. BONNET Leoun, Ispeitour de l'Enregistramen, carr. A. de Musset, 13, Marsiho (1919).
A. — 1316. BOUJU Pau, Prefèt, Nanto (Leiro-Inf.) (1920).
P. — 1445. BOUSIGE, recevèire d'Enregistramen, Sant-Jan-de-Maurieno (1921).
P. — 1446. BOUSIGE (Dono), Sant-Jan-de-Maurieno (1921).
P. — 1079. BOURGOGNE, carr. Paradis, 353, Marsiho.
P. — 1368. BOURRILLY Jousè, juge au Tribunau, Oudjda, Marò (1919).
Li. — 897. BREL (Dr) Jousè, mège, Av. de la Republico, 58, Paris (Ile) (1914).
P. — 975. BRÉMOND Estiène (Jousè de Font-Vierano) Ispeitour primàri, carr. Nicolas, 12, Alès (Gard) (1914).
p. — 1607. BROCAREL Jaque, emplega au P.L.M. carr. dóu Marcat-Nòu, 14, Arle (B.-dóu-R.) (1922).
P. — 1066. CADE (abat) Louis, carr. Pichoto Fustarié, 2, Avignoun
P. — 94. CAMP Pau-Emile, Villa di Cigalo, Sant-Laurens d'Aigouzo pèr Aigo-Morto (Gard) (1912).
L. — 1667. CANET Francés, estenougrafe, Bd Montmailler, 2, Limoge (Auto-Vignano) (1922).
P. — 1595. CAUVIN Jousè, countourroulaire di Posto e Telegrafo, carr. de Belfort, 97, Bourdèus (1922).
P. — 1596. CAUVIN Francés, estudiant, carr. de Belfort, 97, Bourdèus (Giroundo) (1922).
L. — 1381. CHAMBOREDON Pau, Quartié Sant-Cristian, Roco-Sadoulo pèr Roubia (Gard) (1924).
Li. — 1511. COMPET Antòni, Receto di Finanço, Vitry-lou-Francés (Marno) (1922).
P. — 648. ESCUDIER (Canoungé) Jousè, Frejus (Var) (1913).
P. — 1315. ESTEVE Ferdinand, ome de letro, Bd Baille, 105 A, Marsiho (1920).
P. — 1593. EYNAUDY Jùli, bibliotecari, can. Gubernatis, 23, Niço, (A.-M.) (1922).
P. — 151. EXPERT-RAFEU Marius, capo de divisioun de Prefeturo en retreto, carr. Fontanieu, 5, Marsiho (1912).
P. — 86. FARNARIER (Dr) Fernand, mège ouculisto, Cours Pèire Puget, 46, Marsiho (B.-dóu-R.) (1912).
Li. — 1514. FLEYGNAC Emilo, emplega de banco, carr. Beaurepaire, 28, Paris (Xe) (1922).
L. — 1771. FOURNIER (dono) Tulia, carr. Guibal, 13, Beziés (Erau) (1923).
P. — 930. GABRIEL Amadiéu, prouf, Cours Devilliers, 23, Marsiho (1914).
Li. — 1062. GAILLOT Audouard, artisto-pintre, Villa dóu Mount-Blanc, carr. Francés Aune, 5, Niço (A.-M.) (1918).
Li. — 474. GAILLOT-PRIOLO (dono) Margarido, carr. Francés Aune, 5, Niço (A.-M.) (1912).
P. — 75. GASANÇON (dono Vro) Pèire-J., carr. Farjon, 8, Marsiho (B.-dóu-R.) (1912).
P. — 789. GAUD Enri, countr. di Countribucioun dirèto, Bd Jùli Ferry, Avignoun (Vau-Cluso) (1913).
A. — 1352. GRENIER Batisto-Antòni, c. Doubleau, 11, Langeac (Auro-Leiro) (1921).
Li. — 1517. GRENIER Pau-Louis, bibliotecari à la Bibl. Naciounalo, carr. dóu Roucas (du Rocher), 49, Paris (VIIIe) (1922).
P. — 1640. GUASTALLA Reinié, proufessour agregà au Grand Licèu de Marsiho (B.-dóu-R.) (1922).
P. — 153. GUIGUE Marius-Ipoulite, coumés de marino en retreto, carr. Fontanieu, 5, Marsiho (1912).
L. — 1246. GUIRARD Prouspèr, restauradou, c. de l'Ermitage Petilly, La Rouchello (Charento-Inf.) (1920).
L. — 1367. HÉBRARD Francès, proufessour, Pomaret près Lassalle (Gard) (1924).
P. — 1200. ICARD Louis, intra en religioun, Oblat de Mariò (1919).
R. — 1153. JANICOT Albert (Harry Blanch), c. dóu Chaudron, 25, Paris (Xe) (1919).
P. — 1329. JOSEPH Jan, Ingeniaire-chimisto i Rafinarié de Sucre de Saint-Louis e St-Charle, Marsiho (1920).
GB. — 1477. LACAZE Aguste, Ispeitour de l'Enregistramen, carr. di Basque, 50, Baiouno (Bas-Pirenèu) (1922).
P. — 886. LAFORCE (abat) Ravous, curat, Cavaïoun (Vau-Cluso) (1913).

- GB. — 1440. LAGARRIGUE Léo, dessinaire endustriau, carr. Chérin, Tarbo (Aut-Pirenèu) (1921).
- L. — 1375. LAIRIS Juli, counseié de Prefeturo, Gap (Autis-Aup) (1921).
- V. — 1012. LAJARD (Mmo) Matias, Espali Sant-Marcèu, Lou Puei (Auto-Lèirio) (1914).
- L. — 372. LANNES Isidor, estenougrafe, c. de la Carita, 4, Toulouso (Auto-Garouno) (1912).
- A. — 1385. LARAT, proufessour au Licèu, Nancy (1921).
- V. — 810. LAUZE Antounin, Bd Gambetta, 49, Lou Puei Santo-Marìo (Auto-Lèiro) (1913).
- P. — 1231. LÉONARD Amièi, archivaire-paleougrafe, Ar. d'Orléans, 46 bis, Paris (XIVe) (1920).
- L. — 1146. LEVEFAUDE Guihaume, La Pichoto Sezo, pès Mas Santos Puellos (Aude) (1919).
- P. — 1581. LEVET Marius, proupr., Blancardo, Bd. Pau, 26, Marsiho (B.-dóu-R.) (1922).
- A. — 1466. LHERMET J.-Bte, proufessour agregá de l'Universita, c. Gergovia, 5, Clarmount-Fd (P.-de-D.) (1922).
- L. — 318. LIZOP Ramound, prouf. agregá de l'Universita, Licèu de Tarbo (1912).
- L. — 1371. MALBOS Marcèu, vioulounisto, c. d'Avejan, 31, Alès (Gard) (1921).
- P. — 1171. MALUSKY Arthus, Prouvisour dóu Licèu Carnot, Paris (Sèino) (1919).
- A. — 1470. MARCENAC Estiène, ome de letro, Uzols pèr Sant-Santin-Cantalés (Cantau) (1912).
- P. — 1537. MARI Pèire-Andriéu, mounoutipisto, Empremarié de la Carita, Peiro-Roujo, Mount-Pelié (Erau) (1922).
- P. — 1279. MARTIN Reinié, engeniaire, Quei Sant-Lazàri, 6, Avignoun (Vau-Cluso) (1920).
- L. — 596. MAURRAS Carle, carr. de Roumo, 12, Paris (VIIIe).
- P. — 992. MERLE Adam, sendi-liquidatour, carr. de la Republico, 1, Antibò (Aup-Maritimo) (1914).
- P. — 241. MILAN Estiène, souto-direitour à la Cie de Navigation Mixte, trav. Allard, Sant-Geniés, Marsiho (1912).
- Li. — 1633. MIREMONT Pèire, istitutour libre, Terrassoun (Dourdougno) (1922).
- L. — 1425. MONS (Dr) Jòrgi, mège de la Coulounisacioun, Ain-M'lila (Coustantino) (1921).
- P. — 1370. PALUN Aleissandre, coumtable, c. Bounetarié, 87, Avignoun (Vau-Cluso) (1921).
- P. — 1139. PASCAL (Millo) Agusta, Cours Barthélemy, 14, Aubagno (B.-dóu-R.) (1919).
- P. — 1138. PASCAL Fourtunat, Asseguraire, Cours Barthélemy, 14, Aubagno (1919).
- P. — 238. PÉPIN (Canounge) Louis, superiour dóu Coulège Catouli, Ais-de-Prouvènço (1912).
- A. — 1353. PERRIN Marcèu, publicisto, carr. Fleury 24, Vichi (Alié) (1921).
- P. — 1683. PEYTAVIN SAVIÉ Louis, liò-tenènt de marino, C. Perrin-Solliers, 52, Marsiho (1923).
- L. — 48. PIAT Louis-Lucian, à la Tourèle, routo de Lioun, Perigus (Dourdougno) (1877).
- P. — 996. PLÉSANT Enri, proupr.-viticultour, carr. Grisolle, Frejus (Var) (1884).
- P. — 1682. PONS (Abat) Pèire, curat, Eigaliero (B.-dóu-R.) (1922).
- GB. — 420. REBOUL Óutàvi, emplega de coumerce, Av. Sant-Surin, 29, Limoge (Auto-Vignano) (1912).
- P. — 1586. REGIS (de) Enri, La Bragueto pèr Lou Castelet (Var) (1922).
- P. — 1337. REYNIER Pèire, mètstre d'escolo, 3, carriero Blanc-Croix-Vidal, Touloun (Var) (1921).
- GB. — 1207. RICARD (de) Guy, carr. Mirabèu, 62, Agen (Lot-e-Garouno) (1920).
- P. — 321. RIVET Aguste, emplega principau de la Société Générale, Plaço Sant-Sifren, 1, Carpentras (Vau-Cluso) (1912).
- P. — 1453. ROLLAND Vitour, 200 carr. Pèire Joigneaux, La Gareno-Couloumbo (Sèino) (1921).
- L. — 618. ROQUES Clouvis, artisto-pintre, carr. de la Counvencioun, 24, Clar-Mount-l'Erau (Erau) (1912).
- P. — 1441. ROULIER Pau, istitutour, cart. dis Escolo, Seloun (B.-dóu-R.) (1921).
- P. — 1073. ROUQUETTE Pèire, Av. dóu Pradò, 18, Marsiho (B.-dóu-R.) (1918).
- P. — 646. ROQUIER Louis, c. Vitour Hugo, 23, Levallois-Perret (Sèino) (1918).
- P. — 1233. ROUX (Abat) Andriéu, carr. Renan, La Cieutat (B.-dóu-R.) (1920).
- L. — 430. SANTI (Dr de) Louis, mège, Avignounet (Auto-Garouno) (1912).
- P. — 1694. SAUNIER Eimound, artisto-pintre, carr. dóu Coumandant André, 1, Cano (A.-M.) (1922).
- L. — 882. SURBEZY Francés, avoucat, quèi de l'Escoute, 1, Narbouno (Aude) (1913).
- L. — 55. TEISSIER Leoun (felibre de l'Or di Ceveno), counservadou dis Ipoutèco, Mountmourihoun (Vignano) (1912).
- P. — 1768. TROTABAS GRABIÉ Renat, mètstre d'escolo, Entre-Castèu (Var) (1923).
- P. — 765. TROUILLET Alfret, capitani, 10e Cie dóu 126 R.I., Brivo (Courrezò) (1913).
- P. — 72. VADON (Dr) Jean, mège, villa des Iris, Sant-Rafèu (Var) (1912).
- A. — 1048. VIDAL Benezet, percetour, Billom (Pue-de-Doumo) (1914).
- A. — 1614. VIDAL (dono) Aneto, Billom (P.-de-D.) (1922).
- P. — 948. VILLENEUVE (de) Pèire-Napouleoun, óficié de Marino, c. Chalucet, 20, Touloun (Var) (1914).

L. — 670. VILLIERS Maturin, fatour-receveire di Posto en retrèto, Sant-Giniés-d'Olt (Aveiron) (1913).

R. — 1161. VIOLET Gustàvi, escultour, Prado (Pirenèu-Orientau) (1919).

L. — 236. VIVIER Eimound, fabricant gantié, Bd de la Capelle, 3, Mihau (Aveiron) (1912).

5. — Manteneiris maridado despièi Mai 1922

GB. — 1476. ARNAUTOU (Na) Mariò Eleno, vuei Dono Louis Longué, Causerès (Aut-Pirenèu) (1920).

P. — 1757. AUDEMAR (Dono) Lucio, vuei Dono Jùli Bœuf, carriero dóu Fondouck, 10, Oran (1923).

P. — 69. GOLDSMHID (Na) Eisabèu, vuei Dono Robert, Balouard Vauban, 48, Marsiho (1912).

P. — 1460. GENIN (Na) Leountino, vuei Dono Jouet, carriero Emile Pehant, 21, Nanto (Leiro-Inf.) (1921).

P. — 1452. LAURENS (Na) Mariò-Louiso, vuei Dono Jullien, istitutricò, Eirago (B.-dóu-R.) (1921).

P. — 1456. MIFFRED (Na) Margarido, vuei Dono Louis Pralong, San-Jan-de-Maurieno (1921).

P. — 1241. TURELLINI (Na) Suzano, vuei Dono Roche, 6, carr. Ornano, Lioun (1920).

6. — Nouvèu Mantènèire iscri despièi Mai 1923

L. — 1831. ABELANET, courrespondènt dóu Pichot Meridiounau, Narbouno (Aude).

L. — 2142. ABELANET Pèire, avocat, 7, c. dóu Touat, Beziès (Erau).

A. — 1793. ACHARD Jan, Federacioun di Sendicat agricole, C. Gounod, Clar-mount-Ferrand (P.-de-D.).

P. — 1802. AFFLON (d') (Millo) Iseult, C. dóu Castèu-Roubert, Vaurias (Vso).

P. — 2048. AGNEL Andriéu, avocat, Bd. Emile-Zola, Arle (B.-dóu-R.).

P. — 2263. AICARD Louis, relougié, 21, C. di Marrounié, Draguignan (Var).

L. — 2087. ALARD Estève, publicisto, 19 C. Sant-Lu, Toulouso (Auto-Gar.).

L. — 1832. ALBAREL (Millo) Madaleno, 5, C. dóu Liò-tenènt-Cour. Deymes à Narbouno (Aude).

L. — 1833. ALBAREL (Millo) Marto, 5, C. dóu Liò-tenènt, Cour. Deymes, Narbouno (Aude). (Vuei Dono Pèire Durand.)

L. — 1834. ALBAREL (Millo) Paulo, 5, C. dóu Liò-tenènt-Cour. Deymes, Narbouno (Aude).

P. — 2021. ALBERT (Millo) Blanco, 1, C. Colbert, Marsiho.

P. — 2025. ALLÈGRE (Dono) Jano, 1, C. dóu Seminàri, Arle (B.-d.-R.).

P. — 1999. ALLEMAND Amadiéu, Agènt-vouié, 9, C. de Mount-pelié, Nimes (Gard).

A. — 1979. ANDRAUD-PONCHON (Dono) Proufessour de Musico, 26, C. Rameau, Clarmount-Fer. (P.-d.-D.).

P. — 1816. ANDRÉ Abel, chèfe cousiné à Bouis-li-Barounié (Droumo).

A. — 2246. ANDRÉ (Dono) Estefaniò, Proufessour de Musico, 8, plaço d'Espagno, Clarmount-Ferrand (P.-d.-D.).

L. — 2090. ARMAND (Dr) Jan, 19, Cous dóu 4-setèmbre, Beziès (Erau).

P. — 2213 ARMAND (Millo) Mariò-Louiso, coumtablo, C. dóu Sauvage, Arle (B.-d.-R.).

L. — 1835. ARNAUD Estiène, negociant en vin, C. dóu Gaz, Narbouno (Aude).

P. — 1947. AUBENAS Rougié, estudiant, vila Aziyadé, Aveng. St-Micoulaus, Cano (Aup-Maritimo).

L. — 2091. AUTHENAC Louis, 6, C. d'Aragoun, Narbouno (Aude).

L. — 2241. AYGON Pau, counstrutour, à Bessege (Gard).

P. — 220. BACCIALONE Louis, Mège de la Marino, Escolo de Medecino navalo à Bourdèus (Giroundo).

P. — 1945. BACHOUD Louis, representènt de coumèrci, 26, C. de la Ciéuta, Lioun.

P. — 1944. BACHOUD (Dono) Elisabet, 26, C. de la Ciéuta, Lioun.

Li. — 1890. BALLOT Sèuvan, emplega de Burèu, 117, Vièio, routo d'Aixe, Limoge (A.-V.).

P. — 1801. BARDIN (Dono) Marineto, Avengudo de la Garo, Vaurias (Vau-Cluso).

A. — 1803. BARNICAUD (Millo) Grabièlo, à Ambert (Puei-de-Doumo).

L. — 1836. BARRAILLÉ Alcido, 8, C. Sant-Pèire, Ginestas (Aude).

A. — 2051. BARRAT (Millo) Genevieve, istitutricò, Lézigneux, pèr Mount-brisoun (Lèiro).

L. — 1925. BARTHE Rougié, 20, Alèio Pau-Riquet, Beziès (Erau).

L. — 2079. BARTHEMY (Millo) Ivouno, 5, Plaço dóu Lissembourg Narbouno (Aude).

L. — 2092. BAZELET Camiho, proufessour, 2, C. dóu Capitole, Narbouno (Aude).

A. — 1977. BELIN Pau, redatour en chèfe dóu Mounitour dóu Pue-de-Doumo, à Clarmount-Ferrand (P.-d.-D.).

V. — 2168 BELLANGREVILLE (Dono), Plaço dóu Plot, lou Puei (A.-L.).

- P. — 1807. BENET Jousè, musician, Salin-de-Giraud (B.-d.-R.).
- L. — 2071. BENET Pèire, proupietàri, 2, C. Littré, Narbouno (Aude).
- L. — 2094. BENEZECH Jorge, 2, Quèi de la Carita, Narbouno (Aude).
- P. — 222. BENOIT Auzias, tournejaire, à Mount-Frin (Gard).
- L. — 1837. BERAIL Carle, Hôtel de France, C. Jean-Jaurès, Narbouno (Aude).
- L. — 2217. BERARD Jorge, 36, C. Lafontaine, Paris.
- GP. — 2057. BERGEY (abat), deputa, curat de Sant-Emilioun (Giroundo).
- P. — 2137. BERGOGNON Jousè, coumtable, à Vedenò (Vau-Cluso).
- V. — 1919. BERNARD Andriéu, En-Va proche lou Puei (Auto-Lèiro).
- V. — 1820. BERNARD (Dono) Augusta, En-Va proche lou Puei (Auto-Leiro).
- V. — 1821. BERNARD Batisto, En-Va proche lou Puei (Auto-Leiro).
- P. — 2064. BERNARD Charle, secretàri de pouliço, 7, Quartié Noble-Lamalgue, Touloun (Var).
- L. — 1948. BERTELOITE Gastoun, emplega de banco, 29, C. Malpas, Beziés (Erau).
- P. — 1996. BERTEZENE (Mllo) Magali, P.T.T., bd. dóu 4 setèmbre, Castèu-reinard (B.-d.-R.).
- P. — 2088. BERTHOLET (Dr), J.-B., Cirourgian-Chèfe dis Espitau, 6, Car. Ipoulito-Duprat, Touloun (Var).
- L. — 1809. BERTRAND Estiène, emplega de banco, 10, Bd. Gambetta, Clarmount l'Erau (Erau).
- P. — 1964. BESSAT (Dono) Margarido, Vila Calvin, Aveng. de Mount-majour, Arle (B.-d.-R.).
- P. — 1965. BESSAT Pau, emplega à la coumtabilita P.L.M., 21, C. Mirèio, Arle (B.-d.-R.).
- L. — 2093. BESSE Louis, negouciant en cuer, à Narbouno (Aude).
- P. — 1935. BILLIARD-HUGUES (Dono) Isabèu, 3, C. dóu Marescau-Pétain, Cano (A.-M.).
- P. — 2269. BISCARRAT Marius, Entrepauseire de Taba, Aurenjo (Vau-Cluso).
- L. — 2062. BLAVET Jan, avocat, 11, Bd Louis Blanc, Alès (Gard).
- P. — 1959. BLAZY Gastoun, ome de letre, 21, Bd. Sant-Louis, Lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 1920. BŒUF Jùli, Mèstre de masseto, 4, C. dis Orgue, Marsiho.
- L. — 2019. BOIRON Jorge, Direitour de l'Agènço de la Banco privado, Clarmount-l'Erau (Erau).
- V. — 2169. BONCOMPAIN (Dono), Plaço dóu Bruei, Issingèu (Auto-Lèiro).
- P. — 1815. BONFILS Vitourin, Ajudant-Chèfe, 2e genio, 31, Bd. de Strasbourg, à Mount-pelié (Erau).
- P. — 2065. BONIFAY Félic, agricultour, Ampus (Var).
- V. — 2173. BONNAND, farmacian, C. Naciounalo, à Firminy (Lèiro).
- P. — 2143. BONNAURE Gustàvi, emplega principau à l'Estat-Major, 65, C. Sant-Pèire, Marsiho.
- P. — 2148. BONNAURE (Dono) Jousefino, 65, C. Sant-Pèire, Marsiho.
- P. — 1926. BONNECORSE (de) Charle, avocat, 30, C Emeric-David, Ais-de-Prouvènço.
- L. — 1912. BONNIER (Mllo) Clara, Camin de Cournonsec, à Cournonterral (Erau).
- L. — 2072. BORIES-AZEAU, Antòni, proupietàri-vignié, 34, Bd Gambetta, Narbouno (Aude).
- L. — 2073. BORIES-AZEAU, Pau, proupietàri, Sant-Laurèns de la Cabrerisso (Aude).
- L. — 2237. BORNE Jorge, Engeniaire-Foundèire, 113, C. de la Republico, Bessejo (Gard).
- V. — 2152. BOUDIGNON Pèire, endustriau, Bd Carnot, lou Puei (Auto-Lèiro).
- V. — 1822. BOUDON-LASHERMES (Dono), lou Chaussoun, lou Puei (Auto-Lèiro).
- Li. — 1891. BOUDY Rougié, emplega de banco, 1, C. de la Latto, Limoge (Auto-Viniano).
- P. — 1874. BOUGAREL Gineste, emplega de burèu, 9, C. Mirèio, Salin-de-Giraud (B.-d.-R.).
- L. — 2095. BOURDIN Roubert, 67, C. Drecho, Narbouno (Aude).
- L. — 1838. BOURGES Audouard, Plaço dóu Tribunau, Narbouno (Aude).
- L. — 2096. BOUYS Charles, negouciant en gran, Narbouno (Aude).
- P. — 2011. BOYER Francés, secretàri de l'Unioun couralo, Castèu-reinard (B.-d.-R.).
- P. — 1898. BRACCHET J. L., countourroulaire di Countribucioun indireito, 5, C. Jurany, Marsiho.
- V. — 2174. BRESCHET, Direitour dóu Credit Founcié, 16, Bd. Gambetta, lou Puei (A.-L.).
- L. — 1839. BRIEU Antounin, εμπremèire, 4, C. Auber, Narbouno (Aude).
- L. — 1899. BRUGÈRE Jan, 11, C. di Caserno, Alès (Gard).
- L. — 1900. BRUGÈRE (Mllo) Jano, 11, C. di Caserno, Alès (Gard).
- P. — 2238. BRUN Aguste, proufessour au Licèu, 34, Camin di Chastrous, Marsiho.
- P. — 2205. BRUN Agustin, bouchié, Santo-Anastasìo (Var).
- P. — 2206. BRUN Jousè, secretàri de la coumuno, Santo-Anastasìo (Var).
- P. — 2265. BRUN Lucian, proufessour, 12, Plaço Caniat, Bourg-en-Bresso (Ain).
- L. — 2063. BRUNEL (Mllo) Marto, istitutriço en retrèto, 14, Plaço Sant-Sebastian, Alès (Gard).
- P. — 1813. BRUNET Aguste, courraté en frucho, Bouis-li-Barounié (Droumo).
- L. — 2097. BUCHE Grabié, proupietàri, 11, C. Brissot, Narbouno (Aude).
- P. — 1812. BUFFARDIN Louis, bouchié, Bouis-li-Barounié (Droumo).
- L. — 1967. CAHUZAC Louis, principau dóu Coulège, Sihé-lou-Guihaume (Sarto).

- L. — 2131. CALMELS (Mllo) Jano, à Carmaux (Tarn).
- GP. — 2038. CALMÈS Francés, Pèire, farmacian, 1, C. de la Bourso, Bourdèus (Giroundo).
- GP. — 2039. CAMPANA Pèire, courratié-prouprietari, Verdelaïs (Giroundo).
- L. — 1840. CAPDEVILLE Pèire, C. Edgard-Quinet, Narbouno (Aude).
- L. — 2098. CARCASSONNE Marc, prouprietari, 5, C. dóu 1é Mai, Narbouno (Aude).
- A. — 2247. CASTEL Ismaël, Direitour au Mount-de-Pieta, Clar-mount-Ferrand (P.-d.-D.).
- P. — 2041. CAUMON (Mllo) Istitutriço, 23, C. Baudanoni, Arle (B.-d.-R.).
- P. — 1916. CAYLAR (du) Dono Eliso, Avengudo de la Garo, Niouns (Droumo).
- P. — 2003. CHABOT (Canoungé) Camiho, curat de Sant-Pau, 8, C. Pavado, Nimes (Gard).
- V. — 2153. CHABRIER Elio, mecanician, C. Grangeneille, lou Puei (Auto-Leiro).
- L. — 1901. CHAMBON Grabié, espiçarié, Avengudo Carnot, Alès (Gard).
- P. — 2270. CHANDRON Chamas, chèfe de gare en retreto, la Couquihardo-Aurenjo (Vau-Cluso).
- L. — 1841. CHARPENEL (Dono), Direitriço de la Carita, Quèi de la Carita, Narbouno (Aude).
- P. — 2140. CHARVIN (Dom) Gastoun, Mounge beneditin, Direitour de la Revisto Mabillon, à Ligugé (Viviano).
- L. — 1902. CHASSOUANT Marcèu, coumtable, Quartié d'Alsaço, Alès (Gard).
- P. — 2210. CHATAING (Dono) Margarido, femo de letro, Allevard-li-Ban (Isèro).
- P. — 1924. CHAUDE Antounin, (Bourtoumiéu) Ome de letro, 16, Bd Louis-Picon, Touloun (Var).
- L. — 1842. CHAVANOC Marius, 35, C. Drecho, Narbouno (Aude).
- L. — 2132. CHAVANOC Pau, 35, C. Drecho, Narbouno (Aude).
- P. — 2264. CHEILAN Louis, farmacian, 38, Plaço dóu Marcat, Draguignan (Var).
- P. — 1972. CHENERILLES (de) Mllo Matildo, 32, Cous Mirabèu, Ais-de-Prouvènço (B.-d.-R.).
- V. — 2154. CHOSSEGROS Enri, farmacian, 53, Bd Sant-Louis, Lou Puei (Auto-Lèiro).
- V. — 2155. CHOSSEGROS (Dono) Mariò, 53, Bd Sant-Louis, Lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 2178. CHRISTOPHE Adóufo, architèite à Coustantino (Argierò).
- P. — 1897. CLAMON Felip, negouciant, 13, C. Campano, Avignoun (Vau-Cluso).
- L. — 1853. CLUZEL Enri, Bd Voltaire, Narbouno (Aude).
- P. — 1915. CLUZEL Maurise, estudiant en medecino, 12, Bd Barotte, Chaumont (Auto-Marno).
- P. — 2190. COCHET (Abat) Francés, curat, Santo-Anastasié (Var).
- A. — 1792. COLARDEAU (Mllo), Clarmount-Ferrand (P.-d.-D.).
- P. — 1991. COLLIER (Mllo), Mariò, 1, C. de la Campano, Avignoun.
- P. — 1992. COLLIER (Mllo) Roso, 1, C. de la Campano Avignoun.
- L. — 1844. COMBETTES Aloï, proutrietari, Salèlo d'Aude (Aude).
- P. — 2207. CONNE Louis, istitutour, Santo-Anastasié (Var).
- P. — 1919. CONTENCIN (Dono) Agusta, 7, C. Mountado-de-Lodi, Marsiho.
- P. — 1875. CORGIER (Dr) Ernest, 178, Avengudo d'Arenc Marsiho.
- P. — 2066. CORNILLE Jósè, courdounié, Ampus (Var).
- V. — 2157. CORTIAL (Mllo), 1, Bd Marescau-Fayolle, lou Puei (Var).
- L. — 1958. COSSÉ Jaque, 10, Carriero Barye, Paris (Xe).
- P. — 2015. COTTON Louis, mèstre d'escolo, Camin de la Garo, Salin-de-Giraud (B.-d.-R.).
- L. — 1845. COUDONNE Delfin, endustriau, C. d'Aragoun, Narbouno (Aude).
- L. — 2123. COULOUMA Jósè, farmacian, Besiés (Erau).
- P. — 2016. CRESTIN Audouard, Cafè de l'Aveni, St-Martin-de-Crau (B.-d.-R.).
- P. — 1805. CRESTIN Louis, contro-mèstre mecanician, 7, C. de Prouvènço, Salin-de-Giraud (B.-d.-R.).
- L. — 1908. CROS Emilian, Proufessour ounourari de Licèu, 40, C. Abat-de-l'Epée, Marsiho.
- L. — 2074. CROS-MAYREVILLE Grabié, 23, Cous de la Republico, Narbouno (Aude).
- P. — 2179. DAMPEINE Emile, engeniaire di Mino, 1, C. Seguy-Villedalère, Coustantino.
- P. — 2180. DAURE Louis, 15, C. Naciounalo, Coustantino.
- P. — 2146. DANIEL Marius, estudiant, Campagno David au Cabot, la Cioutat (B.-d.-R.).
- P. — 2058. DANISON-PAULEAU (Dono) Marto, jardiniero, li Lono, Castèu-Reinard (B.-d.-R.).
- P. — 2236. DAUMAS Louis, ome de letro, 51, C. d'Itàli, Ais-de-Prouvènço.
- L. — 2133. DAUPHIN Francés, 36, C. de Dunkerque, Paris (Xe).
- P. — 1995. DAUSSANT (Mllo) Maria-Adriano, Bd dóu 4-setembre, Castèu-Reinard (B.-d.-R.).
- P. — 1918. DAVER Marcelin, Vila la Bleone, Cano (Aup-Maritimo).
- P. — 1937. DEFOIS (Mllo) Mariò-Roso, proche l'Escolo d'Agriculturo à Sant-Ru, Avignoun.
- A. — 1791. DELANDE Jan, Gannat (Alié).
- A. — 2010. DELHOSTAL Aubert, coumerçant, 7, Plaço de l'Oustau de Vilo, Auriha.
- Li. — 1928. DEMARTIAL Charle, estudiant en dre, 23, Bd Louis-Blanc, Limoge (A.-V.).
- V. — 2175. DEMOURGUE Marcèu, C. Chantemesse, lou Puei (Auto-Lèiro).

- V. — 2176. DEMOURGUE (Dóutour) Pèire, Bd Sant-Louis, lou Puei (Auto-Lèiro).
- A. — 1978. DEPAILLER Charle, emplega de l'Oustau Michelin, 20, C. Auperie, Bourdèus (Giroundo).
- P. — 1873. DERNANGE Vitour, coumtable, 55, C. Cherchell, Marsiho.
- A. — 1789. DESLIERES (Mllo) Cecilo à Riom (Puei-de-Doumo).
- P. — 2271. DESPLANS (Mllo) Augusta, Avengudo de la Garo, Aurenjo (Vau-Cluso).
- P. — 2272. DESPLANS (Mllo) Roso, Avengudo de la Garo, Aurenjo (Vau-Cluso).
- P. — 2273. DESPLANS (Mllo) Margarido, Avengudo de la Garo, Aurenjo (Vau-Cluso).
- P. — 1998. DHUMEZ Aubert, ome de letro, 108, C. d'Antibo, Cano (Aup-Maritimo).
- L. — 2250. DOUREL Louis, estudiant en medecino, 10, C. dóu Canau, Mount-Pelié (Erau).
- A. — 1788. DOUVRELENT (Dono), 29 bis, C. Montlosier, Clar-mount-Ferrand (P.-d.-D.).
- L. — 1903. DUMAS Clouvis, tapissié, 35, C. Flourian, Alès (Gard).
- P. — 2274. DUPEYRE Vitour, caissié de la Caisso d'Espargno, 17, C. de la Republico, Aurenjo (Vau-Cluso).
- V. — 1824. DUPIN (Mllo) Genevieve, lou Chaussoun, lou Puei (Auto-Lèiro).
- V. — 1823. DUPIN (Mllo) Júsèfo, lou Chaussoun, proche lou Puei (Auto-Lèiro).
- L. — 2100. DUPLESSIS de POUZILHAC (Dr) Pau, C. Kléber, à Narbouno (Aude).
- P. — 2239. DUPRAT Ougèni, Proufessour-Ajoun au Licèu, 5, C. dóu Chainé, Marsiho.
- L. — 2084. DUPUIS Marcèu, capitani d'artiharié, 49, C. de Marsiho, Lioun.
- L. — 2085. DUPUIS (Dono) Mariò-Louiso, 49, C. de Marsiho, Lioun.
- L. — 2007. DURAND Artemoun, istitutour, Castelnau de Mandaio (Aveiroun).
- P. — 1896. DURAND Júsè, Principau dóu Coulège, Mountelimar (Droumo).
- Li. — 1929. DUVERGER Louis, agricultour, Crezeunet, pèr Sereilhac (Auto-Viniano).
- P. — 2101. ENCONTRE Emile, recevèire d'enregistramen, 23, C. dóu Noble, Aurenjo (Vau-Cluso).
- P. — 2026. ESCOFFIER Aurelian, Chèfe de Burèu à la Direicioun di Camin de ferre, despartamentau, 3, C. Pèire-Leroux, Arles (B.-d.-R.).
- V. — 2156. ESPANEL (Dono) Anciano enfierniero de guerro, lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 1973. EYNARD (Mllo) Oudeto, 35, C. Roux-Alpheran, Ais-de-Prouvènço (B.-d.-R.).
- P. — 2201. EYNIER (Dono) Rousalio, Istitutriço, 4, C. Dulau, Arle (B.-d.-R.).
- V. — 1825. EYRAUD (Dono) Batisto, En-Va, proche Lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 2000. EYSSAVEL Pau, ispeitour à la Cié P.L.M., 7, C. Sant-Simoun, Paris (Xe).
- P. — 1989. EYSSERIC Miquèu, direitour de l'Usino eleitrico, Bouis-li-Barounié (Droumo).
- L. — 2102. FABRE Jorge, negouciant en vin, 9, C. Auber, Narbouno (Aude).
- L. — 1808. FABRE Louis, Coumés de Banco, Bd Gambetta, Clarmount-l'Erau (Erau).
- L. — 1953. FALGUIERE Fulcran, Chèfe de Burèu, de la Prefeturo dóu Gard, 15, C. Fenelon, Nimes (Gard).
- P. — 1795. FANTON Alari, emplega, 107, Bd de la Blancardo, Marsiho.
- L. — 1846. FARABOSC J., Ouveilhan (Aude).
- L. — 1904. FARGIER Remi, emplega de coumèrço, 3, C. Ferreol, Alès (Gard).
- Li. — 1886. FARNIER (Dono) Janeto, 6, C. Darnet, Limoge (Auto-Viviano).
- P. — 2258. FARRIER Ipoulito, P.T.T., Camps-li-Brignolo (Var).
- L. — 1847. FAVATIER Pau, 14, C. Denfert-Rochereau, Narbouno (Aude).
- L. — 2103. FAVATIER Pau, noutàri ounouràri, 1, C. Parrère, Narbouno (Aude).
- L. — 1848. FAVATIER Ramound, 14, C. Denfert-Rochereau, Narbouno (Aude).
- V. — 2158. FAVIER Jan, grafié dóu Tribunau civil, Plaço dóu Bruei, lou Puei (A.-L.).
- P. — 2042. FAYARD Marius, emplega de coumèrci, 1, C. Labruyère, Trencò-taio, Arle (B.-d.-R.).
- P. — 1936. FELINE Elio, proufessour à l'Escolo primàri superiouro, 22 bis, C. Guihaume-Puy, Avignoun.
- L. — 1849. DE FERROUIL DE MONTGAILLARD Enri, Marcorignan (Aude).
- P. — 2275. FERRY (Mllo) Mariò-Jano, 7, Faus-bourg Pourtoules, Aurenjo (Vau-Cluso).
- V. — 2159. FEUILLET Antonin, proufessour ounouràri, Plaço dóu Grafe, lou Puei (A.-L.).
- L. — 1850. FITAL Ludouvi, C. Rouget-de-l'Islo, Narbouno (Aude).
- P. — 2027. FLANDRIN (Mllo) Mario-Roso, 39, C. dóu Vaux-Hall, Arle (B.-d.-R.).
- P. — 2196. FLAUGIER (Rev. Paire) messiouàri à N.-D. de Lumiero, pèr Goult (Vau-Cluso).
- L. — 2104. FONTECHA Pèire, entreprenèire, Ginestas (Aude).
- L. — 1891. FORNAIRON Ernest, ome de letro, 17, C. Maguelonne, Mount-pelié (Erau).
- GP. — 2147. FOURNIER, Istitutour, 5, C. Mauvard, Perigus (Dourdougno).
- L. — 2105. FOURNIER Pèire, agènt de la segureta, Narbouno (Aude).
- L. — 1850. FRANC Jaque, Sant-Andriéu de Roco-Longo (Aude).
- L. — 2053. FRAYSSE (Mllo) Berto, istitutriço, Santo-Julieto, pèr Cassagne-Begonhès (Aveiroun).

- P. — 1946. FUNEL, retreta de la marino, 24, Bd Le Grand, Touloun (Var).
- P. — 1880. GAGLIANO Enri, Countable, Cie Daher, Sant-Louis-dóu-Rose (B.-d.-R.).
- P. — 2067. GAGLIOLO Frederi, istitutour, Ampus (Var).
- P. — 2242. GAILLARD Maurise, artisto-pintre, 5, C. Rostchild, Niço (A.-M.).
- P. — 1922. GALAVOTTI (Mllo) Olga, Proufessour de lengo franceso, 23, Porte-Nuove, Firenze (Itàlia).
- A. — 1968. GALERY Julian, agricultour, Cambian, pèr Ytrac (Cantau).
- P. — 2223. GALLET Pau, cadieraire, à Mounfrin (Gard).
- L. — 2134. GALY (Mllo) Yvouno, 4, C. Louis-Blanc, Narbouno (Aude).
- P. — 2022. GAMONET Louis, óuficié mecanician, 8, Beaujour, Marsiho.
- P. — 2049. GANDOULF Marc-Leoupold, recevèire de l'enregistramen, à Puiseaux (Loiret).
- P. — 2214. GARAIX Louis, proupietàri, Cous di Platano, Eiguiero (B.-d.-R.).
- L. — 2106. GARDES Andriéu, à l'Escolo militàri, St-Ipoulito-dóu-Fort (Gard).
- L. — 2004. GARDES Louis, ancian negouciant, Mouissac (Tarn-e-Garouno).
- Li. — 1887. GAUDY (Mllo) Ano-Mario, Carriero Dubon, Sant-Junian (Auto-Viviano).
- P. — 1969. GAUNET Ramound, emplega de banco, C. de la Douano, Pouncho-Roujo, Marsiho.
- P. — 2260. GAUTHIER Louis, istitutour, Sant-Rouman de Malogardo (Vau-Cluso).
- P. — 2028. GENERAT Jan, patroun-menuisié, C. dóu Refuge, Arle (B.-d.-R.).
- Li. — 1983 GERODOLLE J.-B., 62, Bd de Versaio, Sant-Cloud (Sèino-e-Oueso).
- P. — 2276. GILLES (Mllo) Ougenò, istitutriço, 8, Fous-bourg Pourtoulès, Aurenjo (Vau-Cluso).
- P. — 1879. GINNER (Dr) Ernest, 42, C. Georges Clemenceau, Cano (A.-M.).
- P. — 2059. GINOUX (Dono) Grabrielo, jardiniero, li Lono, Castèu-Reinard (B.-d.-R.).
- P. — 2012. GINOUX Gacian, agricultour, C. Marcellin, Castèu-Reinard (B.-d.-R.).
- P. — 2013. GINOUX Rougié, Negouciant en primour, Castèu-Reinard (B.-d.-R.).
- V. — 2160. GIRARD Aguste, ancian istitutour, Plaço dóu Grafe, lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 2023. GIRAUD Grabié, óuficié mecanician, 9, C. Merlet, la Ciéutat (B.-d.-R.).
- GB. — 1914. GIRDLESTONE C.M., Villa Madrid, Avengudo dóu Castèu, Pau (Bas-Pirenèu).
- Li. — 1888. GIROUT (Mllo) Madaleno, 48, Aveng. Adrian Tarrade, Limoges. (A. V.).
- P. — 2068. GIUDICELLI Antòni, Fatour-Recevèire di P.T.T., à Ampas (Var).
- P. — 2236. GLEIZE Louis, engeniaire-chimisto, Villa l'Ensouleiado, Vals-li-Ban (Ardècho).
- P. — 1961. GOIRAND Enri, vignieroun, 16, C. Jouveno, Arle-s /-Rose (B.-d.-R.).
- P. — 2224. GONDIAN Pèire, 51, Cous Morand, Lioun.
- P. — 2277. GOUT Louis, Ispeitour de l'Ensignamen primàri, Aveng. de l'Arc-de-Triounfle, Aurenjo (Vau-Cluso).
- L. — 2138. GOUTTES (de) Jan, 3, Plaço Santo-Carbe, Toulouso (Auto-Garouno).
- Li. — 1930. GRAILLE Marciau, Souto-Lio-tenènt d'Infantarié coulounialo, 2, Square Grangé, Paris (XIIIe).
- P. — 2211. GRANAT Amelis Pèire, 15, C. Victor-Hugo, Salin-de-Giraud (B.-d.-R.).
- Li. — 1931. GRANET Vital, recevèire municipau, C. de la Liberta, Sant-Junian (Auto-Viniano).
- L. — 2107. GRAULE Jorge, negouciant, Vila Mirèio, Carriero Maignac, Toulouso (A.-G.).
- L. — 2108. GRAULE (Dono) Elisabèu, Vila Mirèio, C. Maignac, Toulouso (Auto-Garouno).
- P. — 1800. GROSSET (Mllo) Luciano, Cous Berteuil, Vau-rias (Vau-Cluso).
- L. — 2109. GUICHEMERRE Jan, founciounàri, 2, C. dóu Foussat, Narbouno (Aude).
- L. — 1909. GUIDONI (Dr) Pau, C. Voltaire, Narbouno (Aude).
- A. — 2144 GUIDY Vitour, ome de letro, 2, Pichoto Carriero de l'Escalié, Clarmount-Ferrand (P.-d.-D.).
- P. — 2181. GUIEN Jaque, coumés dóu Tresor, Escolo Pasteur, Coustantino (Argeriò).
- P. — 2186. GUIGUES Marcèu, secretàri, Vioulés (Vau-Cluso).
- L. — 2110. GUILHOU Ougèni, estudiant, 23, C. dóu Tribunau, Narbouno (Audo).
- L. — 1852. GUILLAUMOU Jousè, proupietàri, St-Andriéu-de-Roco-Longo (Aude).
- L. — 1853. GUILLAUMOU Lucian, 39, Cous de la Republico, Narbouno (Aude).
- V. — 2177. GUILLEMOT, souto-ispeitour dis Enfant-Assista, Bd-Aleissandre-Cler, Lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 1938. GUITARD Ougeni, editour, 7, C. Ozenne, Toulouso (Auto-Garouno).
- L. — 2122. HELENA Felip, Bibliotecari de la vilo de Narbouno (Aude).
- P. — 1960. HOMMAGE (Mllo) Direitriço de l'Escolo di fiho, Caderouso (Vau-Cluso).
- P. — 1941. HONORÉ Louis, Proufessour au Coulège, 8, Plaço de la Vitòri, Draguignan (Var).
- P. — 2191. HUBOURG Andriéu, estudiant, 16, C. Emma, Niço (Aup-Maritimo).
- P. — 2192. HUBOURG (Mllo) Regina, estudianto, 16, C. Emma, Niço (Aup-Maritimo).
- L. — 2086. HUC Fernand, souto-óuficié, 235, C. de Perigus Angoulemo (Charento).

- L. — 1956. HUET Fernand, ussié, 12, C. de l'Oustau de Vilo, Alès (Gard).
- P. — 2182. HUGON Eimound, istitutour, Coustantino (Algeriò).
- L. — 2111. HUGUES Pèire, licencia di letro, C. de la Maison-Carrée, Nimes (Gard).
- P. — 1917. HUGUES-POIRIER Pèire-Ounourat, proupietàri, 31, C. d'Antibo Cano (A. M.).
- P. — 1970. ILLY Batisto, journadié di quèi, 4, C. di Bèllis-Escudèlo, Marsiho.
- P. — 1814. ISNARD Audouard, banquié, Bouis-li-Barounié (Droumo).
- P. — 1817. ISNARD Pau, ome de letro, 6, Plaço Kléber, Lioun.
- P. — 1818. ISNARD Marcèu, estudiant, 6, Plaço Kléber, Lioun.
- P. — 2278. JACOTET (Millo) Hena, direitriço de l'Escolo di Fihò, Cous Pourtoulès, Aurenjo (Vau-Cluso).
- L. — 1854. JALABER, Hôtel, Ouveillan (Aude).
- P. — 1940. JAUFFRE (Dono) Solange, istitutriço, Vilo-Crozo (Var).
- P. — 1993. JAUMARD Leoun, emplega de Banco, 88, C.Eimound-Rostand, Marsiho.
- P. — 2043. JEAN Vitour, deputa, 19, C. de la Souto-Prefeturo, Arle (B.-d.-R.).
- L. — 1855. JEANJEAN J. Francés, 14, C. Massena, Carcassouno (Aude).
- L. — 2257. JULIAN Marcèu, 12, routo de Mount-pelié à Ceto, Mount-pelié (Erau).
- L. — 2218. JUELLE Jaque, 112, Balouard de Courcelles, Paris.
- P. — 2255. LABBÉ Leoun, eleitrician, 95, C. d'Antibo Cano (Aup-Maritimo).
- P. — 221. LABBÉ Pau, architèite (Près de Roumo), 11, Avengudo dóu Pargue-Montsouris, Paris.
- A. — 1797. LABORIE Pèire, istitutour, Crandello (Cantau).
- L. — 2112. LABOULBENE Gastoun, proupietàri, à Marcorignan (Aude).
- L. — 2113. LABOULBENE Amandino, Marcorignan (Aude).
- L. — 2113. LACOSTE Abel, sartre, 7, C. Rohault-de-Fleury, Coustantino (Algeriò).
- P. — 2279. LACOUR Aguste, conse, ancian deputa, Aveng. de la Garo, Aurenjo (Vau-Cluso).
- Li. — 1984. LAFARGUÉ Renat, deputa de la Courrezo, 25, C. de Vaugirard, Paris.
- V. — 2161. LAFORÉST Jorge, 6, Plaço Michelet, lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 2201. LALANDE Aguste, engeniaire di Mino, Castèu-reinard (B.-d.-R.).
- P. — 2202. LALANDE (Dono) Teoudoura, Castèu-reinard (B.-d.-R.).
- P. — 1921. LAMBERT (Millo) Tereso, 39, C. Falque, Marsiho.
- P. — 2225. LANDAUD (Dr) Louis, 1, Avengudo dis Isclo d'Or, Ièro (Var).
- A. — 1798. LAPARRA Jousè, Chèfe de service à la Banco de Franço, 103, C. Chevalier, Levallois-Perret (Sèino).
- P. — 1799. LAROCHE Charle, estudiant, 104, Cous Lieutaud, Marsiho.
- L. — 2099. LASSERRE Charle, Cafè Countinentau, Narbouno (Aude).
- L. — 1985. LAUGÉ (Abat), superior de l'Escolo Beau-séjour, C. Michelet, Narbouno.
- L. — 1905. LAUNE Jan, coumtable, 20, C. Jùli-Cazot Alès (Gard).
- Li. — 1932. LAURENT Louis, agricultour, Bessines-sus-Gartempe (Auto-Viniano).
- V. — 2162. LAUZE (Millo) Pauleto, 47, Bd Gambetta, lou Puei (Auto-Lèiro).
- L. — 2114. LAVAGNE Emanuel, 25, C. Porto-Novo, Narbouno (Aude).
- GB. — 2219. LAVARGNE Miquèu, istitutour, 28, C. Lécuyer, Sant-Ouen (Sèino).
- L. — 2055. LEBRAU Pau, proupietàri, Ferrals (Aude).
- L. — 1856. LEBRAUT Charle, Ferrals (Aude).
- L. — 1857. LEROY D'AUDERIC Marius, Quèi d'Alsaço, Narbouno (Aude).
- P. — 2030. LEYDET Marcèu, Engeniaire dis A.-et-M., 28, C. Tacon, Arle (B.-d.-R.).
- L. — 2197. LHERISSON Marcèu, 7, C. Taisson, Alès (Gard).
- L. — 1858. LOMBARD Jan, εμπremèire, 41, C. Drecho, Narbouno (Aude).
- L. — 2115. LOMBARD (Dono) Jano, 41, C. Drecho, Narbouno (Aude).
- L. — 2075. LOMBARD Zenoun, proupietàri, Marcorignan (Aude).
- L. — 1859. LOUIS A. (A l'Aiglon), C. Jan-Jaurès, Narbouno (Aude).
- L. — 1860. LUGAGNE Charle, Castèu de la Miquelo, pèr Saurian (Erau).
- V. — 2170. MAGNIN Enri, le Chalet, Aurec (Auto-Lèiro).
- P. — 2081. MAILLE Fernand, artistico-pintre, Santo-Anastasié (Var).
- P. — 2024. MALARTE Pau, 55, C. Filounardo, Avignoun.
- L. — 2216. MALAVAL (Millo) Julieto, 21, C. Gravelotte, Toulouso (A.-G.).
- L. — 2117. MALBEC (Millo), Oudeto, Avengudo, de Saint-Chinian, Ouveillan (Aude).
- V. — 2163. MALLET (Dono), Carriero de Mons, lou Puei (Auto-Lèiro).
- Li. — 1892. MANDEIX Jan, tournejaire, 39, C. de la Lèi, Limoge (Auto-Viniano).
- L. — 2252. MANS Jan-Pèire, estudiant en medecino, 9, C. Durand, Mount-pelié (Erau).
- P. — 2212. MANSON Pau, chimisto, 7, C. Mistral, Salin-de-Giraud (B.-d.-R.).
- L. — 1865. MARC (Millo) Jano, 9, C. Jan-Jaurés, Narbouno (Aude).

- P. — 2149. MARCELLN Jùli, emplega di P.T.T., en retreto, Vilo sus-Auzoun (Vau-Cluso).
- Li. — 2082. MARCHANDON Andriéu, tanaire-curatié, 5, Avengudo di Charento, Limoge (Auto-Viniano).
- Li. — 2083. MARSAUDON Aguste, quincaié, lou Dorat (Auto-Viniano) .
- A. — 2052. MARTIN (Dono) Blanco, istitutricò, Sant-Martin-la-Sauveté (Lèiro).
- P. — 2069. MARTIN Félis, bouchié à Ampus (Var).
- P. — 2050. MARTIN Marius, agenço inmoubiliero à Castèu-reinard (B.-d.-R.).
- P. — 2245. MARTIN Ougèni, estudiant, proche la gare, Mount-Segur (Droumo).
- A. — 1971. MATHIEU (Abat) curat, Ytrac (Cantau).
- L. — 2118. MATHIEU Jousè, proupietàri, Marcorignan (Aude).
- P. — 2215. MATHIEU Pau, negouciant d'òli, Eiguiero (B.-d.-R.).
- L. — 1861. MATHIEU Ramound, 5, Bd Gambetta, Narbouno (Aude).
- P. — 1913. MERLIER Francés, Verificadou di Countr. indireito, 26, C. Taine, Paris (XIIe).
- V. — 1826. MIALON Pèire, Proufessour d'Escolo libro, Rouziero (Auto-Lèiro).
- L. — 2198. MICHELET Louis, avocat, Alès (Gard).
- A. — 1939. MIECAZE, direitour dóu Credit Founcié, Avengudo de la Republico, Auriha (Cantau).
- L. — 1954. MINGAUD Louis, redatour principau à la Prefeturo dóu Gard, 13, C. Ramound, Nimes (Gard).
- L. — 2119. MIR Leoun, 14, C. Arago, Narbouno (Aude).
- L. — 1862. MISTRAL Teoufile, proupietàri, Cuxac d'Aude (Aude).
- L. — 1863. MISTRAL (Dono) Teoufile, Cuxac d'Aude (Aude).
- P. — 1976. MITAN Marcèu, Quartié dóu Chivau-Blanc, Vedenò (Vau-Cluso).
- L. — 1882. METREAU Enri, 17, Cous Mirabeau, Narbouno (Aude).
- P. — 2044. MONGE Leoupould, negouciant, Bd di Liço, Arle (B.-d.-R.).
- P. — 1955. MONLEAUD Jousè, Coumés de la Tresourarié, 8, C. Lebon, Roudès (Aveiroun).
- P. — 1997. MONTAGARD Audouard, negouciant d'òli, 181, Cournicho, Marsiho.
- P. — 2045. MONTANARO (Dono) Lisa, Faus-bourg Mouleirés, Arle (B.-d.-R.).
- L. — 2261. MOREL Maurise, preparatour en farmaciò, 19, C. Sabaterie, Alès (Gard).
- P. — 2031. MORIZOT (Dr), Conse, Carriero de la Calado, Arle (B.-d.-R.).
- L. — 2120. MOUCHARTE Estiène, publicisto, 35, Bd Dóutour-Ferroul, Narbouno (Aude).
- P. — 2226. MOULERY Pau, proupietàri, Mounfrin (Gard).
- A. — 2248. MOULIN P., Sucursalo Cauvin-Yvose, C. André-Moinier, Clar-mount-Ferrand (Puei-de-Doumo).
- L. — 1864. MOULINS Enri, 11, C. Michelet, Narbouno (Aude).
- P. — 2227. MOULIS Pèire, direitour dóu journau lou Palmier, Ièro (Var).
- L. — 2253. MOUSTARDIER Jorge, estudiant en medecino, Doumaine de St-Louis pèr Bassan (Erau).
- L. — 2249. MOUTON Estiène, liquouristo, Comps (Gard).
- L. — 2076. MURAT Jousè, 6, Quèi d'Alsaço, Narbouno (Aude).
- V. — 2164. NAIN Jousè, avouat ounouràri, 4, Plaço Michelet, lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 1986. NERON Glaude, emplega de burèu, 9, C. Campano, Avignoun.
- P. — 2018. NEUHAUS (Dono) Louiso, 32, Langass-Strass, Berno (Souisso).
- L. — 2020. NOVAU Francés, drougarié, C. Voltaire, Clar-mount-l'Erau (Erau).
- V. — 2171. ODDES (Abat) Pèire, curat de Boussoulet (Auto-Lèiro).
- P. — 2280. ŒUF Isidoro, taiaire d'abit, C. Sant-Jan, Aurenjo (Vau-Cluso).
- L. — 2077. OLMIERES Pau, 9, Quèi Vitour-Hugo, Narbouno (Aude).
- L. — 1957. OLLER Candido, coumtable, C. de l'Oustau-de-Vilo, Alès (Gard).
- P. — 2208. OLLIVIER Pau, agricultour, Santo-Anastasié (Var).
- L. — 2008. OVIDE Louis, estudiant, 1, C. Sant-Roumié, Nimes (Gard).
- L. — 1866. PAGO Jùli, 13, C. de la Mousaïco, Narbouno (Aude).
- P. — 1811. PARET (Dono), Valentino, 10, Bd Vauban, Marsiho.
- P. — 2193. PARODI (Millo) Eleno, Santo-Anastasié (Var).
- P. — 1911. PASCAL Eimound, Souto-Prefèt, Carpentras (Vau-Cluso).
- L. — 2080. PASSERIEUX Aguste, 2, Quèi Vitour-Hugo, Narbouno (Aude).
- P. — 2184. PASQUET Jan, secretàri d'Ispeicioun academico, 8, C. Blanchet, Coustantino (Algeriò).
- P. — 2017. PATRIER, Liò-tenènt de gendarmarié, Ièro (Var).
- P. — 2032. PAUL Jousè, Direitour-Ajoun di Camin de ferre despartamentau, Vila Dumaine, Camin de la Fourtuno, Arle (B.-d.-R.).
- P. — 2228. PAYAN Yvan, estudiant, C. Anfos-Denis, Ièro (Var).
- L. — 2221. PAYRI Andriéu, estudiant en farmaciò, 12, C. Arago, Narbouno (Aude).

- L. — 2135. PAYRI (Dr) Pèire, 12, C. Arago, Narbouno (Aude).
- V. — 2165. PEBELLIER (Dono), C. Sant-Pèire, lou Puei (Auto-Lèiro).
- V. — 1827. PERBET (Mllo) Jousefino, En-Va, proche lou Puei (Auto-Lèiro).
- V. — 2060. PERRIN Jan-Pèire, publicisto, C. Ougèni-Andriéu, Issinjau (Auto-Lèiro).
- L. — 2240. PETIT (Mllo) Ano-Marìo, Ouveian (Aude).
- V. — 2172. PEYROCHE (Mll) Grabièlo, Malataverno (Auto-Lèiro).
- Li. — 1927. PEYRICHOU Marciau, 6, Carriero Bisson, Paris (XXe).
- A. — 2232. PEYSSON Armand, jornalisto, 47, C. de Chateaudun, Clar-mount-Ferrand (Pue-de-Doumo).
- P. — 2033. PIGOT (Dono) Eudoucò, 17, Bd de Crapono, Arle (B.-d.-R.).
- P. — 2188. PITRAS Glaude, Chèfe de Garo, P.L.M. Tarascoun (B.-d.-R.).
- P. — 1912. PLASSON Vitour, endustriau, 7, C. dóu Planit, Santo-Foy-li-Lioun (Rose).
- P. — 1943. PLASSON (Dono) Antounino, 7, C. dóu Planit, Santo-Foy-li-Lioun (Rose).
- V. — 1828. POMMARAT Miquèu, escoulan, 37, Bd Sant-Louis, lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 2046. PORNAY Jousè, ispeitour di Camin de Ferre de Camargo, Camin de Sant-Ginest, Trencotaio, Arle (B.-d.-R.).
- P. — 2281. POUZOL (Mllo) Melanìo, istitutriço, Courtezoun (Vau-Cluso).
- L. — 1867. PRADES Enri, recevèire di Finanço, C. dóu Capitolo, Narbouno (Aude).
- L. — 1868. PRAX Louis, proupietàri, Sant-Andriéu-de-Roco-Longo (Aude).
- P. — 2187. RABASSE Charle (abat), Grand-Semenàri, Avignoun.
- P. — 2282. RASCLAS Emile-Jousè, mecanician, Aurenjo (Vau-Cluso).
- L. — 1910. RAYNAUD (Mllo) Mariò-Louiso, C. de Lancoule, Lagrasse (Aude).
- P. — 2189. REYNAUD-TAY (Dono), 1, C. Aude, Ais-de-Prouvènço (B.-d.-R.).
- P. — 2209. RAYNOUARD Marius, proupietàri, Santo-Anastasié (Var).
- L. — 2124. RAYSSAC Jan, 2, Carriero di Bàrri, Narbouno (Aude).
- P. — 1962. RAZEAU Fermin, estampaire, 15, C. de la Liberta, Arle (B.-d.-R.).
- L. — 2125. REVERDY Pèire, estudiant, 34, Bd Voltaire, Narbouno (Aude).
- L. — 2126. REVERDY (Mllo) Germano, estudianto, 34, Bd Voltaire, Narbouno (Aude).
- L. — 1906. REVERGER Ferdinand, ajustaire, 10, C. Florian, Alès (Gard).
- P. — 2034. REYSSET Aguste, Direitour de l'Agènço dóu Credit Liounés, C. Bramofam, Arle (B.-d.-R.).
- P. — 2035. REYSSET (Dono) Jousefino, C. Bramo-Fam, Arle (B.-d.-R.).
- L. — 2199. RIEU Emile, Chèfe d'equipo, 21, C. de la Galèro, Alès (Gard).
- A. — 2009. RIEU Jan, istitutour, Jou-souto-Monjou (Cantau).
- L. — 1883. RICHARD (Mllo) Ano-Marìo, 3, Aveng. dóu Prougrès, Narbouno (Aude).
- P. — 2194. RICHAUD Ugue, proupietàri, Santo-Anastasié (Var).
- P. — 2195. RICHAUD (Dono), proupietàri, Santo-Anastasié (Var).
- L. — 2244. RIGAL Bartoumiéu, Proufessour de musico, C. Richelieu, Agde (Erau).
- P. — 1966. RIGAT (Dono), Enrieto, femo de letro, 6, Cous Morand, Lioun.
- L. — 2136. RIVIALE (Mllo) Regino, Sigean (Aude).
- P. — 1796. RIVIERE Enri, Direitour di Damo de Franço, 96, C. d'Antibo, Cano (Aup-Maritimo).
- P. — 1881. ROCHE Jùli, Souto-Direitour, Cié. Daher, Sant-Louis-dóu-Rose (B.-d.-R.).
- P. — 1894. ROLLAND (Mllo) Germano, Telefounisto, 41, C. de Lille, Paris (VIIe).
- L. — 2005. ROLLAND Pau, ome de letro, 5, C. dóu Reloge, Mountauban (T.-e.-G.).
- L. — 2127. ROQUE Jan, avoucat, Beziés (Erau).
- L. — 2057. ROQUES Artus, 30, Bd Gambetta, Clar-mount-l'Erau (Erau).
- P. — 2185. ROUBAUD Vitour, coumés dóu Service toupougrafi, 34, Bd Pasteur, Coustantino.
- L. — 2056. ROUCH (de) Enri, proupietàri, Ginestas (Aude).
- L. — 2145. ROUGÉ Louis, 7, C. Aleissandre-Fourtanier, Toulouso (Auto-Garouno).
- L. — 2054. ROUSSEL Pèire, avoucat, 4, C. Fabre, Mount-pelié (Erau).
- Li. — 1933. ROUVELLOU Ougèni, endustriau, C. Barbès, Bellac (Auto-Viniano).
- P. — 1974. ROUX (Mllo) Margarido, istitutriço, i Pinchinat, Ais-de-Prouvènço (B.-d.-R.).
- P. — 1963. ROUX (Mllo) Roso, 8, C. di Tres-Rèi, Marsiho.
- L. — 1949. RUL-JEANJEAN (Dono) Lauro, 44, C. Enri-Martin, Beziés (Erau).
- V. — 1829. SABATIER (Mllo) Antounia, En-Va, proche lou Puei (Auto-Lèiro).
- L. — 2128. SABATIER Jan, 17, C. dóu Lissembourg, Narbouno (Aude).
- Li. — 1889. SAINT-FLORENT (de) (Dr) Sant-Junian (Auto-Viviano).
- L. — 2254. SALIÈRES Jan, recevèire d'enregistramen, Ginestas (Aude).
- P. — 2070. SAPPE Marius, fournié, Ampus (Var).
- Li. — 1893. SARLANGE Jan-Marìo, estudiant en dre, St.-Bartoumiéu-Bussiero (Dourdougno).

- P. — 1806. SCHMITT Charle, dessinaire, 6, C. de Prouvènço, Salin-de-Giraud (B.-d.-R.).
- L. — 1884. SEGONNES Enri, Santo-Valièro (Aude).
- P. — 2229. SEYDOUX Francés, 70, Bd de Courcelles, Paris.
- P. — 2230. SEYDOUX (Mllo) Jourgeto, 70, Bd de Courcelles, Paris.
- P. — 2231. SEYDOUX Rougié, 70, Bd de Courcelles, Paris.
- L. — 2129. SIGAL (Abat) Louis, Proufessour à l'Escolo Beauséjour, Narbouno (Aude).
- P. — 2141. SIMON Rougié, Countourroulaire teini au P.L.M., 6, C. Camiho-Colard, Sant-Estiène (Lèiro).
- L. — 1885. SIRE Maurice, farmacian, Aspet (Auto-Garouno).
- GB. — 1923. SOULA (Dr) Louis-Camiho, Proufessour à la Faculta, 50, C. Montaudran, Toulouso(Auto-Garouno).
- L. — 1869. SOUSTRE Louis, Bd Frederi-Mistral, Narbouno (Aude).
- P. — 2006. SOUVESTRE Ludovi, pèd-terrous, Eigaliero (B.-d.-R.).
- V. — 2061. SOUVIGNET Danis, païsan, Mas de la Vòuto, St-Julian-Molhesabato (Auto-Lèiro).
- P. — 2256. STABLE Lucian, architèite diplouma, Vila les Soleils, Carriero Roland-Garros, Cano (Aup. Maritimo).
- L. — 2150. SUBRA (de) Pau, ome de letro, 10, C. Croix-Baragnon, Toulouso (Auto-Garouno).
- Li. — 1934. SYLVESTRE Charle, ome de letro, Peyrat-de-Bellac, pèr Bellac (Auto-Viniano).
- P. — 2243. TAILLANDIER (Abat) Pèire, curat, Camps-li-Brignolo (Var).
- P. — 2150. TALADOIRE (Dono) J., Villa Blanco, C. Jorge-Richard, Quartié de la Loubiero (Touloun).
- P. — 1878. TAYLOR Jan-Gran, Banquié, Vice-Conse d'Anglo-terro, C. dóu Lac, Cano (Aup-Maritimo).
- P. — 2216. TEISON Vitour, agricultour, C. d'Astre, Eiguiero (B.-d.-R.).
- L. — 2130. TEISSEIRE Jousè, emplega de banco, 37, Cous Mirabèu, Narbouno (Aude).
- P. — 1982. TENON Marius, jardinié, Quartié Gentelin, Castèu-reinard (B.-d.-R.).
- P. — 2259. TERSICUORE Bartoumiéu, secretàri-coumtable, Avengudo Pau-Long, Ièro (Var).
- V. — 2166. TESTUD Claudius, engeniare, 17, C. Sant-Pèire, lou Puei (Auto-Lèiro).
- L. — 2233. THERON Pau, 5, C. Louis-Blanc, Narbouno (Aude).
- P. — 2283. THIBAUD Enri, quincaié, 4, C. di Tanaire, Aurenjo (Vau-Cluso).
- V. — 1830. THIOULOZE (Mllo) Louiso, En-Va, proche lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 2002. THOMAS Jousè, emplega, Cous Sant-Antòni, Vaurias (Vau-Cluso).
- P. — 2220. THOUARD Aguste, avouat, à Embrun (Autis-Aup.).
- Li. — 2203. TINTON Jùli, emplega de burèu, Plaço di Casseaux, Limoge (Auto-Viniano).
- P. — 1975. TOURNADRE (de) (Mllo) Nanoun, 5, C. Papassaudi, Ais-de-Prouvènço (B.-d.-R.).
- P. — 988. TRAUTWEIN (Mllo) Estello, istitutricò, 6, C. dóu Semenàri, Arle (B.-d.-R.).
- L. — 1990. TREMOULET Jan, counsul de Françaço, Durban (Natal) Unioun Sud-Africano (Via Southampton).
- L. — 1870. TROUCHE Pau, 5, Bd Voltaire, Narbouno (Aude).
- Li. — 1877. D'USSEL (Comte) Francés-Mariò-Jaque, 2, C. Bayard, Paris, e à Neuvic-d'Ussel (Courrezo).
- P. — 1988. VAISON Louis, coumtable, 63, Cous Devilliers, Marsiho.
- L. — 2040. VAISSADE Paulin, ome de letro, 15, C. Mareschal, Mount-pelié (Erau).
- P. — 2047. VALERIEN Pèire, percetour, 7, C. de la Rouqueto, Arle (B.-d.-R.).
- V. — 2167. VALICON (Dono), Margarido, Bd Sant-Louis, lou Puei (Auto-Lèiro).
- P. — 2262. VAVON (Dono) Clos Port-Jo, Santo-Margarido, pèr la Gardo (Var).
- L. — 2078. VENTOUILLAC Pau, Carriero Drecho, Narbouno (Aude).
- P. — 1994. VERNON LOGGINS, escrivan e counferencié, 27, Commerce-Street, New-York N.T.U.S.
- V. — 2235. VERSEPUY Mariò, coumpousitour de musico, Vila Jacotin, Brive-Charensac (Auto-Lèiro).
- L. — 1987. VIALA Aguste, 1, Bd Coumandant-Roumens, Carcassouno (Aude).
- L. — 1794. VIALET Pèire, coumerçant, 29, C. Naciounalo, Clar-mount-l'Erau (Erau).
- P. — 2284. VIDAL Fernand, countourroulaire di P.T.T., 8, C. Sant-Jan, Aurenjo (Vau-Cluso).
- L. — 1871. VIDAL Leoupold, Sant-Nazàri (Aude).
- GB. — 1895. VIDOUZE Louis, 48, Avengudo de Toulouso, Auch (Gers).
- P. — 2014. VIGNE (Dr) Rafèu, C. d'Eirago, Castèu-Reinard (B.-d.-R.).
- A. — 1980. VIMAL Andriéu, recevèire d'enregistramen, Sant-Anthème (Puei-de-Doumo).
- L. — 1550. VINAS Louis-Gastoun, 28, Avengudo de la Republico, Beziés (Erau).
- L. — 1951. VINAS (Mllo) Renado, 28, Avengudo de la Republico, Beziés (Erau).

- L. — 1952. VINAS (Dono) Germano, 28, Avengudo de la Republico, Beziés (Erau).
 P. — 2001. VINCENT Aubert, Agènt teini principau di Pont-e-Levado, 117, carriero Bello-de-Mai Marsiho.
 P. — 2036. VINCENT Louis, retreta P.L.M., 10, C. dóu Semenàri, Arle (B.-d.-R.).
 P. — 1876. WAVRANT-BAYLE Camiho, Proufessour-ajoun, au Licèu, 21, C. d. Minimo à Marsiho.
 L. — 1872. WEIL (Mllo) Aliço, Au Petit Paris, C. Jan-Jaurès, Narbouno (Aude).
 L. — 2139. ZANETTI Bartoumiéu, Chèfe-coumtable, i Tanarié, Labrugiéro (Tarn).

Mantenèire iscri despièi Mai 1923 e defunta

- P. — 2029. GRAUGNARD Agosto, Arle.
 P. — 1811. PARET Pau, Marsiho.

SÒCI DÓU FELIBRIGE

- AHNEN (Enri), direitour dóu licèu de Chato, Lissembourg (Grand-ducat de Lissembourg) (1904).
 BEATH-JONES (Maro), proufessour au Pomona-Collège, Claremont (Califourniò) (1924).
 BIAGGI (comm. Guido), prefèt de la Biblioutèco Laurenziana, via Jacopo Nardi, 41, Flourènço (Itàli) (1890).
 BORECKY (Garomir), ome de letro, Prague (Tcheco-Slouvaquì) (1923).
 CENKOI STELIX (comte Emmanuèl) pouèto tchèque, counseié de la vilo de Prague (Tch-Slouvaquì) (1923).
 CHINI (Dr Mariò), proufessour de l'Universita, en messiou foro Itàli (sian sènso adrèisso) (1906).
 COLLELL Y BANCELLS (Jaume), Vich (Catalougno) (1893).
 DE MONT (Pol), ancian counservadou dóu Museon reiau, Ommeganckstraat, 30, Anvers (Belgico).
 DEVILLE (lou generau), Castèu de la Font, Champigny en Beauce (Loir et Cher) (1922).
 DOWNER (Carle-Alfret), prouf. de lengo roumano au College of the City of New-York, New-York (Estat-Uni) (1901).
 FLAHAUT (Carle), prouf. à la Faculta di Sciènci, Istitut de boutanico, Mount-Pelié (Erau).
 FOILLOGT (dono) carr. di Liço, 13, Marsiho (1904).
 GAIDOZ (Enri), direitour d'estùdi à l'Escolo dis Autis Estùdi, carr. Servandoni, 22, Paris (VIe) (1904).
 GIEURE (Mounsegne), evesque de Baiouno (Bas-Pirenèu) (1924).
 GIOVANNI (Alessiò di), vîa Gioacchino di Marzo, 22, Notarbartolo, Palermo, Sicilo (Itàli) (1911).
 HÉMOX (Félis), ispeitour generau de l'Estrucioun publico, carr. Vauquelin, 26, Paris.
 JEANROY (Alfret), prouf. en Sourbono, carr. Pèire Nicole, 8, Paris (Ve) (1892).
 LAMOUCHE-BEY (Leoun), liò-tenènt-courounèu de la gendarmarié outoumano, Coustantinople (1901).
 LEMIRE (abat), deputa dóu Nord, carr. Lhomond, 26, Paris (Ve) (1902).
 LIÉGEARD (Stephen), Pres. de la Sociéte Nationale d'Encouragement au Bien, carr. de Marignan, 21, Paris.
 LLORENTE (Teoudor), direitour de La Provincia, Valenço (Espagno) (1893).
 MARTIN (Adòufe-Glàudi), Aveng. Bueno-Vista, 218 1/2, Youkers-on-Hudson, New-York (1882).
 MERCANTON (Dr Pau-L.), proufessour de l'Universita, Avengudo dóu Prat-flouri, 2, Borromées, Lausanne (Souisso) (1924).
 PORTAL (comm. Emanuele), Passegiata di Ripetta, 10, Roumo (Itàli) (1890).
 RAJNA (Pio), proufessour à l'Istitut dis Estùdi Superiour, Piazza d'Azeglio, 13, Flourènço (Itàli) (1890).
 RITTER (Eugèni), proufessour ounouràri de l'Universita, camin di Cottages, 3, Genèvo (Souisso) (1899).
 SKINNER (Roubert (P.)), Conse generau dis Estat-Uni d'Americo, Paris (1906).
 SOUCHIER (Mllo Adèlo), carr. de l'Anciano Brassarié, 1, Quartié Nosto-Damo, Valènço (Droumo) (1888).
 VALKHOFF (Peter), prouf. au Licèu d'Hilversum, carga de Cours à l'Universita d'Utrecht (Oulando) (1921).
 WILLIAMS (Frederi), via Keiglhey, Stanbury (Anglo-terro) (1922).
 WALLENSKOLD (Axel-Sabrièu), prouf. à l'Universita de Helsingfors (Finlando) (1899).
 WELTER (N.), prouf. au Ginnàsi de Lissembourg, Merlerstrasse, 50 (Grand-ducat de Lissembourg) (1901).
 ZACCHETI (Corrado), tradusèire de Mirèio, via Caracciolo, 14, Naple (Itàli) (1924).

MANTENÈNÇO

AUVERGNO

BURÈU

Sendi: BENEZET-VIDAL, majourau à Billom (P.-de-D.).

Vice-Sendi: L. DELHOSTAL, majourau; Dr Delanef.

Secretàri-Clavaire: L. PEYSSON, 47, c. Chateaudun, Clar-mount-Ferrand.

Li dos escolo que se partejon li felibre d'aquelo Mantenènço, l'Escolo Auvergnato e l'Escolo de Limagno, fan uno vigourouso acioun. N'i'en fasèn coumplimen.

L'Escolo Auvergnato, lou 14 de Juliet 1923, a douna uno superbo felibrejado populàri souto la presidènci de M. lou dótour Reniac; lou 14 de Juliet 1924, a fa jouga la coumèdi de Louis Debrons: Pel Compestre; e lou 5 d'Outobre de la memo annado a counmemoura Carle Bourseul à Sant-Céré (Cantau) e douna uno sesiho literàri.

L'Escolo de Limagno, lou 4 de Novvèmbe 1923, a ourganisa à Clar-Mount, souto la presidènci dóu conse M. Marcombes, uno flamo vesprado musicalo e pouetico: lou 24 de Febrié 1924, a counvida si mèmbe à-n-escouta M. Lhermet parla de Vermenouze; lou 9 de Setèmbe, a felibreja publicamen dins lou jardin Lecoq ounte bourrèio e cant faguèron mirando; e lou 5 d'Outobre, a counvida tournamai li Clar-mountés à-n-un acamp literàri ounte — fa remarquable — lis elèvo de l'Escolo Nourmalo di chato cantèron poulidamen en auvergnat.

GASCOUGNO E BIARN

BURÈU

Sendi prouvisòri: BURNAT SARRIEU, majourau.

CAISSO DE LA MANTENÈNÇO

Titre de rèndo 600 00

Argènt en caisso 36 67

Toutau 636 67

L'Escolo Gastoun Febus s'es acampado à Auch, li 25, 26 e 27 d'Avoust 1923 souto la presidènci de sa rèino Na Mariò-Eleno Arnautou. I'a ounoura la memòri dóu pouèto Bedout, ourganisa un counours de coustume gascoun e jouga Lou Franchiman de Simin Palay.

En 1924, es à Vic-de-Bigoro que li felibre de la Gastoun Febus an fa sa fèsto annalo, lou 31 d'Avoust. I'an counmemoura lou fin countaire Yan Palay, li pouèto Dulor e Lestrade, li sabènt F. de Cardaillac e Lacassin. Un bèu sermoun de l'abat Sarran e la representacioun de Caddetou an marca la journado, emai lou cant de Gabes, de Camelat.

L'Escolo deras Pirenéas a felibreja à Bagnèro de Luchoun lou 2 de Setèmbe 1923, e tengu uno fèsto dóu Coustume richamen suvenciounado pèr M. F. Artigue. De bèu discours soun esta proununcia pèr Bernat Sarrieu, M. de Bardies, A. Praviel, etc. M. Lisop a fa uno charradisso sus Les Pyrénées dans la littérature française.

En 1924, es à Lanomezan qu'aquelo valènto escolo a recampa si mèmbe. Li discours de Bernat Sarrieu e de Simin Palay an enfiouca lou mounde, emai la predicànço de l'abat Soulé. Autambèn i'avié foulo à la Court d'Amour dóu tantost, ounte se cantè e se dansè en gascoun. Pensas se brusiguè Aqueras Mountanhos...

GUÏANO E PERIGORD

Sendi: Roubert BENOIT, majourau.

Acamp dóu 23 de Juliet 1923

Li felibre dóu Bournat soun esta reçaupu lou dimenche matin pèr lou Conse de Terrassoun. I paraulo de benvengudo dóu Maire, es lou devoua clavaire Ch. Aublant qu'a respoundu. Lou courtège, aguènt lou majourau Roubert Benoit en tèsto, s'es rendu pièi davans l'oustau dóu felibre Pèire Margountier (1791-1875) pèr la pauso d'un placo counmemourativo. Aquí, s'es ausi un flame discours dóu saberu vice-presidènt dóu Bournat, M. Géraud-Lavergne. Oustau e carriero èron enguerlanda em'endrapela coume pèr li plus gràndi fèsto, e li felibre an passa souto d'arc-de-triounfle pèr se rèndre à la glèiso

ounte l'Union Chorale de Perigus a fa entèndre de cantico perigourdin e ounte l'abat Boussiou a predica remarcablamen en lengo d'O. La taulado s'es facho souto lis ourme de la Vergno. A l'ouro di brinde an parla: Mllo Suzano Fraysse, rèino de la felibrejado, Roubert Benoit, Albert Muzac, J. Pestour, R. Desplanches, A. de Lacrouzille, etc. A 3 ouro de vèspre, s'es tengu cour d'amour davans un fube de mounde: lou Mèstre en Gai Sabé Marc Delbreil i'a di uno bello Odo à la rèino, MM. Vergès, Lachaud e Carrière, Midamo Feytaud, Laudinat e Lapie i'an fa clanti cant e pouesìo, e de valènts artisto i'an representa un ate de Mireille. Pèr l'acabado, s'es dansa de bourrèio e de miétourn, e s'es jouga uno coumèdi de Roubert Benoit: Mo de fer è mito de rounzeis.

Acamp dóu 27 de Juliet 1924

Brantome es uno d'aquéli poulidi ciéuta dóu Perigord que la naturo adorno generousamen, e se coumpren que lis abiho dóu Bournat i'agon eissema en 1924, emé lou bèu majourau Roubert Benoit en tèsto, e souto la presidènci de sa gènto rèino Na Jano Dubesset. I felibre perigourdin, aquéu 27 de Juliet, venguèron s'apoundre Dono Gaillot-Priolo, que fuguè rèino dóu Felibrige de 1913 à 1920, Albert Pestour, dóu Limousin, Addufe Lajoinie, de la Guiano, e li meiour regionalisto dis encoutrado vesino.

Lou matin, lou brave curat de Brantome prounouciè un sermoun en lengo nostro plen d'esperit, e Gastoun Lavergne emé Roubert Benoit faguèron em'elouquènci l'eloge dóu felibre-istourian Jòrgi Bussière.

Parlèron tambèn emé la fogo de la fe, à la taulado, MM. de Lacrouzille, Pasquet, Aublanc, lou Dr Davilan, l'abat Faure-Muret, lou presidènt Bussière, Lajoinie, Pestour, etc.

E, à la Court d'Amour que se tenguè lou tantost dins lou jardin de l'abadié, lis aplaudimen fuguèron subre-tout pèr li vers lengadoucian que Fournier e Lajoinie faguèron clanti bèn aut, e pèr la requisto coumèdi dóu gai Roubert Benoit: Lou fer à cheval.

LENGADÒ

BURÈU

Sendi: Jùli AZEMA, Sant-Nazàri (Aude).

Vice-Sendi: Pèire AZEMA, Jan LADOUX.

Secretàri-clavaire: Louis STEHLÉ (Delpon Delascabras).

La Mantenènço de Lengadò n'es pas dimens ativo. Lou 25 de Nouvèmbe 1925, s'es facho representa i fèsto ourganisado en memòri d'Oun Tall (Albert Saisset) à Perpignan, pèr Louis Stehlé. Lou 5 d'Abriéu 1924, a fa dire uno messo au regreta Charloun Rieu dins la capello di Penitènt blanc de Mount-Pelié. Lou 29 de Jun, lou sendi Adrian Fedières, acoupagna dóu majourau Jan Fournel e di felibre Pèire Azéma, Pèire Causse e L. Stehlé, a presida li fèsto dounado à Gange en memòri de Fabre d'Olivet. Lou 5 d'Outobre, lou secretàri Renat Tulet a representa la Mantenènço de Lengadò à l'acamp de la Mantenènço de Prouvènço. Lou 25 dóu meme mes, a recampa li felibre lengadoucian à l'entour dóu venera majourau Albert Arnavielle pèr celebra si 80 an.

Lou 25 de janvié 1925, la Mantenènço de Lengadò a tengu uno assemblado generalo à Mount-Pelié. A l'acamp dóu matin li mantenèire lengadoucian an renouvela soun burèu. Lou vice-sendi Jan Ladoux a prounoucia l'eloge funèbre dóu regreta Adrian Fédières, ancian sendi. Lou secretàri sourtènt Renat Tulet a rendu comte de l'obro coumplido à-n-aquéu jour pèr la Mantenènço. Enfin, Bernat de Montaut-Manse a espausa un proujèt d'Istitut d'Estudi Miejournal. A miejour uno taulejado freiralo a recampa li mantenèire à l'entour dóu novèu sendi Jùli Azéma, de Sant-Nazàri d'Aude. Ladoux a di de vers, e Pèire Azéma, J.-Sebastià Pons, B. de Montaut-Manse, F. Dézeuze, L. Jougla, Gastou Vinas, Pèire Vinas, L. Stehlé, F. Brousse, Lombard, Lavergne, Segonzac; an brinda à l'Idèio Felibreco superiouro à l'Idèio Regionalisto. Pèr acaba, lou majourau Albarel a canta La Coupò. — Disèn encaro que la Mantenènço, aquéu jour, a counmemoura lou centenàri de la mort de Benezet Gaussinèl, lou troubadour di Clapassiero, e qu'a manda sis astru i majourau e mantenèire recentamen decoura de la Legioun d'Ounour.

Lou 22 de mars 1925, la Mantenènço de Lengadò s'es tournamai acampado à Beziès pèr estudia li diferènti questioun soumesso à l'avejaire dóu Burèu.

LIMOUSIN

BURÈU

Sendi: Jósé NOUAILLAC.

Vice-Sendi: Audouard MAZIN, Renat FARNIER.
Secretàri-clavaire: Albert PESTOUR.

Acamp di 8 e 9 de Setembre 1993

Es à Sant-Junien que la Mantenènço de Limousin s'es acampado en 1923, e la fèsto fuguè bello, subre-bello, au dire dóu capoulié que i'assistavo.

Lou dissate, 8 de setembre s'ausiguè lou sendi Jòusè Nouaillac parla di Troubadour, e s'aplaudiguè uno delicado coumèdi d'Albert Pestour.

L'endeman, après uno messo ounte lou jouine abat Texier pronounciè soun proumié sermoun en lengo limousino, M. de Saint-Florent, conse de Sant-Junien, tenguè de reçaupre lou Capoulié sus li delicious bord de la Glano. Fuguè uno pouesìo viscudo.

La taulejado de miejour fuguè presidado pèr Millo Ano-Mariò Gaudy e Marius Jouvau. I brinde, parlèron à-de-rèng: MM. Pradel, J. Nouaillac, Renat-Farnier, A. Pestour, li majourau R. Benoit e R. Lavaud, Adòufe Lajoinie, Branchat de Léobazel, Jòrgi Gaudy, Ribière-Raverlat e lou Capoulié.

Après, sus lou Prat de Fiero, se tenguè Court d'Amour davans quatre milo persouno. Diguèron de vers, A. Pestour, Audouard Mazin, J.-B. Chèze, J. Rebier, e Roubert Benoit. I'aguè un counours de carlamuso; e la vesprado s'acabè emé la representacioun de la fino coumèdi de Renat-Farnier: Tras lou Plai, jougado pèr li jouvènt de l'Eicola dau Barbichet.

Acamp di 16 e 17 d'Avoust 1924

Lou dissate 16 d'Avoust, li felibre s'acampèron à l'entour de la taulo dóu Comte d'Ussel. Dóu Limousin, i'avié J. Nouaillac, sendi de la Mantenènço, lou majourau A. Muzac, lou capdau J. de Bar, E. Mazin, R. Farnier, J.-Bto Chèze, l'abat Joffre, em'un fube de mantènèire. L'Auvergno èro representado pèr lou majourau L. Delhostal e Gandilhon Gens d'Armes, e lou Perigord avié manda si majourau, Roubert Benoit e Renat-Lavaud.

Après la dinado, s'ausiguè uno charradisso de Jòusè de Nouaillac sus Uzercho, emai de cant e de pouesìo que faguèron aplaudi l'Eicola dau Barbichet.

Lou dimenche plóguè. Mai, quand avès lou soulèu dins lou cor, qu'enchau la plueio!

A la messo de nòu-v-ouro, l'abat Joffre pronounciè un bèu sermoun e Dono Lajoinie cantè de poulit cantico en lengo limousino.

A 10 ouro, lou Municipe e lou Coumitat di fèsto, presida pèr noste ami Chapouland, reçaupèguèron li felibre à la Coumuno. S'anè pièi rendre óumage is enfant d'Uzercho mort à la guerro, au cirourgian Boyer, au troubadour Gaucelm-Faydit em'à M. de la Bachellerie.

La taulado de miejour reuniguè mai de cènt-vint felibre à l'entour de Madamisello Verdier, rèino de la fèsto. I'aqui i'aguè bride sus brinde. En mai di coumpan adeja nouma, parlèron lou Dr Brel, Adòufe Lajoinie, president de la Ligo Guïano-Gascougnò, e M. Hennebicque, de Brussello. La Coupo Santo clavè la dinado.

I'avié talamen de mounde à Uzercho, aquéu jour, que fauguè faire la Court d'Amour en dous cop. Se i'aplaudiguè Dono Lajoinie e Millo Tixier. Audouard Mazin, noste valènt Mèstre en Gai Sabé, faguè jouga soun bèu dramò, L'Amour es lou plus fort. Aquelo representacioun marco uno dato dins l'istòri de la literaturo limousino, e se n'en reparlara.

PROUVÈNÇO

BURÈU

Sendi: Antòni ESCLANGON, Touloun (Var).

Vice-Sendi: Mario BERTRAND, Ferdinand ALLIER.

Secretàri-Clavaire: Pèire GRISOLLE.

Acamp dóu 7 d'outobre 1923

Lou 7 d'Outobre 1923, la Mantenènço de Prouvènço a tengu soun acamp annau à Draguignan. La fèsto èro dedicado à Felip Buisson, lou famous tambourinaire draguignanèn (1828-1888). A l'entour dóu sendi Tòni Esclangon e dóu capoulié Marius Jouveau tóuti lis escolo felibrenco de Prouvènço èron representado, e li dono poutavon li gènt coustume arlaten, marsihés, varen e niçard. Majourau e mantènèire fuguèron reçaupu pèr lou Préfet, M. Barnier, e lou Conse, M. Ditgès; anèron pièi pausa uno lauso de marbre sus l'oustau di Felip Buisson; lou Coungrès de la Mantenènço fuguè tengu en seguido d'aquelo ceremounié: Comte-rendu financié, eleicioun de Mariò Bertrand coume vice-sendi, vot de Fontan pèr l'ensignamen de la Lengo d'O, vot de laTargo pèr un prougramo de revendicacioun miejournalo à soumètre i candidat dis eleicioun legislativo, recoumpènso à semoundre i troupo de teatre prouvençau, etc. A la dinado de miejour, discours e brinde dindèron aut. A 3 ouro, sus lis Alèio

Azémar, se prouclamè li laureat di Jo flourau e se tenguè Court d'Amour emé lou counours di dansairis de Dono Tuby.

Acamp dóu 5 d'outobre 1924

Lou 5 d'outobre 1924, la Mantenènço de Prouvènço a tengu soun acamp en Avignon pèr marca lou setanten anniversari dóu Felibrige que s'endevenié emé l'inaguracioun d'uno lauso de marbre sus lou Lycée Mistral. La journado es estado flamo. Quinge escolo felibrenco de Prouvènço i'èron representado. La Mantenènço de Lengadò avié delega soun clavaire Renat Tulet.

Au jardin Sant-Marciau, après uno aubado di Tambourinaire d'Avignon, Pèire Fontan saludè lou bust de Jousè Roumanille em' uno bello dicho, e Tòni Esclangon diguè quàuqui mot sus lou Devé davans l'estatuo dóu coumpagnoun Agricò Perdiguier.

Sus la plaço Sant-Deidié, es Pèire Reynier qu'a evouca Teoudor Aubanel e di la Venus d'Arle davans lou mounumen dóu Pouèto.

S'es pièi inagura la lauso Lycée Mistral en presènci di plus aut persounage de la Vilo. An parla à-n-aquelo ceremòni lou prouvisour dóu Licèu M. Sibert, lou conse d'Avignon, M. Bec e lou Capoulié M. Jouveau.

Au Coungrès de la Mantenènço que s'es tengu tant-lèu après à la coumuno, s'es estudia mànti questioun, e s'es decida de teni l'acamp de 1925 à Fourcauquié.

A Miejour, cènt cinquante felibre èron entaula en Bartalasso. An brinda, sus la fin de la dinado, Jan Teoudor-Aubanel, lou baile L. Béchet, Tòni Esclangon, Enri Faroul, Fr. Garbier, M. Daniel, Dr F. Clément e Anfos Martin.

A 3 ouro, dins la salo de l'Apollo, se felibrejavo e se prouclamavo li laureat di Jo flourau de 1924 avans la despartido.

ROUSSIHOUN

BURÈU

Sendi prouvisòri: abat J. Bonnafont, majourau.

Despièi que lou Counsistòri acetè la counstitucioun de la Mantenènço dóu Roussihoun, s'es jamai nouma de burèu definitiéu. Se parlo pamens d'establi regulieramen la Mantenènço emé l'ajudo d'ome valènt coume J. Amade, J.-S. Pons, A. Janicot, C. Grandò, e d'autre.

VELAI

BURÈU

Sendi: Antounin LAUZE, Lou Puei (Auto-Lèiro).

Vice-Sendi: A. BOUDON-LASHERMES, J. PEYROCHE.

Secretàri-Clavaire: Dr BONCOMPAIN, à Issinjau.

Lou 30 de desèmbre 1923, lou capoulié Marius Jouveau, a presida l'acamp generau de la Mantenènço dóu Velai ounte s'es nouma, après lou reglamen de serious afaire, lou burèu çai-subre.

Acamp dóu 14 de Setèmbre 1924

Li felibre de la Mantenènço dóu Velai se soun acampa à Bas-en-Basset, lou 14 de Setèmbre 1924, e i'an tengu uno fèsto de marco. Li velaien qu'an counsciènci de la vertadiero toco dóu Felibrige, soun de mai en mai noumbrous; poudèn nous espera d'éli uno bello e bono obro.

Adounc, li Velaien, à Bas-en-Basset ounte èron espera à bras dubert, e mounte cade mestierau avié mes un ensigne en lengo nostro sus la porto de soun magasin o ataié, li felibre: dóu Puei, d'Auré, d'Issinjau, de Sant-Estiène, etc., an counmemoura l'abat Chambonnet. Lou Conse de Bas, M. Vissaguet, à la coumuno; lou curat de Boussoulet, M. l'abat Oddes, à la glèiso; MM. Boncompain, Chambonnet e Fayard, davans lou bust dóu primadié d'amount; MM. Lauze, A. Boudon-Lasherms, Peyroche e Pipet, à la taulejado; tóuti parlèron en Lengo d'O emé vèrbio e fierta.

Lou tantost, s'es douna uno grandò felibrejado dins la plus bello salo de Bas, cacaluchado. Pèr la musico, l'avié d'artista dóu vióloun e dóu pianò coume MM. Pitacco, Romanette e Vallery; pèr lou cant, de voues e de talènt coume aquéli de Mmo Boncompain, de M. Audras e de sa dono; pèr la declamacioun lou Dr Boncompain, Peyroche, L. Chambonnet, Bonnand e Perrin; e pèr la danso, un vòu de chato que viron la bourreio em'uno gràci esquisto. La sesiho s'es clavado emé Nouvé Païsan, uno fino pastoureleto de l'abat Chambonnet, jougado pèr dès jouvènt.

La rèino de la fèsto èro Madamisello Peyroche, que soun gentun e soun afougamen felibren avien fa chausi pèr M. lou dótour Boncompain, laureat di Jo flourau de 1923. Chausido urouso, segur.

**ASSOUCIACIOUN FELIBRENCO AUTOUNOMO
AMISTOUSAMEN RELIGADO AU FELIBRIGE
(art. 163 dis Estatut)**

Lou noumbre dis escolo felibrenco es talamen grand e l'acioun de chascuno es talamen fougouso, aro, que poudèn plus, franc de faire un libras trop carivènd, douna lou comte-rendu de sis ate e de si manifestacioun à-n-aquesto rebrico. Mai, l'andamen dis escolo es nouta jour pèr jour dins lou buletin Lou Felibrige, e nòsti legèire podon eisadamen se iè doucumenta... Es lou cas de dire: La nòvio es trop bello, amor qu'arriban plus à dire tóuti si bèuta.

Auvergno.

ESCOLO AUVERGNATO

Foundado en 1895; afihado lou 1e d'outobre 1922.

Sèti souciau: Pichotto carriero Cazaud, Auriha.

Cabiscòu: Estiène MARCENAC.

Souto-Cabiscòu: E. PAGÈS, L. DEBRONS.

Secretàri-generau: Enri DOMMERGUES, Pichoto carriero Cazaud. Secretàri-ajoun: J. VOLPILHAC.

Clavaire: Enri DELTEIL, noutàri, Auriha.

Clavaire-ajoun: J. CARDOU.

Archivaire: J. COURCHINOUX; abat J.-S. MATHIEU.

(Publico une poulido revisto mesadiero Lo Cobreto).

ESCOLO DE LIMAGNO

Foundado lou 11 de juliet 1920; afihado lou meme jour

Sèti Souciau: Clar-mount (Puei-de-Doumo).

Cabiscòu d'ounour: M. DESDEVIZES du Désert.

Cabiscòu: Benazet VIDAL, à Billom.

Souto-cabiscòu: Dr DELANEF.

Secretàri: Jósé TIXIER.

Clavaire: Anfos BLANCHET.

Counseïè: Jan LHERMET, Dr Enri GOYON, Jan ACHARD.

Gascougno-Biarn.

ESCOLO GASTOU FEBUS

Sèti souciau: Arrens (Aut-Pirenèu).

Capdau d'ounour defunta: A. PLANTÉ, A. BIBAL, V. LALANNE.

Capdau: maj. Simin PALAY, GELOS, Pau (B.-P.).

Souto-Capdau: Andriéu BAUDORRE, J.-B. LABORDE, P. LABORDE-BARBANÈGRE, P. ABADIE, A. DARCLANNE, F. SARRAN.

Secretàri generau: maj. Miquèu CAMELAT, Arrens (Auto-Pirenèu).

Secretàri ajoun: I. GIRARD, J. BOUZET, L. ARRIX, P. FAUQUÉ, P. SABATHÉ.

Clavaire: abat C. DAUGÉ, DUHORT-BACHEN (Lando); E. MARRIMPOUEY, emprenèire, Pau.

Counservadou dóu Castèu de Maubesi: abat PAILHÉ.

Delega is Escolo Nourmalo: J. EYT, J. TUCAT.

(Pulico uno revisto: Reclams de Biarn e Gascougne).

ESCOLO DERAS PIRENÉOS

Sèti souciau: carriero Lacapelle, 121, Mountauban.

Présidènt: lou Baroun Louis de BARDIES, St-Girouns (Ariège).

Vice-presidènt: MM. Fabien ARTIGUE, pèr l'Aut-Coumenge;

R. LIZOP, pèr lou Bas-Coumenge, Agenès; l'abat DAMBIELLE,

pèr lou Bas-Coumenge Savés; l'abat CASTEL, pèr lou Couseran; l'abat MARSAN, pèr li Quatro-Valèio.

Secretàri-tresouriè: maj. Bernat SARRIEU.

Secretàri-ajoun: J. SALVAT; J. GIRARD.

(Publico uno revisto: Era Bouts dera Mountanho).

Guïano-Perigord.

LOU BOURNAT DÓU PERIGORD

founda lou 10 de novèmbre 1901; afiga lou 5 de Jun 1903

Sèti souciau: carr. de Bourdèus, 2, Perigus (Dourdougnou).

Cabiscòu d'ounour: Leoun CLÉDAT.

Cabiscòu: maj. Roubert BENOIT.

Souto-cabiscòu: A. de LACROUSILLE, Géraud LAVERGNE.

Secretàri: Gabriéu PASQUET, Plaço de la Coumuno.

Clavaire: Charle AUBLANT.

Counseié: R. BERTON, A. CAMBOS, L. CHAUMONT, Milo COLOMBET, Marc DELBREIL, J. GUICHARD, Renat LAVAUD, Ch. RECOQUILLON, F. de la TOMBELLE.

LIGO GUÏANO E GASCOUGNO

Foundado novèmbre 1922, afigado lou 21 de mai 1923

Sèti souciau: Carr. Fondaudège, 5, Bourdèus.

Presidènto: Filadelfo de GERDO.

Vice-Presidènt: Adoufe LAJOINIE.

Secretàri: Francés CALMÈS.

Secretàri-ajoun: Louis BACCIALONE.

Clavaire: Marcèu PAROUTY.

Counseié: Dr ROMEFORT (Lou Gric de prat); Me Roubert DUFOURG.

LI CADET DÓU MIEJOUR

founda lou 3 de mars 1907; afiga lou 1e de janvié 1913

Sèti souciau: Café Français, La Rouchello.

Presidènt: Fernand CASTAING, armatour, carriero de la Marno, La Rouchello.

Vice-Presidènt: M. DUPLAN, Dr MARTIN.

Secretàri: Ougéni TRIGEON, capo de burèu à la Prefeturo; Louis COUDERT.

Clavaire: M. VAISSIÈRES, Miquèu OSSEIL.

Counseié: J. COULON, M. DUPUY, Prouspèr GUIRARD, LAYER e R. MENDOUZE.

Lengadò.

ESCOLO D'ARGENÇO

foundado lou 23 d'octobre 1921; afigado lou 4 de Jun 1922

Sèti souciau: carr. Naciounalo, 46, Bèu-Caire (Gard).

Cabiscòu: Antòni BERTHIER, Mèstre en Gai Sabé.

Souto-Cabiscòu: Aubin MENDRE.

Secretàri-Clavaire: Enri DUPUY, carr. Denfert Rochereau, 1, Bèu-Caire.

Counseié: L. POMMIER.

Cabiscòu d'ounour: Jousè BLANCHET.

ESCOLO CARSINOLO

foundado en 1895

Cabiscòu: F. RIGAL, prouf. au Licèu, Mountautan.

Souto-Cabiscòu: PEFOURQUE, Cayron.

Secretàri generau: MOLINIÉ; ajoun: ROLLAND.

Tresourié: FACHAT.

LA CIGALO LENGADOUCIANO

foundado lou 20 de Novèmbre 1906; afigado lou 21 de mai 1907

Sèti souciau: Carr. Casimir Péret, 5, Beziés.

Cabiscòu: Dr L. VABRE, majourau.

Assessour: G. CUGNENC, Albert ARNAUD.

Secretàri Generau: Pèire-Jèpo BÉDARD, Mèstre en Gai Sabé. Secretàri-ajoun: J. LADOUX, mèstre en Gai-Sabé.

Clavaire: Dr J. VINAS, majourau.

(Publico un buletin mesadié: La Cigalo Lengadouciano).

LA CIGALO NARBOUNESO

foundado lou 10 de Febriè 1911; afigado en 1912

Sèti souciau: carr. Auber, 4, Narbouno (Aude).
Cabiscòu: maj. Dr Pau ALBAREL, Narbouno.
Souto-Cabiscòu: Dr Carle PELISSIER, La Paumo; E. BARRAILLÉ, Ginestas (Aude).
Secretàri: J. LOMBARD, Narbouno.
Clavaire: G. MOURET.
Assessour: Jùli AZÉMA, L. BOUSQUET, J. SOUCAILLE, J. PÉLISSIER.
(Publico uno revisto mesadiero que porto lou noum de l'Escolo).

ESCOLO DE CLAUSOUNO

creado en Octubre 1924, afihado lou 7 de Novèmbre 1924
Sèti souciau: Meino (Garde).
Cabiscòu: Ciprian REY.
Souto-cabiscòu: Teoudor BONNEFOY.
Secretàri-generau: Jósè MARCELLIN.
Secretàri-ajoun: J. DAVID.
Clavaire: Jósè ABRIAC.
CABISCÒU D'OUNOUR: M. Francés de CLAUSONNE e M. J. SEYDOUX.

LA LAUZETA

Soucieta de teatre miejournau fondado en Mai 1912; afihado en 1912
Sèti souciau: Cafè de l'Oustau-de-Vilo, Mount-Pelié.
Presidènt: Pèire AZEMA, 4, Bd Renouvier.
Assessour: Louvis VERNHES.
Clavaire: Pèire CAUSSE.
Baile: Pèire RONGIER.

ESCOLO MOUNDINO

foundado en 1892; afihado lou 9 de Novèmbre 1911
Sèti souciau: carr. Denfert-Rochereau, 15, Toulouso.
Cabiscòu: Andriéu SOURREIL.
Souto-cabiscòu: J. FELICIEN-COURT.
Secretàri-generau: Louvis ALIBERT.
Clavaire: Marcèu BERTHOUMIEU.
(Publico La Terro d'Oc despièi 32 an).

JOUVÈNÇO NIMESENCO

foundado lou 1e de Febrié 1923; afihado lou 23
Sèti souciau: Café de Lyon, Nime (Gard).
Cabiscòu: Jorge MARTIN.
Souto-cabiscòu: Jósè FARJON.
Secretàri: A. COULON, L. BEAUQUIER, L. RIBOT.
Clavaire: P. CARDE, A. VALENTIN.
Counseié: P. HUGUES, A. MALIGE, M. des GUERROIS, L. OVIDE, P. CANNAT,
TEITELBAUM.

LOU GRELH ROUERGAS

founda lou 6 de Mars 1921; afiha lou 5 de Mai 1921
Sèti souciau: Hôtel Rouvier, Roudès (Aveiroun).
Cabiscòu: Canoungé Jósé VAYLET, à Roudès.
Secretàri: Enri MOULY, à Coumpolibat.
Secretàri-ajoun: J. VAYLET, grafié Espalioun.
Clavaire: Ougèni SEGURET, av. Vitour Hugo, 41, Roudès.
Counseié: A. BENAZET, A. DURAND, C. VALAT, J. BOYER, Dono SEGURET.
(Lou Grelh Rouergas publico l'Armanac Rouergas).

LA NACIOUN GARDIANO

foundado lou 24 de jun 1904; afihado lou 17 d'Avoust 1909.
Sèti souciau: Li Sànti Mariò de la Mar (B.-dóu-R.).
Capitàni: Jan BERARD, Galargue (Gard).
Secretàri: Andriéu VIALE.

Tresourié: Pèire GUILLERME.
Counseïé: Marqués F. de BARONCELLI-JAVON, majourau.

ESCOLA OCCITANA

foundado lou 6 de Juliet 1919; afihado lou 25 de setembre 1919
Sèti souciau: carr. Durandi, 9, Toulouso.
Cabiscòu: maj. DESAZARS DE MONTGALHARD.
Souto-Cabiscòu: maj. J. ANGLADO, maj. Prosper ESTIEU, maj. A. PERBOSC.
Secretàri: maj. J. ROZES DE BROUSSE.
Secretàri-ajoun: Ismaël GIRARD.
Clavaire: Armand PRAVIEL.
Clavaire-ajoun: Dr Estiène LEVRAT.
(Publico Lo Gai Saber, revisto mesadiero).

ESCOLO DÓU PARAGE

foundado lou 4 de Nouvembre 1875; aprovado lou 25 de mars 1877; afihacioun nouvello dóu 3 de
Nouvembre 1911.
Sèti souciau: carr. dóu Chivau-Vert, 15, Mount-Pelié.
Cabiscòu: maj. Jan FOURNEL.
Secretàri: Pèire CAUSSE.

LA TABO

foundado lou 25 de Febrié 1877; aprovado pèr decisioun,
counsistourialo dóu 25 de Mars 1877; recostituïdo e afihado en Febrié 1923.
Sèti souciau: Alès (Gard).
Cabiscòu: Pau ROUSTAN, fel. majourau.
Souto-Cabiscòu: Andriéu VIALA, avouat; Candide OLLER, carr. de la Coumuno, Alès.
Secretàri: Marcèu CHASSOUANT, 16, carr. dóu Bresis.
Clavaire: Marcèu MALBOS, 31, carr. d'Avejan.

LI TOULOUSAN DE TOULOUSO

founda en 1906; afiha en 1911
Sèti souciau: carriero Lapeyrouse, 3.
Presidènt: maj. J. ROZÈS DE BROUSSE.
Vice-Presidènt: Dr ESCAT; Jùli CEHALANDE.
Secretàri generau: Pau MESPLÉ.
Tresourié: Ernest GISCARO.
Secretàri-ajoun: Maurice BOYÉ.
Tresourié-ajoun: Lucian DUMAS.
Archivaire: Louis SAINT-RAYMOND.
Counservadou dóu Museon: A. BISCONS.
(Publico un buletin mesadié: L'Auta).

SOCIÉTÉ ARCHÉOLOGIQUE DE BÉZIERS

foundado en 1834
Sèti souciau: Hôtel Fabregat, Beziés (Erau).
Presidènt: Dr Jan VINAS, majourau.
Vice-presidènt: Maurise LAURÈS.
Secretàri: Jósè DARDÉ.
Tresourié: Dr Jan CAVALIÉ.
Counseïé: G. de VULLIOD, J. SOULAYROL.

ESCOLO DÓU VIDOURLE

foundado lou 18 de janvié 1920
Sèti souciau: Lunèu (Erau).
Cabiscòu: Pau VEZIAN, Galargue.
Secretàri: Louvis FOURMAUD, Massihargue.
Clavaire: Louis ABRIC, Lunèu.
Counseïé: Jan BÉRARD, Anfos ARNAUD, Dr PONS, Dr DURAN, RIVALS, MÉDARD,
GAUTIER, BOISSAT, Reinié ARNAUD, BRUNETON.

Limousin

CHANTAIRES LEMOUZIS

founda en 1910

Presidènt-foundatour: Jan CLÉMENT, 36, bd Voltaire, Paris.

Vice-Presidènt: Dr LACROIX.

Secretàri: Jan PEYRICHOU, Pau MONTEIL.

Tresourié: M. BRISSAUD, A. CLÉMENT.

Counseié: Mllo Suzano AUMARD, MM. Jean TREILLET, Dr RATIER, M. GRAULOU.

ESCOLO DE LA SENTRIA

foundado lou 18 de mars 1894, afiado lou 4 de desèmbre 1894

Sèti souciau: Argentat (Courrezo).

Cabiscòu: J. BRANCHAT DE LEOBAZEL.

Souto-Cabiscòu: J. LAFON DE LAGENESTE; Dr BREL.

Secretàri-clavaire: maj. Amadiéu MUZAC.

Counseié: L.-J. DE BAR, A. DE COMBAREL, A. LEYGONIE, J. EYROLLES, DILLANGES, E. DELBOS.

L'UNIU TULAUDA (L'Union Tulloise)

Sèti souciau: Bd Montmartre, 14, Paris.

Presidènt: Jousè NOUAILLAC.

Vice-presidènt: Dono JOURDAN, J. DE CHAMMARD, deputa de la Courrezo, Audouard MAZIN.

Secretàri-generau: J.-B. ROMANET.

Secretàri-ajoun: L. FAURY.

Tresourié: Enmanuel FLEYGNAC.

Tresourié-ajoun: Jan MANSAT.

Courrespoundènt à Tulo: Dóutour MAZEYRIE.

LAS MOUNEDIEIRAS

Sèti souciau: carr. Sant Jaque, 19, Paris.

Presidènt: Caliste CHAUZEIX.

Vice-Presidènt: TISSIER, P. MONTEIL, M. COISSAC, G. CHAUZEIX.

Secretàri generau: A. SEURRE-BOUSQUET.

Secretàri-ajoun: M. EYMARD, J. GORGE, PEYRAT, A. EYDOUX, DUMONT.

Tresourié generau: F. PLAS.

Tresourié-ajoun: A. CONTE.

ESCOLO DÓU BARBICHET

(Eicola dau Barbichet)

foundado en mars 1923; afiado lou 21 de mai 1923

Sèti Souciau: carr. Darnet, 6, Limoge.

Cabiscòu: Jan REBIER.

Souto-Cabiscòu: Albert PESTOUR.

Secretàri: Renat FARNIER, carr. Darnet, 6.

Assessour: Dr DELHOUME, Jòrgi GAUDY.

Cabiscòu d'ounour: L.-B. DE BAR.

(A uno troupo teatralo que fai mirando en Limousin)

Prouvènço.

L'AVIGNOUNENCO

foundado lou 12 de Desèmbre 1922; afiado lou 15 dóu meme mes.

Sèti souciau: carr. de la Bounetarié, 15, Avignoun.

Baile vièi: Dr P. PANSIER, Moun-Clar, Avignoun.

Baile jouine: M. BERGER.

Secretàri: Francés RIEUX.

Secretàri-ajoun: P. MALARTE, J. CLAMON.

Clavaire: M. BUISSON.

Archivaire: L. FÉRAUD.

Cabiscòu d'ounour: Dono Frederi MISTRAL, Dono Tereso BOISSIÈRE, Jan TEOUDOR-AUBANEL, L. IMBERT.

(Publico un Cartabèu annau.)

ESCOLO DIS AUIHO

foundado en Desèmbre 1923

Sèti souciau: Sant Roumié de Prouvènço (B.-d.-R.).

Cabiscòu: M. MISTRAL-MARTY.

Souto-Cabiscòu: Enri VASSEL.

Secretàri: Gabriéu VALAY.

Clavaire: Danis BAYOL.

LEI BOUAN PROUVENÇAU

Espeli en 1920, afiha lou 7 de Febrié 1924

Sèti souciau: La Segno (Var).

Cabiscòu: Dóutour A. JAUBERT, villa Nerto, La Segno.

Souto-Cabiscòu: Pau ESPANET.

Secretàri: Lucian SCHMUCK.

Clavaire: Pau REYNAUD.

ESCOLO CALENDAU

foundado lou 31 d'Avoust 1924; afihado lou 23 d'Outobre 1924

Sèti souciau: La Ciéutat (B.-d.-R.), carr. di Pelous.

Cabiscòu: Marius DANIEL.

Secretàri: Gabriéu JOURDAN.

Clavaire: Francés ROSSO.

Presidènt d'ounour: MM. Pèire FONTAN, Emilo RIPERT, Bruno DURAND.

LA COUMTADINO

foundado e afihado au mes de Febrié 1924

Sèti souciau: Veisoun (Vau-Cluso).

Cabiscòu: Louis BÉCHET, majourau, baile dóu Counsistòri.

Souto-Cabiscòu: M. MILON, noutàri.

Secretàri: Millo Eleno CHARRASSE-MAZEN.

Clavaire: Aufret MIROILLE.

L'ESCOLO DÓU CIERI

foundado lou 28 d'Outobre 1923; afihado lou 21 de mai 1924

Sèti souciau: 8, Plaço de la Republico, Aurenjo (Vau-Cluso).

Cabiscòu: J. DUNAN, noutàri, à Camaret.

Souto-Cabiscòu: M. GOUT, Ispeitour primàri.

Secretàri: Fernand VIDAL, emplega di Posto.

Clavaire: J. REYNAUD.

Cabiscòu d'ounour: Louvis BÉCHET.

ESCOLO DE LA CRAU

foundado en 1897; recoustituïdo en 1900; afihado en 1911

Sèti souciau: Eiguiero (Bouco-dóu-Rose).

Cabiscòu: Auguste PERRET.

Souto-cabiscòu: Auguste ASTIER, Pau PAYAN.

Secretàri: Carle GUIEN.

Clavaire: Pèire MATHIEU.

Counseié: Vitour VEISON, Louis VINCENT, Adrian GRAS.

ESCOLO DÓU DRAGOUN

reviéudado en 1923; afihado lou 23 de Febriè 1923

Sèti souciau: Plaço dóu Marcat, 3, Draguignan.

Cabiscòu: Francés PELISSIER, Bd de la Liberta, 31.

Souto-Cabiscòu: Louis HONORÉ, prouf. au Coulège.

Secretàri: Aguste BRÉMOND, redatour di P.T.T.
Clavaire: Jan ESCULLIER, prouf. à l'Escolo Nourmalo.
Counseié: Enri FAROUL, DE LACOUTRE, MONDIT, TARROUX, SAVOURNIN, Jano PONS,
Louis ACHARD, LAMBERT.

LIS ENFANT DE FONT-SEGUGNO
founda lou 11 de Nouvèmbe 1909
Sèti souciau: Cafè de França, Gadagno (Vau-Cluso).
Cabiscòu: Achile VIDAL, vila di Cigalo, Gadagno.
Souto-Cabiscòu: Alfret TARASCON.
Secretàri: German REQUIN.
Clavaire: Fourtunat MOUNTION.

LOU FLOUREGE
founda en 1876; afiga lou 21 de Mai 1905
Sèti souciau: à la Coumuno d'Avignoun.
Cabiscòu: Frederi MISTRAL nebout.
Souto-cabiscòu: A. TOURRETTE, BENEZET, BRUNEAU.
Secretàri-generau: M. DONNIER, noutàri, Avignoun.
Secretàri-ajoun: A. PINGUET, M. GRAUGNARD, G. JAQUET.
Clavaire: CAMBE, C. ZINGER.
Cabiscòu d'ounour: Alèssi MOUZIN.
Cabiscòu ounouràri: Jòusè d'ARBAUD, Jùli BÈUF, Eimound FAGES-FABRE.

LOU RIBAN DE PROUVÈNÇO, fihalo dóu Flourege
foundado lou 8 de mars 1925 pèr la mantenènço dóu coustume d'Arle.
Cabiscolo: Millo BRUNEAU.
Souto-Cabiscolo: Millo DE BARONCELLI, Dono A. FREDERI-MISTRAL.
Secretàri: Millo d'ADHEMAR e C. GRAUGNARD.
Clavairis: Millo M.-L. SAUREL.
Cabiscolo d'ounour: Mmo la Coumtesso d'ADHÉMAR, Mmo la Marqueso de BARONCELLI, Millo
Enrieto DIBON.

ESCOLO DIS ISCLO D'OR
foundado lou 8 de mars 1925
Sèti souciau: Iero (Var).
Cabiscòu: Félis DECROIX, presidènt dóu Sendicat d'Iniciativo d'Iero.
Souto-cabiscòu: Dr Leoupold JAUBERT, de la Plajo.
Secretàri: M. GUERS, istitutour.
Secretàri-ajoun: M. ROUX, istitutour.
Clavairis: Dono MIGUET.

LI SORRE DE MIRÈIO
group founda en 1924 pèr l'estùdi de nosto lengo e l'enauramen de nòsti tradicioun; afiga lou 21 de
Mai 1924.
Sèti souciau: carr. Roux-Alpheran, 35, Ais-de-Prouvènço.
Direitour: M. lou canouge L. PÉPIN.
Presidènto: Millo Oudeto EYNARD.
Vice-Presidènto: Millo Nanoun DE TOURNADRE.
Secretàri: Millo Babèu SECHIARI.
Clavairis: Millo Mirèio SECHIARI.
Presidènto d'ounour: Dono Mariò Frederi MISTRAL.

ESCOLO DE LAR
foundado en 1863, afigado en 1877
Sèti souciau: 19, Bd Nosto-Damo, Ais-de-Prouvènço.
Cabiscòu: Marius JOUVEAU.
Souto-Cabiscòu: Maurice RAIMBAULT, fel. majourau; M. lou canouge Louvis PÉPIN.
Secretàri: Leoun EYMARD, avoucat, carr. di Tres-Daфин, Ais.
Clavairis: Millo Maria PICHOTIN.

ESCOLO DE LERIN

foundado lou 28 de Mars 1887

Sèti souciau: Cano (A.-M.), à la Biblioutèco.

Cabiscòu: Francès GARBIER.

Souto-cabiscòu: Antòni CAIS.

Secretàri: Marìo BERTRAND.

Clavaire: Abat Pau BECH.

Counseié: Marqués Guihen DE GRASSE, Pau NÉGRIN, Vitour TUBY.

LI MASCLE DE CAMARGO

founda en 1905; afixa en janvié 1923

Sèti souciau: Salin-de-Giraud (B.-dòu-R.).

Cabiscòu: Carle NAUDOT, lou Camarguen.

Secretàri: Marius LAUTIER, lou Salinié.

ESCOLO MISTRALLENCO

establido lou 29 de jun 1903; afihado à Pasco de 1906

Sèti souciau: Museon Arlaten.

Cabiscòu: Jan BESSAT, av. de Mountmajour, Arle.

Souto-Cabiscòu: Jan GENERAT.

Secretàri-Clavaire: Marcèu SALEM.

Counseié: Millo FLANDRIN, Dono ALLEGRE, MM. MONGE, VALÉRIEN e REYSSET.

(Aquelò escolo obro en coumun emé lou Group Regionalisto e l'Escolo Coustantiniano d'Arle).

ESCOLO DE LA MAR

establido à Marsiho lou 2 de janvié 1877; aprovado pèr decisioun
mantenencialo dóu 28 de Janvié 1878.

Sèti souciau: Carriero Monte-Cristo, 35, Marsiho.

Cabiscòu: Dr Jòusè FALLEN, rèire-capoulié.

Souto-cabiscòu: maj. Pau RUAT; Jòusè CHEVALIER

Secretàri: Lissandre REYMOND.

Clavaire: Jùli PALAIS.

Bibliotecari: Louis BENALET.

LA POUMO VAURIASSO

foundado lou 18 d'Avoust 1913; afihado en Setembre 1913

Sèti souciau: Vau-Rias (Vau-Cluso).

Cabiscòu: Ferdinand ALLIER.

Souto-Cabiscòu: Dóutour Jan BARDIN.

Secretàri: Dono B. BROSSARD.

Clavaire: Gastoun ARMAND.

Cabiscòu d'ounour: li majourau Canoungé PAYAN: Louvis BÉCHET.

... ? PROUVÈNÇO!...

foundado lou 30 de Desembre 1905; afihado lou 1e de Janvié 1906.

Sèti souciau: 1, Balouard Dugommier, Marsiho.

Cabiscòu: Dr Fernand CLÉMENT.

Souto-Cabiscòu: Jùli DE LOSME, Pèire DIBON (Fèsto), Ramound FABRE (Entretenènço), Marius ROMAN (Escourregudo).

Secretàri generau: J.-J. ALLIÈS.

Clavaire: Marius LEVET.

Clavaire-ajoun: Enri GINOLA.

Bibliotecari: Lucian GARCIN.

Cabiscòu ounourari: Albert VIAU.

Souto-Cabiscòu ounourari: Estève DE LAROQUE.

Counseié: AYME, F. BLANC, BONNET, BOUCHET, BOURGUIGNON, FANTON, JOURDAN, PUGENS, ROQUEBRUN, SOULIER, SUZAN.

(Publico un buletin mesadié: Prouvènço).

LOU ROUDELET DE MAIANO
founda en Janvié 1924; afixa en Mai 1924
Sèti souciau: Maiano (B.-dôu-R.).
Cabiscòu: Enri FASSY.
Souto-Cabiscòu: M. DAMIAN.
Secretàri: Danis POUILLINET.
Presidènto d'ounour: Dono Frederi MISTRAL.

ROUDELET DE TULETO
founda lou 28 de Mai 1921
Sèti souciau: Tuleto (Droumo), à la Coumuno.
Cabiscòu: Dóutour VIGNE.
Secretàri-clavaire: Pèire FAVIER.
Cabiscòu d'ounour: lou majourau Pau RUATLA TARGO
foundado en 1898; afixado pèr la Candelouso de 1908
Sèti souciau: Lei Menime, carr. Emile Duclaux, Touloun.
Cabiscòu: maj. Pèire FONTAN.
Souto-Cabiscòu: dóutour Andrièu JAUBERT.
Secretàri: Andriéu BOYER.
Secretàri-ajoun: Angel VINSON.
Clavaire: Enmanuel TALADOIRE.
Archivair: Antounin CHAUDE.
Conseié: P. REYNIER, Dr RAOULX, GUI, F. BRUNEL,
V. BOYER, LENAERTS, TROIN, GINAT, BERNARD; Midamo F. FONTAN, P. REYNIER, E.
TALADOIRE, Millo GRENELLE.
Cabiscòu d'ounour: maj. Leoun SPARIAT, A. ESCLANGON.

ESCOLO DÓU VENTOUR
foundado lou 30 de Juliet 1893; afixado lou 17 de Setèmbre 1922
Sèti souciau: Carpentras (Vau-Cluso).
Cabiscòu: Anfos MARTIN, ispeitour primàri, Mountelimar.
Souto-Cabiscòu: Francés JOUVE, Gustàvi RIVET, à Carpentras.
Secretàri: Alan CHARRASSE.
Clavaire: DUBOISSET, percetour à Malauceno.
Counseié: Millo J. BAGNOL, Mmo CEOFFROY, MM. L. MONTAGARD, P. BÉRARD,
SEYGNOBOS.
Cabiscòu d'ounour: Louis CHARRASSE, majourau.
Publico uno revisto Lou Bon Semenaire.

ESCOLO DI TOURRE
foundado lou 30 d'Abriéu 1922; afixado lou 5 de Mai 1922
Sèti souciau: Castèu-Reinard (B.-dôu-R.).
Cabiscòu: Dr Rafèu VIGNE.
Souto-Cabiscòu: A. FAURE.
Secretàri-clavaire: Jòusè ARTAUD.
Counseié: R. GINOUX, Fr. GENIN, V. BOURGE, J. BERTAUD, C. BONTOUS

Vèlai.

LI CHIVALIÉ DE SANT-UBERT
founda lou 22 de Febrié 1762: afixa lou 3 de Novèmbre 1913
Sèti souciau: Chaussoun, proche dóu Puei-Santo-Mariò.
Cabiscòu: Albert BOUDON-LASHERMES.
Souto-Cabiscòu: abat ODDES, curat de Boussoulet.
Secretàri: Fernand DE ROMIEU.
Clavaire: Enri MAGNIN, à Aurec (Auto-Leiro).
Cabiscòu d'ounour: Alan CHARRASSE.

ESCOLO PEIRE CARDINAL
foundado lou 20 de Mars 1912, afixado lou 20 de Mars 1913

Sèti souciau: Lou Puei-Santo-Marìo (Auto-Leiro).
Cabiscòu: Eitour FALCON.
Souto-Cabiscòu: Jaque CHAPELLON; M. GUILLEMOT.
Baile: M. FAVIER; Marcèu DE MOURGUES.
Clavaire: J. NAIN.
Counseié: M. FEUILLET, Enri CHOSSEGROS.

ESCOLO D'ISSINJAU
foundado en Janvié 1923; afihado lou 21 de Mai 1923
Sèti souciau: Issinjau (Auto-Leiro).
Cabiscòu: Jòusè MERLE.
Souto-Cabiscòu: Louis PEYROCHE, Agustin MICHEL.
Secretàri: Louis PIPET.
Clavaire: Dr BONCOMPAIN.
Counseié: Pèire PERRIN, Claudius RANCHON, Maurise BATAILLE.

ESCOLO DÓU BOUMBARDAMEN
foundado lou 28 de Janvié 1915 dins li trencado; afihado lou 31 de janvié 1915.
Sèti souciau: au Malzieu (Louzèro).
Cabiscòu: Pèire MIALON.
Souto-Cabiscòu: Bertrand GALLICE, abat SÈVE.
Baile: Elio CHABRIER (Jòusè de la Plueio).
Clavaire: Antòni BONNEFOY.
Cabiscòu d'ounour: Marius JOUVEAU.

ESCOLO D'EN VA
foundado lou 21 de Mai 1923; afihado lou 21 de Mai 1924
Sèti souciau: Vals (Auto-Leiro).
Cabiscòu: Batisto EYRAUD, mèstre en Gai-Sabé.
Souto-Cabiscòu: Antòni BERNARD.
Baile: Pèire VIDIL.

Tambourinaire.

LI TAMBOURINAIRE D'AVIGNOUN
founda lou 22 de Nouvèmbe 1922; afiha lou 14 de Desèmbe 1922.
Sèti souciau: carriero Campano, 13, Avignoun.
Mèstre de Masseto: Felip CLAMON.
Vice-Presidènt: Pau MALARTE.
Secretàri: Jòusè CLAMON.
Clavaire: Marius BERGER.
Counseié: L. FÉRAUD.

LI TAMBOURINAIRE DE MAIANO
Sèti souciau: Coumuno de Maiano.
Mèstre de masseto: Jirome DEVILLE.

LI TAMBOURINAIRE SESTIAN
founda en 1923
Sèti souciau: carr. de Saporta, 19, Ais-de-Prouvènço.
Mèstre de Masseto: M. THÉRIC.

LI TAMBOURINAIRE D'ARLE
founda en 1924
Sèti souciau: Counservatòri de Musico, Arle.
Proufessour: Felip CLAMON.
Mèstre de Masseto: Marius FAYARD.

LI TAMBOURINAIRE DE MIRÈIO
founda en 1885

Sèti souciau: Lou Fougau de la Targo, Touloun.
Presidènt: maj. Pèire FONTAN.
Vice-presidènt: M. RASPAUD.
Mèstre de masseto: MM. VÉRAN e GINA.
Secretàri: A. FUNEL.
Clavaire: J. MAURIN.
(Traton à bon comte emé li Coumitat de fèsto miejournalo)

LI TAMBOURINAIRE DE SANTO-ESTELLO
Sèti souciau: Balouard Dugommier, 3 A, Marsiho.
Presidènt: M. SAUVAIRE, Bd Sebastopol, 38, Marsiho.
Mèstre de Masseto: J. SICARD.
Secretàri-clavaire: L. LAZARE.
(Se podon counvouca meme pèr telefono, n° 33-97).

LI CIGALOUN TAMBOURINAIRE
Sèti souciau: Carriero dis Orgue, 4, Marsiho.
Mèstre de Masseto: M. Jùli BŒUF.

Unioun Miejournalo à Paris.

LES AMIS DE LA LANGUE D'OC
soucieta foundado lou 23 de Mars 1920; afihado lou 29 de Mars 1923
Sèti souciau: Café des Ministres, Balouard Saint-Germain, 227, Paris (ounte li felibre de touto Prouvinço s'acampon tóuti li divèndre de sero).
Presidènt: Fernand DEVISE.
Vice-Presidènt: Dr VIOLET, J.-B. CHÈZE.
Secretàri-generau: majourau Jousè LOUBET.
Secretàri-ajoun: Jousè BELLOC.
Tresourié: Vitour ROLLAND.
Counseié: maj. Marius ANDRÉ, Jan BONNAFOUS, maj. CHARLES-BRUN, Roumié DESPLANCHÈS (Méry de Bergerac), Gandillon GENS D'ARMES, GARAUD, Jùli VÉRAN.
(Vai publica un recuei couleitiéu de trobo di felibre abitant dins Paris).

CROUNIQUETO

LA SANTO-ESTELLO DÓU PUEI

20 e 21 de Mai 1923.

Li proufecìo dóu Mèstre de Maiano se realison uno à uno. La Santo-Estello de 1923, e li bèlli fèsto felibrenco que se soun facho à Bourdèus vint jour après, Mistral lis avié previsto, quouro disié dins l'Espouscado:

Jusqu'au Velai, fin qu'au Medò,
La parlaren riboun-ribagno,
Nosto rebello lengo d'O!

Adounc, es au Puei, davans lou Mezenc blanc de nèu, dins lou païsage lou mai pintouresc que l'ague, que li felibre se soun acampa pèr Pandecousto, lou 20 de Mai. Eron vengu nombrous: Dono Frederi Mistral e Mario dóu Pouèto; la rèino dóu Felibrige Na Mariò Vinas; lou capoulié Marius Jouveau e soun valènt baile Louis Béchet; lou rèire-capoulié Dr J. Fallen; li majourau Pau Albarel, Audouard Aude, Alcido Blavet, Louis Charrasse, Pèire Fontan, Renat-Fournier, C. de Gantelme d'Ille, Jousè Loubet, Pau Roustan e Jan Vinas; lou sendi de Lengadò A. Fedières emé sa chato, Clouvis Roques, Jan Bardin, J. Brabo, Estiène Bremond, M. Clapier e sa dono; lou sendi d'Auvergno Benezet Vidal emé sa dono e sa chato, Louis Delhostal, Gremer, Mons e lou Dr Delanef; lou vice-sendi de Limousin, Renat Farnier, sa dono e Audouard Mazin; Jan Bessat, sa dono e Louis Laget, de l'Escolo Mistralenco e de l'Escolo Coustantiniano d'Arle; Emilo Ripert, lou Dr F. Clément e sa dono, lou Dr Bourguignon,

Antountn Joannon, J. Contencin e sa dono, Midamisello Bourdillon, Bernard e Palais, de Prouvènço e de l'Escolo de la Mar de Marsiho: Jùli Bœuf, Frederi Mistral nebout e Jòusè André, dóu Flourege d'Avignoun; J. Clamon e sa dono, Marius Fousson, de l'Avignounenco; Antòni Ginoux e sa dono, de l'Escolo di Tourre, de Castèu-Reinard; lou Dr Jaubert, Pèire Grisolle e sa dono, de la Targo, de Touloun; A. Lajoinie e sa dono, de la Ligo Guiano e Gascougnò de Bourdèus; Leoun Julia, président dis Enfant de l'Erau de Paris, Maurise Bataille, de Perpignan, etc., etc.

Tout aquéu brave mounde es esta reçaupu emé l'amenanço la mai couralo pèr li felibre dóu Puei, d'Issinjau e d'En-va.

Lou dimenche, à 9 ouro, li felibre, precedi pèr li Cigaloun Tambourinaire vengu de Marsiho emé Mèste Bœuf, se soun rendu à la Coumuno ounte M. lou Dr Durand, conse dóu Puei, e tout lou counsèu municipau lis an reçaupu coume de vesitour de marco.

Après li bons astru dóu conse e la flame dicho de Boudon-Lashermes sus li tradicioun seculàri que ligon lou Velai à la Prouvènço, li felibre an inagura la proumièro Espousicioun sant-estelenco di Bèus-Art.

A 11 ouro, tout lou mounde s'es apreissa vers la capello di Penitènt-Blanc ounte Mounsegne Chabrier disié la messo sus un autar abandeira i coulour velaienco. A l'Evangèli lou canounge Badiou, vice-sendi de la Mantenènço, a proununcia un sermoun en lengo nostro.

A 3 ouro dóu tantost, mai de milo persouno soun intrado dins li jardin dóu Férry-de-Chivau pèr assista à la fèsto pacano. Acò, si, qu'es esta un curious espetaclè; Càrri di meissoun e càrri di Vendèmi, càrri di fifrejaire e càrri di pastre, acò's esta uno cavacado espantanto qu'avié rèn de coumun emé lou corso carnavalesc trop souvènt vist. E s'es fa de brande, e s'es dansa de bourrèio, au son di cabreto. Li gènt an bada davans tout acò bèu, poudès crèire, e subre-tout davans li coustume di femo e di chato, que n'avié, se pòu dire, de tóuti li prouvinço miejournalo.

A 9 ouro de sero, i'a agu uno magnifico Court d'Amour au teatre.

Lou dilun, 21 de Mai, jour anniversàri de la foundacioun dóu Felibrige, li felibre se soun tournamai acampa à la Coumuno pèr pausa de garbo de flour davans lou mounumen di mort pèr la Patriò.

Lou courtège di felibre, sèmpre escourta pèr li tambourinaire marsihés, s'es pourta alor davans l'oustau d'Antòni Clet, pouèto velaien qu'en 1757 fasié jouga si coumèdi en lengo d'O emé grand sucès, au Puei (Lou Se moun manca, lou Borgne, Moussu Lambert, etc.), pèr inagura uno lauso counmemourativo. Es M. Chossegros e lou capoulié qu'an fa l'eloge de Clet. Sus lou balouard Sant Louis ounte la foulo s'es pièi rendudo, li felibre an pausa tambèn uno placo de maubre sus l'oustau d'Amat Giron, lou proumié pouèto dóu Puei que daverè de joio, e di marcanto, i jo flourau dóu Felibrige (centenàri de Sabòli, 5en centenàri de Petrarco, etc.). A qui, es lou Dr Boncompain qu'emé lou capoulié a celebra l'obro fegoundo de Giron.

A 11 ouro, dóu tèms que li fourestié en coumpagno d'un bon noumbre de felibre velaien soun ana vesita lou castèu de Pouligna, li majourau an tengu soun acamp counsistouriau. (Vèire lou comte-rendu dóu baile).

A miejour, encò de l'Oste Saugues, un mèste cousinié que fregis li troucho coume pas un, la taulejado sant-estelenco a reuni mai de dous cènt persouno à l'entour de la Coupo Santo. Estrambord e freiressò n'an assaboura li mèisse adeja proun lipet.

E pièi lis ouro semblavon courre...

Enfin, lou Capoulié s'es auboura, a pres la Coupo en man e, après l'agué levado sus l'assemblado esmougudo à-noun-plus, a proununcia aquèsti paraulo:

Mi car felibre,

Se m'escoutave, me countentariéu vœi de counta d'aneidoto. N'ai la tèssto pleno despièi dous jour que trève moun grand ami Boudon-Lashermes. Touto la vido de l'Escolo di Boumbardamen qu'èu creè sus lou front, dóu tèms de l'orro guerro, me revèn en memòri. Revese li taulejado que presidère en Woèvre, e lou souveni de nòsti pintouresco e glourióusis acampado met dins moun cor un persistant voun-voun d'abiho. Vous fariéu rire, se vous disiéu tout ço que me remembre... E vous fariéu ploura! car ni Boudon ni iéu poudèn plus parla d'aquéu tèms sènso que nous vengue i labro lou noum dóu paure Pouzol.

Pouzol es mort. Au moumen qu'anavian tourna dins nòstis oustau em'un caratère nòu e fort, e realisa li grand proujèt qu'ensèn avian basti, un ploumb brutau nous a rauba sa fe soulido, soun bel estrambord e soun entrinanto afecioun. A gaire mai de vint an, noste ami avié lou cor d'un jouvènt, mai soun esperit èro d'un ome fa. Sa pensado èro ardènto, mai senado coume es rare à soun age. Fasié de vers, mai cresié pas que li vers sufiguèsson pèr asseta lou Felibrige. Nous disié: — Maugrat que si cansoun e si sirventès fuguèsson tóuti, o quasi, de cap d'obro, e maugrat qu'éli aguèsson l'unita de la lengo, que fai li

literaturo fegoundo, sabès coume li troubadour s'esvaniguèron, ai-las! E apoundié: Se la poudèn pas refaire, aquelo unita de lengo, qu'acoumpliguen au mèn, e vite, l'unita d'amo!

Felibre dóu Velai, es pèr afourti aquelo unita d'amo, qu'avèn adu la Coupo Santo sus vòsti piue! l'anan béure, à-de-rèng, lou vin que fai boumbi li cor d'un meme amour; car l'aliuenchamen de nòsti terro lis empacho pas d'èstre estrechamen sorre. La glòri d'un Pèire Cardinal e la glòri d'un Bertrand de Lamanoun brihon dins lou meme cèu, e courounon la memo bèuta la couifo dóu Puei, la couifo de Bassan e la couifo d'Arle. Avèn belèu pas li mémis us; nòsti lengage soun pas assouludamen parié, mai qu'enchau!... Dins uno memo famiho i'a de blound e de brun; dins un meme jardin i'a de flour roujo e n'i'a de blanco. Mai li fraire mesclon soun afecioun coume li roso soun parfum. Se sian vengu de nosto baisso vers vosto auturo, coume l'auro de mar s'envèn perfès à l'endavans dóu vènt di mountagno, es pèr prouclama la freïresso de nòsti païs; es pèr faire vèire qu'enjusqu'eici l'aubre de la raço miejournalo estendié si rampau: es pèr que se sache, enfin, ounte s'aubouron li muraio crebadisso dóu grand Couvènt!

Lou grand Couvènt n'es pas, coume d'ùni lou creson e coume d'àutri s'óupilon à lou faire crèire, entre lis Aup, la mar e lou Rose. N'en sian tóuti, mascle dóu Velai, dóu Lengadò, d'Auvergno, de Limousin, de Perigord, de Guiano, de Gascougnò, de Biarn, de Roussihoun e de Prouvènço, e ié vivèn dins la pratico d'uno memo religioun, e ié cantan l'evangèli au meme missau.

Nosto religioun nous coumando lou respèt dóu passat, noste evangèli nous dito tambèn l'ourguei dóu presènt e l'espèr dins l'aveni. Fraire dóu Puei e di moure vesin, coume nous-autre devès èstre fièr de Frederi Mistral, e coume nous-autre devès agué la fe dins si proufecio. La sublimo voues de Maiano dèu restounti sus vòsti plano. E la devès segui coume la seguissèn, amor que sias e que voulès èstre pèr sèmpre: dóu Miejour que repren vido e que demando de faire ounour à la Franço en espondissèn sa bèuta proprio, tant civico qu'inteleitualo, dins soun èime e dins sa lengo.

Nòstis iue an lou meme ourizount nòsti cor an dounc li mémis esperanço. Coume au pèd de nosto Coupo la Catalougno e la Prouvènço s'estregnon, se Devon estregne tóuti li prouvinço miejournalo. Es lou liame d'afecioun que fai nosto forço. Sarren-lou sèmpre que mai! Acoumplissèn, e vite, coume disié Pouzol, l'unita d'amo que fai li nacioun poutènto.

Vouguen d'uno memo voulounta que nosto lengo fugue à l'ounour dis escolo coume tout ço qu'es de garda d'un patrimòni glourious! Vouguen d'uno memo voulounta que nòsti coustumo siegon respetado pèr un gouvèr sourd is ataco de l'Uba, que nous secuto autant pèr testardige que pèr ignourènci! Vouguen d'uno memo voulounta que nosto terro amenistrado emé mai de couneissènço e mai de simpatio nourrigue sa poutaduro d'un la franc de chimio, voulènt-à-dire franc d'un parisianisme countrari à la santa mouralo de noste Païs.

Ama e vougué es uno soulo e memo lei. Un amour sènso voulounta es un amour esterie, es la countemplacioun vano de faus artistico o de faus patrioto, es un sentimen que viéu e crebo d'egouïsmo sènso flour e sènso frucho. Uno voulounta sènso amour es un fre calcul d'intrigaire, indigne d'ome qu'an mai fam d'ideau que de glouriolo, es un apetit que mord à l'asard, quand n'es pas soulamen un role après pèr estrefaire.

Ama e vougué dóu meme cop, es la lei di felibre sincère. Quau noun la seguis, deurié pas s'aproucha de la Coupo Santo car lou vin di fort a pas bouli pèr éu. Regardarian coume un sacrilège de lou béure, mis ami, s'avian pas la consciènci d'agué toujou vougu pèr amour de noste Païs e de nosto raço, coumpli dóu miés noste devé.

Es sènso remord, mai noun sènso umileta, qu'auboure, au dessus d'aquesto taulo freiralò, lou sang pur di terro viniero, e que lou counsacre, sènso res nouma, car, moun brinde, vole qu'ane enjusqu'au plus umble di pastre, à l'ounour e à la santa dóu pople miejournalo!

Marius JOUVEAU.

Après la bello dicho dóu capoulié, lou majourau Audouard Aude a canta majestousamen lou Cant de la Coupo; lou baile Louis Béchet a douna leituro dis adrèisso vengudo di quatre caire dóu Miejour e meme di païs estrani: Astru e regrèt dóu rèire-capoulié Valèri Bernard, dóu majourau Albert Arnavielle, di cavalié de la Nacioun Gardiano, d'Enmanuel Portal, de Roumo, de Fred Williams, de Stanbury, etc.

Dono Frederi Mistral a pourta i felibre un salut esmouvènt, e l'assessour dóu Velai, lou majourau Alcido Blavet, a souveta lou pus bel aveni à la Mantenènço.

La coupo en man, an brinda pièi à-de-rèng: lou sendi Antounin Lauze, lou majourau Pèire Fontan, lou majourau Jan Vinas, Alan Charrasse, Albert Boudon-Lashermes, Frederi Mistral nebout, Clouvis Roques, Merle d'Issinjav, Marius Fousson, Audouard Mazin, Leoun Julia, Antòni Ginoux, Louis Delhostal, Renat Farnier, lou Dr Fernand Clément, Jan Bessat, lou majourau Louis Charrasse, lou majourau Jousè Loubet, lou majourau Renat Fournier, Dono Clapier-Houchard, Louis Laget e Benezet Vidal.

E acò 's esta la bello finido.

LA SANTO-ESTELLO DE NARBOUNO 7, 8 e 9 de Jun 1924.

D'un an à l'autre, despièi la represso di Santo-Estello en 1919, noste festenau es toujours que plus bèu. L'estrambord i'es toujours que plus grand, noun soulamen au cor di felibre, mai encaro dins lou cor dóu pople que coumunio em'éli plus estrechamen chasque cop. L'an remarca, e n'en soun esta prefoundamen esmougu, tóutis aquéli que soun vengu à la Santo-Estello de Narbouno. Lou capoulié e lou majourau Pau Albarel, qu'es esta l'amo de la fèsto, n'avien li lagremo is iue, tre dimenche matin.

Adeja, la vihado dóu dissate (7 de Jun) èro estado proun esmouvènto e proun gauchouso en meme tèms. Li felibre, arriba à mouloun di quatre caire dóu Miejour, s'èron acampa à la Coumuno, pèr entendre M. Brieu, tenour famous, durbi la voto populàri en cantant. La Coupo Santo davans mai de dèss milo persouno. Pièi, dóu tèms qu'uno pegoulado espetaclouso serpejavo au travès di carriero, majourau e mantenèire tenien uno sesiho freiralo au Grand Hôtel.

Lou dimenche (8 de Jun), à nòu-v-ouro de matin, tóuti li felibre, que li trin de niue n'avien adu encaro de ribambello, se rendiguèron tournamai à la Coumuno. L'avié aqui, alentour de M. Mouret, conse de Narbouno, e de si counseié: Dono Frederi Mistral, Na Mariò Vinas, Rèino dóu Felibrige, lou capoulié Marius Jouveau, lou baile Louis Béchet, li majourau Pau Albarel, J. Anglade, Jousè d'Arbaud, Roubert Benoit, Alcide Blavet, l'abat Bonafont, Jousè Fallen, Jan Fournel, Renat Fournier, Renat Lavaud, Jousè Loubet, Simin Palay, Rozès de Brousse, Bernard Sarrieu, Leoupold Vabre, Crestian de Villeneuve e Jan Vinas; li Mèstre en Gai Sabé Emilo Barthe, Pèire-Jèpo Bédard, Louis Delhostal, Marius Fousson, Dr Carle Pélissier e Clouvis Roques; lou sendi d'Auvergno, Benezet Vidal, lou vice-sendi de Limousin Renat Farnier, lou clavaire de la Mantenènço de Lengadò R. Tulet; li cabiscòu e li delega de vint escolo felibrencò.

Après li couràli paraulo de benvegudo dóu Conse e li responso dóu capoulié, dóu Dr Albarel e de Dono F. Mistral, se vesitè lou Museon souto la direicioun de M. Cros-Mayrevieille, presidènt de la Coumessioun Arqueoulougico de Narbouno.

A 11 ouro, dins la catedralo de Sant-Just abandeirado coume pèr li plus gràndi fèsto, l'abat Salvat larguè en lengo lauragueso un sermoun que se n'en parlara longtèms, car fuguè subre-bèu de formo e de pensado.

A tres ouro dóu tantost, sus lou vaste balouard Frederi Mistral, se pòu dire qu'en mai di felibre l'avié tout. Narbouno pèr joui dóu festenau artisti que se ié donavo. La Liro Narbouneso jouguè li plus bèu passage de Mireille et de l'Arlésienne; l'Aveni Narbounés eisecutè la cantato dóu Dr Albarel e de M. Tabouriech En l'ounou de Mistral; li Farandoulaire de Narbouno, La Narbouneso e Lis Abiho d'or, dansèron Lou bufoti e Li Triho; lis enfant de l'Avans-Gardo cantèron Quand lou bouié vèn de laura, Aquelos mountanhos, Lous esclops e Lou maset de Mèste Roumiéu. Quàuqui mot vibrant dóu capoulié clavèron la sesiho.

A 9 ouro de sero, dins l'Alcazar-Teatre plen coume un iòu, après un bèu film sus la Prouvènço istourico e legendàri, L'Empèri dóu Soulèu, se jouguè Rasigot aco dal dentisto, boufounado dóu Dr Pélissier, e La Lengo Mairalo, coumèdi dóu Dr P. Albarel, pèço fino e galoio que regalèron majamen l'auditòri.

Lou dilun (9 de Jun), à 9 ouro de matin, se pausè uno lauso de mabre sur l'oustau dóu pouèto narbounés Erculo Birat (1796-1873). Prenguèron la paraulo à-n-aquelo ceremounié M. Cros-Mayreville, lou capoulié Marius Jouveau e lou Dr Carle Pélissier.

A 10 ouro, li majourau s'acampèron à la Coumuno pèr ié teni lis acamp particulié e generau dóu Counsistòri (vèire lou comte-rendu dóu baile).

De message courau fuguèron manda i dous decan dóu Courtsistòri Albert Arnavielle e Vitour Lieutaud, majourau despièi 1876.

A miejour, se tenguè la taulejado sant-estelencò. L'avié mai de dous cènt cinquante counvivo, quàsi tóuti felibre aquest an. A l'ouro di brinde, lou capoulié presentè la Coupo e prounouciè li paraulo que veici: Mi Car Felibre,

A tèms passa, quouro dos famiho s'unissien pèr un maridage, sus la taulo nouvialo se vesié uno coupo pleno de pèiro preciausò. Ero, acò, un simbèu d'aboundànci e de vertu.

Vuei, dins la Coupo Santo qu'auboure sus la taulo felibrencò, pèr l'unioun di Prouvinço miejournalo, i'a que lou roubin dóu vin nostre; mai aquelo tencho escluciantò nous sufis.

Es la coulour di couchant cremesin, quouro lou cèu douno pèr l'endeman la proumesso d'un bèu jour clar e venta pèr l'auro. Es la coulour de nòstis esperanço.

Es la coulour de nosto fe ardènto e fièro. Es caudo e flamejo ansin nosto cresènço dins un destin meior, dins un destin counforme à noste passat glourious.

Es la coulour de noste sang. Es la coulour dóu sang que, pèr Toulouso e Bèu-Caire, versèron lis ome de Marsiho e li fiéu d'Avignoun. Es la coulour dóu sang qu'en 1907 taquè lou caladat de Narbouno. Roubin precious, vin pur de nòsti plant, simbèu di vertu de nosto Raço, sang di souco e sang di paire, t'anan béure à-de-rèng dins aquelo coupo sacrado que li Catalan dounèron i Priéu de la Patriò!

Aquelo escrèto coumunioun, me sèmblo pas poussible qu'un ome la fague ansin sènso se senti prefoundamen esmougu... Car, lou sabès, mi car Felibre, es pas soulamen d'estrambord que la Coupo es versanto. Es pas soulamen li raive dóu jouvènt e la pouèsio qu'elo nous vuejo à plen bord. Es encaro l'enavans di fort qu'elo nous douno.

L'enavans di fort! Li tres mot que clavon tant superbamen lou refrin de noste inne eucaristique nous dison miés que de long discours nosto toco e noste devé... Vous lou demande, o fraire, de qu'aurian tant besoun d'aquel enavans, s'èro mestié pèr lou Felibrige que de canta ? Pèr faire clanti de cansoun, es pas assouludamen necite d'èstre fort: sufis proun d'èstre gai.

Gai, devèn l'èstre, certo; car un pople triste levarié pas uno paio dóu sòu. Mai, se devèn èstre fort en meme tèms, l'ai adeja di e m'alassarai pas de lou redire, es qu'avèn de coumpli uno obro autramen grando e autramen dificilo que de laire brounzi la mandoro sout lou bescaume di castèu... Li castèu de nòsti jouious rèire soun afoundra, d'aiours. Noste maje pres-fa, à moun vejaire, es de n'en rebasti ideiousamen li toure, coume de mount-joio, e de ié raluma i cimo li flamo claro que fasien gau au mounde.

Coumprenès-me bèn, mis ami. De pouèmo e de cant dins nosto lengo, n'auren jamai proun. Es de cap-d'obro pouèti e de grand, e de bèu, e de soulide, que soun facho li fundamento di mount-joio felibrenco; e podon trouba, segur de nosto franco amiracioun, li pouèto que se sènton au cor lou fiò divin de l'engèni o, meme, la simplo pougueduro de l'inspiracioun. Mai, lis autre an de travaia emé lou meme envanc e la memo ardour au refargage de l'èime naciounau, au revieüre di tradicioun ancestralo, à la defènso di liberta terradourenco: car es soulamen quouro lou Miejour aura trouva sa vido entimamen miejournalo, que lou lume di siècle passa, valènt-à-dire l'esplendour de nòsti republico independènto e fièro, lusira tourna-mai!

Adounc, anas vers lou pople, valènt felibre, digas-ié nosto Istòri, pèr que coumprenque qu'en restaurant la Lengo d'O fasèn pas obro d'artisto, mai de patrioto! Anas vers lou pople e digas-ié la richesso particuliero de si plano, de si colo e de si mount, pèr lou counvincre qu'en abeissant sa terro au nivèu di terro vesino la liéuro i groupas que nègon tout! Anas vers lou pople e digas-ié li bounta e li bèuta de la Matriò, pèr que sènte qu'à se desmama risco de perdre lou suprème recours dis enfant is ouro de languitudo e de dòu! Ensignas-ié tout ço qu'un gouvèr centralisaire ié laisso ignoura, coume s'èro un dangié que lis enfant counèigon la gèsto de famiho, e que sache, lou pople, que porto en éu lou levame de touto vertu e de touto vido! Aurés fa mounta, e proun, li muraio dóu triounfle, s'avès sachu rèndre à nosto gènt l'ourguei de sis óurigino, l'amour de sa terro e la voulounta de sa libro expandido.

Pèr crèisse, lou Miejour a besoun d'uno santa novo, e soulet ié la poudés douna. Soulet sias arma pèr aliuncha d'eu lou flus mourtau di nèblo: pourridié di vilo cousmoupoulito, pouisoun di literaturo estràni, verin di jo e di danso inmouralo, e de-que sabe iéu!

Arregardas se la fan mouta, la mount-joio, li valènti troupo, qu'en Gascougnò em' en Lengadò rampellon vilo e vilage à l'entour di teatre pouplàri ounte jogon de pèço dins noste bèu parla! La fan mounta, parieramen, li felibre d'acioun qu'à Touloun coume à Toulouso creon d'Istitut literàri o musicau pèr uno meiouro educacioun artistico e mouralo de noste pople. La fan mounta tambèn lis escrivan arderous qu'en mens de dous an, e subre-tout dins la lucho di recèntis eleicioun, de Bourdèus à Niço an gagna mai de cènt journau francés à nòstis idèio e meme à nosto Lengò. La fan mounta, li chivalié de la Nacioun Gardiano, en afougant tout lou mounde à si tournés, di dos man dóu Rose, e li Tambourinaire sèmpre que mai noumbrous, en rendènt à la Prouvènço lou goust di bèlli farandoulo.

Pèr crèisse, lou Miejour a besoun d'aire. E vous es un devé de faire toumba li grasiho que l'empresounon o que poudrien encaro mai l'empresouna. E d'aquéli grasiho, li prougramo escoulàri que lèvon à nòstis enfant touto óoriginaleta e touto independènci soun di proumièro à cabussa. O, se nous fasèn un devé, au regard de l'Istòri, pèr eisèmple, d'aprendre ço que s'es passa en Franço avans que nòsti Prouvinço ié fuguèsson afihado, counsideran coume un devé sacra de saupre ço que se passavo dins aquéli Prouvinço à la memo epoco; e voulèn que s'ensigne à nòstis enfant, pèr que siegon fièr de si rèire, que li Lengadoucian jouïssien adeja d'uno civilisacioun delicado e d'uno largo liberta, quouro li pople dóu Nord plegavon encaro la tèsto emai l'esquino souto la brutalita dóu poudé féudau.

Es pèr coumpli lou pres-fa que vène de dire, mis ami, qu'avèn besoun de l'enavans di fort. Es pèr prendre counsciènci d'aquéu long devé patriau que nous acampan pèr Santo-Estello à l'entour de la Coupo, e noun pèr i'atrouva la vano embriagadisso d'uno ouro. Devèn parti d'ici lou cor recounfourta e voulountous, resoulu, coume Calendau, à faire triounfla la bèuta d'Esterello! Se n'es ansin, o fraire, e se l'an setanto dóu Felibrige deù èstre uno dato marcanto dins l'astrado dóu Miejour, sara l'ounour de

ma vido d'agué counsacra e begu, vuei, à la memòri dóu Mèstre de Maiano, aquéu cigau de sang narbounés.

Marius JOUVEAU.

Quouro se fuguè proun aplaudi lou discours capoulièren, Dono Frederi Mistral prounouciè uno aloucucion esmouvèto. La Rèino Na Mariò Vinas brindè en paraulo gènto e forto à la fes; M. Mouret, conse de Narbouno, cantè lou Cant de la Coupo; parlèron pièi à pau près tóuti li majourau presènt, li dous nouvèu majourau Louis Delhostal e Benezet Bruneau, lou nouvèu Mèstre en Gai Sabé, Renat Farnier, lou cabiscòu Jan Bessat, li mantenèire Bernat de Montaut-Manse, Armand Praviel, etc.; e se legiguè de message d'astru e de regrèt pèr centeno... L'oubligacion de se dessepara meteguè soulo fin à-n-aquelo targo ouratòrio (1).

DESEN ANNIVERSÀRI de la mort de Frederi Mistral (27 de mars 1924)

La foulo es mai noumbrouso e mai reculido que jamai à Maiano, aquest 27 de Mars, pèr la counmemouracion dóu Mèstre. Maugrat la plueio li carriero soun pleno de mounde vengu di quatre caire dóu Miejour, tre li proumié clar de la Daïano. A l'entour dóu capoulié Jouveau, dóu baile Béchet, dóu rèire-capoulié Fallen, di majourau Aude e Ruat, se groupon li delegacion dóu Flourege, de l'Escolo de Lar, de l'Escolo de la Mar, de La Targo, de l'Escolo Mistralenco, de Prouvènço, de l'Escolo d'Argenço, de l'Escolo dóu Vidourle, de l'Escolo dóu Ventour, de La Poumo Vauriasso, de la Coumtudino, de l'Escolo dis Aupiho. Le Vieux-Marseille es representa pèr soun presidènt M. Marius Dubois; lou coumitat dóu Museon Arlaten pèr soun amenistratour M. Dauphin; lou Municipe d'Arle, pèr soun Conse M. lou Dr Morizot. La Nacion Gardiano a manda quatre de si noble cavalié, Jan Bérard, Reinié Guillibert, Jósè d'Arbaud e Folco de Baroncelli.

(1) Tóuti li discours prounoucia dins li tres jour de fèsto soun esta reclus, emé lon sermoun de l'abat Salvat, dins un libre d'or adouba pèr lou majourau Lr P. Albarel. (Empr. Brieu, Narbouno; 10 fr.).

Chascun tèn à ounour d'ana saluda Dono Frederi Mistral qu'em'uno pretoucant amenanço reçaup li disciple dóu Mèstre soustengudo dins si devé de mestressa d'oustau pèr M. Rivière, soun fraire; e, à dès ouro es em'uno pïouso escorto que la noblo Véuso, aguènt à si coustat li mèmbe de sa famiho, se rënd à la glèiso artistamen adournado pèr li siuen de M. l'abat Foa e dóu Roudelet de Maiano. Dóu tèms que se dis la Messo de Requiem, li cantaire d'aquèu Roudelet recentamen crea, beileja pèr soun cabiscòu M. Fassy, alternon emé li Tambourinaire d'Avignoun. Dono A. Pecout canto La Cansoun dis àvi d'uno voues claro, e M. Maurin detaio emé sentimen un Pater escri en prouvençau pèr lou regreta Dr Chabrand.

A la sourtido de la messo la foulo qu'acompagno Dono Mistral vers la toumbo dóu Mèstre, comto un milié de persouno. Davans la capoucho blanquinello adeja cuberto de flour M. J.-J. Alliès pauso uno garbo de mimousa au noum de l'escolo marsiheso Prouvènço, e M. Jan Grand, capitani de la Nacion gardiano, e B. de Montaut-Manse aduson uno grand courouno de saladello trenado en Camargo. Après quàuqui minuto de reculimen lou capoulié Marius Jouveau pren la paraulo e dis:

Lis an passon, Mèstre, mai vosto glòri coume un aubre sèmpre vert countùnio de s'espandi sus lou mounde, e crese pas que i'ague encaro un país que noun counègue lou balans trelusènt de sa ramo.

Nous es un dous devé de dire acò sus aquelo toumbo qu'a rèn d'atristant pèr nautre, pèr ço que n'en vesèn sèmpre mounta un aboundous sourgènt de vido.

Es clar de vèire, Mèstre, que mancas soulamen à nòstis iue, car nòsti cor sènton de-longo vosto presènci bountouso e crearello dins tout ço qu'entreprenèn pèr l'ounour e la prousperita de nòsti Terro miejournalo. Li counsèu que nous dounavias de bouco, lis entendèn souvènti-fes encaro, coume se vosto amo venié li redire à nòstis amo en li frustant. E pèr ço que li seguissèn, chascun segound noste biais o noste temperamen, mai tóuti emé la memo fe, l'obro felibrenco se coumplis à mirando. Cade jour nous adus uno roso plus bello.

D'eici, es uno fresco expandido dins lis ort escoulàri sus aquéu rude pège d'O qu'enjusqu'aro li regènt e li mèstre tenien coupa à ras de sòu, e qu'en noumbre l'entretènnon e lou fan trachi, vuei, em'un siuen jalous. D'eila, es li bouquet qu'à brassado nosto gènt trai sus li scèno populàri ounte se jogon de coumèdi sano dins lou clar parla dóu País. D'en pertout, es lou grèfi felibren inserta dins mai de cinquante journau francés dóu Miejour, que douno de jitello vigourouso e flourido.

Acò's nòsti plant li mai nòu, e li pause em'uno pïouso satisfacioun, Mèstre, sus la pèiro d'autar qu'es vosto toumbo. Mai, cregniugués pas que li rousié d'antan s'anequeligon!

Soun sèmpre ardènt à l'obro que i'avès marcado, lis aposto de l'Acïoun e li prèire de la Pouèsio. A sa voues renaïsson l'antico fierta e li vièii tradicioun, d'enterin que se gandis dins lou pople, l'idèio felibrenco emè soun fenimen eleva aro proun couneigu. E coume se la clau que deliéuro di cadeno èro adeja sus lou pestèu, li tambourinaire an doubla emai tripla si rèng pèr jouga noun sai queto marcho triounfalo.

Longo-mai pousquen ansin, Mèstre, vous parla di flouresoun de vòsti terro! Longo-mai pousquen ansin vous n'en parla la joïo au cor! Car, de plour, n'en toumbaren plus eici que se nous falié un jour, pèr quauco gravo errour o quauco criminalo inchaiènço, veni ié demanda perdoun.

Acò, vole crèire qu'arribara pas jamai i felibre que pèr bonur vous an treva e que, d'agué vist giscla li rai e ausi clanti li resson de vosto Dóutrino, escricho e parlado pèr vous-meme vous an coumprés e vous an segui. Es à-n-éli de fisa puro e bello i jouine la flamo que dèu pas s'amoussa, à-n-éli de durbi li cor di nouvèu disciple à la couneissènço dóu Verai; car sènso acò lou noumbre nous sarié de rên: es toujours trop noumbrouso la colo di meïssounié se i'a de segaire que veson pas mounte vai pica lou voulame!

Lou Verai, es qu'avèn uno lengo capablo miés que ges d'autro d'espremi lis idèio e li sentimen de nosto Raço, e que, de la leïssa peri, sarié autant ountous que de leïssa chaupina soun Païs pèr l'enemi sèns lou defèndre.

Lou Verai, es que nòsti felen nous acusaran à bon dre de soun esclavage, se nous leïssan maca mai de tèms pèr lou centralisme; car un pople qu'a perdu la lengo di rèire, pòu bèn parèisse jouï de sa liberta, empacho pas que siegue marca dóu ferre rouge comme un vincu.

Lou Verai, es que devèn pas ama nosto lengo coume s'amo un óujèt d'art sus un socle e la canta coume se canto lou printèms en ivèr, mai que devèn ié douna, pèr que siegue eterno, uno vido gaiardo, uno vido emé de nèr e de sang, uno vido emé tóuti li founcioun, tóuti li vertu e tóuti li dre de la Vido!

Vaqui, Mèstre, en qué voulèn durbi lis iue e li cor de vòsti Miejournal. Ié metren tout noste enavans e touto nosto fe. Vous n'en fasèn la proumesso, e pèr nous manteni en drechiero dins aquéu presfa, avans de quita la Terro tres cop glouriouso que vous a vist naisse, crèisse e mouri, demandan fervourousamen vosto ajudo e lou secours de Santo Estello.

Marius JOUVEAU.

Après lou capoulié parlon M. lou Dr Pansier, au noum de l'Avignounenco, M. Jan Bessat, au noum de l'Escolo Mistralenco, M. Antòni Ginoux, au nom de l'Escolo di Tourre, M. Jòrgi Reboul, au nom de Prouvènço e dis Escourrèire Marsihés. Madamo Clapier-Houchard e lou Mèstre en Gai Sabé Louis Abric dison de bèu vers à la memòri dóu Mèstre, e lou majourau Pau Ruat dis Bréu de Sagesso.

Après dina, lou mounde se prèisso dins lou teatre pèr assista à la sesiho literàri e musicalo ourganizado pèr lou Roudelet de Maïano. Li Tambourinaire d'Avignoun mena pèr J. Clamon, se ié fan tournamai entèndre, e lou cor di Maïanen canton Raço Latino, La Respelido, Lou Bastimen, emé Mmo Pecout e Millo Rieto Bayol pèr li sòli, Millo Jullian e M. Richard pèr l'acoumpagnamen, pianò e vióloun. Millo Marto Accarias dis La Coumunioun di Sant. Dono Pecout e M. Rioussat canton Magali. MM. lou Dr F. Clément, Jan Bessat e Louis Abric se fan aplaudi dins d'obro siéuno. Dono Pecout canto Cigaleto d'Auzias Jouvau, e Millo Payol, Ai escala d'Aubanel. Lou majourau Pau Ruat dis Au pople nostre de Mistral. Millo Combe de la Mistralenco, e M. Vayson, de Marsiho, donon la noto gaïo emé de fin mounoulogue.

Dono Clément, la gènto femo dóu cabiscòu de Prouvènço canto La Marchando de Vióuleto. M. Maurrin entouno La Coupo, que touto la salo vai au refrin; e sus acò bello finido.

Un grand noumbre de felibre e d'amiraire dóu Mèstre qu'an pas pouscu veni assista à la pretoucanto manifestacioun, an marca pèr letro e message si sentimen de noblo remembranço.

A tóuti li disciple fidèu dóu Mèstre, à tóuti lis escolo felibrenco qu'an counsacra si sesiho de Mars à sa memòri, em'a tóuti li Journal qu'an saluda piousamen la dato aniversàri de sa mort, Dono Mistral adrèisso si gramaci li mai afeciouna.

VOUNGEN ANNIVERSÀRI de la mort de Frederi Mistral

Es lou 26 de Mars 1925 que s'es celebra lou voungen anniversàri dóu Mèstre sèmpre ama e amira, à Maïano. Coume tóuti lis an, uno foulo reculido de felibre e d'ami s'es rambado i coustat de Dono Frederi Mistral e, tout lou jour, i'a fa pïousamen escorto. Coumo tóuti lis an, la Glèiso maïanenco es

estado trop pichoto pèr counteni lou mounde vengu de Prouvènço e de Lengadò, à l'ouro de la Messo. Lou sant óufice es esta di pèr M. lou canounge Louis Pépin qu'au moumen de l'absóuto a pronouncia uno esmouvènto aloucuciou. Lou Roudelet de Maiano que grupo un bon noumbre d'artisto souto la beilié de M. Fassy e li Tambourinaire dóu país mena pèr lou Mèstre de masseto Jirome Deville an fa entendre de bèu cant e de poulits èr: Soun de cita un Noste Paire dóu regreta Dr Chabrand e uno Invouacioun à Santo Estello d'Artaletto de Bèu-Caire.

Après la Messo, emé li gardian de Camargo en tèsto, li roumiéu fidèu d'aquéu jour de remembranço, se soun rendu au cementèri emé Dono Mistral e tóuti li mèmbe de sa famiho. Lou capitàni de la Nacioun Gardiano, Jan Bérard, e lou majourau Folco de Baroncelli an pausa uno grando courouno de saladello sus la toumbo dóu Mèstre; quàuqui sànti femo an recita lou De Profundis; pièi, à de rèng, an pres la paraulo pèr afourti sa Fe prefoundo e perdurable au Felibrige: lou capoulié Marius Jouveau, Frederi Mistral nebout, Bernat de Montau-Manse, Louis Abric, Toumas David, A.Chabaud e un jouine istitutour dis enviroin; e lou baile Louis Béchet a di lou salut di Mantenènço aliuenchado.

Veici la fièro dicho dóu capoulié:

Es la tèsto auto e lou regard dre que venèn vers ta toumbo, aquest an encaro, car avèn counsciènci d'èstre resta digne de tu.

Lou Felibrige n'a pas flachi, e ta dóutrino à fa courre au rampèu de la disciple un pople urous e fièr de vèire enfin clar sur sa routo. Toun estello s'es desvelado is iue di gènt qu'embourgnavo encaro la neblo d'uno fausso e memo educacioun. Se pòu dire que vuei an coumprés toun raive e volon countribui à sa realisacioun tóuti lis inteligènci dóu Miejour.

Plus res, acò, fai restanco à l'enançamen dóu regionalisme mistralen. S'ispiron au countràri de toun ensignamen, pèr la respelido de si terro e de si raço, lis ome li mai valènt dóu País. Lou Felibrige es miejournau; mai lou Mistralisme gagno touto la França; e lou bel equilibre de ta pensado, o Mèstre, lou recouneisson vuei tau que lou mescouneissien aièr.

Lou Mistralisme gagno la França, e gagnara lou Mounde. Nous n'en dounon l'asseguranço e la provo, de felibre qu'an treva li país estràni, aquesto pountannado. Nous n'afourtiisson lou sentimen e la cresènço, li fourestié que vesèn passa despièi quauque tèms, noumbrous e de-countùnio, piòus e amiratiéu, dins tóuti li rode ounte a boufa lou vènt de toun esperit.

Acò's toun obro, segur; mai es tambèn la nostro, disciple fidèu qu'avèn pas vougu beissa lou cap dins l'angouisso meme de ta mort. Perqué lou dirian pas ? Nous as après à èstre fier. Nous as ensigna que douno d'alèn e de forço, d'agué counsciènci dóu presfa acoumpli. Eh bèn! Mèstre, bonadi nòstis esfors, à l'ouro que tant de jouvènt, las de jouguino, s'ajasson dins lou doute e meme dins la negacioun de tout, uno fougouso chourmo de jouine miejournau s'aubouro, ou cor dubert au Bèu, l'amo voudado au Vèrai, e trachis superbamen au soulèu de nosto Fe! Poudèn regarda l'aveni emé fisanço: lis endeman dóu Felibrige ié mounon coume d'aubo radiouso.

E vaqui perqué, Mèstre, nous presentan davans ta toumbo emé la flamo dóu countentamen dins lis iue. Longo-mai pousquen, en aquest jour d'esmouvènt anniversàri, veni ié dire emé lou meme ourguei noste amour e nosto amiracioun pèr tu, e nosto vitouriouso acioun pèr lou Felibrige!

Marius JOUVEAU.

A tres ouro de vèspre, sus l'iniciativo dóu Roudelet de Maiano, emé lou counours di mèmbe de l'Escolo Mistralenco, s'es douna au pople uno felibrejado assouludamen digno di pretoucanto ceremounié dóu matin.

Nous es pas poussible de douna eici la tiero di message fervourous que soun esta manda à Dono Mistral, aquéu jour; mai devèn afourti que i'a pas un caire dóu Miejour ounte li felibre agon delembra l'anniversàri de la mort de noste autisme Poueto. E de Paris, e de Boulogno-sus-Mar, e de Lioun, e d'Itàli tambèn, soun vengudo de letro de regrèt e d'afecioun: provo bello que Mistral viéu toujour.

MANIFESTACIOUN FELIBRENCO

Faudrié de voulume, aro, pèr dire tout ço que se fai de felibren dins lou courrènt d'un annado, bèn talamen la dóutrino mistralenco a penetra liuen e prefound; parlen pas eici di manifestacioun mai o mens urouso d'un vaigue regionalisme, mai soulamen dis ate persounau o couleitieu que se ressenton bèn d'un revieure de Raço. Lou Felibrige qu'a tant de pouèto, aurié besoun de quàuqui bons istourian... En foro d'aquéli que signalan à la rebrico di Mantenènço, tres dato de 1924 s'ameriton d'èstre marcado au Cartabèu: lou 1e de mai, lou 29 de Jun e lou 27 de Juliet.

Lou 1e de Mai, l'Acadèmi di Jo flourau de Toulouso celebravo soun sieisen centenari. Uno sesiho literari tengudo à l'Oustau d'Assezat recampè mai de dous cènt felibre, emé li majourau J. Anglade,

Desazars de Montgailhard, P. Estieu, R. Fournier, A. Perbosc, Rozès de Brousse, B. Sarrieu e J. Vinas. La bello pouetesso Filadelfo de Gerdo èro tambèn presènto. Après la prouclamacioun dóu paumarès di counours de lengo d'O, ounte se vèi li noum ama de Lèvefaude, de Stehlé, de Seguret, de Pestour, d'Eyssavel, de Berthier, de Ladoux, de Mouly, de J.-S. Pons, de G. Lavergne, etc., tout aquéu fube d'afeciouna anèron saluda l'oustau de Vestrepain e lou mounumen de Goudouli. S'inagurè enfin un Balouard Frederi Mistral.

Tres jour plus tard l'Acadèmi de Toulouso recatavo lis escrivan de Catalougno que noun aguènt pouescu teni si Jo flourau à Barcilouno, lis èron vengu faire toucant lou toumbèu de Clemenço Isauro. La sesiho presidado pèr Na Maria Guash fuguè di mai esmouvènto.

Lou 29 de jun, la Federacioun di Soucieta miejournalo de Paris a repres la tradicioun di fèsto de Scèus, en aubourant lou bust dóu majourau Maurice Faure dins lou jardinet ounte èron adeja Aubanel, Clouvis Hugues, Deluns-Montaud, Pau Arène, Sextius Michel, Pau Mariéton e Frederi Mistral. Tout lou Miejour de Paris assistavo à la ceremounié. Après agué saluda lou mounumen di mort de la Grand-Guerro e l'oustau de Florian, la foulo se pourtè davans lou bust de Faure e escoutè MM. Henri Brun, president de la Federacioun, Bergeret de Fronville, conse de Scèus, Adrian Frissant, Andriéu Roussillon e lou senatour Challamet, parla em' afecioun dóu bèu patrioto que s'ounouravo. Mai, lou jardinet es estré, e lou fube de mounde fasié que crèisse. Fauguè ana countunia la sesiho dins l'inmense pargue vesin: es aqui que lou capoulié Marius Jouveau prenguè la paraulo, que Leoun Julia, Jósè Belloc e Gandilhon Gens-d'Armes diguèron de vers, que Dono Riotton e Dono Irma Penot cantèron, e que Jósè Loubet, J. Bonnafous e Louis Farges, chascun dins soun dialèite, lausèron la vido e l'obro de Maurise Faure.

Lou 27 de juliet, s'es inagura un mounumen au grand sabènt Enri Fabre, majourau dóu Felibrige, à Serignan. Adeja, lou 23 de Desèmbe 1923, uno bello manifestacioun s'èro facho dins l'Ermas de l'amirable entoumoulougisto, à l'ócasioun dóu centenari de sa neissènço, e lou capoulié Marius Jouveau i'avié di li titre d'Enri Fabre à l'amiracioun e à l'afecioun particuliero di felibre. E lou 27 de Juliet 1924, lou Felibrige tenguè tournamai à-n-afourti soun dre de priourita dins li fèsto ounte s'ounouro lou glourious Ermitan. Eron presènt: Dono Frederi Mistral, li majourau Louis Béchet, Jósè d'Arbaud, Louis Charrasse, Benezet Bruneau e Pau Ruat, li cabiscòu d'escolo F. Mistral nebout, J. Dunan, F. Devise, J. Bessat e F. Allier, e de delega de tóuti lis assouciacioun felibrenco de Prouvènço. Li dono pourtavon lou riban d'Arle o la couifo dóu Coumrat. Se tenguè uno Court d'Amour espetaclouso, emé de pouesiò, de cant e de farandoulo, emé de discours enfieuca peréu coume aquéli d'Emilo Ripert, d'Edgar de Vernejoul, de Savié de Magallon, etc.... Lou Menistre de l'Estrucioun publico avié pas pouescu veni. Fuguè bèn coume acò. Es subre-tout lou felibre que fuguè glourifica.

IV

DOUCUMEN BIBLIOUGRAFI

BIBLIOUGRAFÌO di Majourau defunta

Charloun Rieu, nascu au Paradou (Bouco-dóu-Rose) lou 1e de Novèmbre 1846, mort au Paradou (castèu de Gay-Lussac) lou 11 de Janvié 1914. Majourau dóu Felibrige, elegi en 1910 en ramplaçamen de Malaquò Frizet (Cigalo dóu Leberoun).

OBRO PUBLICADO:

Li Cant dóu Terraire, em' uno prefàci de F. Mistral. Marsiho, Ruat, 1897, in-12 de 96 pajo.

Li Nouvèu Cant dóu Terraire, em' uno prefàci d'Elzéar Rougier. Marsiho, Ruat, 1900, in-12 de 97 pajo.

Li Darrié Cant dóu Terraire, em' uno prefàci de Jùli Véran. Marsiho, Ruat, 1904, in-8, 83-XX pajo.

Li Cant dóu Terraire, edicioun pouplàri emé la musico, tirado di tres voulume precedènt. Marsiho, Ruat, Tacussel succ., 1924, in-8, 84 pajo. (Uno proumie 20 edicioun dóu meme biais èro estado facho en 1911 encò de Ruat, in-8, VIII-136 p.)

L'Oudissèio d'Oumèro revirado en prouvençau. Marsiho, Ruat, 1907, in-8, VIII-372 p.

La Gardo Moubilo en Arle, cansoun. Arle, Dumas e Dayre, 1870. — Li malautié di vigno, cansoun. Arle, Jouve 1878. — Lou Pont d'Arle, cansoun. Arle, Dumas e Dayre, 1875. — La Territoriale à-z-Ais, cansoun. Ais, Pint, 1879. — La Cansoun dóu Canau, musico de F. Jouveau. Arle, Combaluzier, 1908.

OBRO INEDITO:

Margarido dóu Destet, coumèdi en tres ate, en vers emé la coulabouracioun de Millo Dode, jougado pèr lou proumié cop à Castèu-Reinard (B.-dóu-R.) lou 13 de Desèmbre 1923.
Lis Amour d'un gardian, rouman inedit.
Blavino de Mount-Pavoun, pouèmo.

OBRO REVIRADO:

Provenzalische Lieder, cansoun de Charloun Rieu revirado au tudesc pèr Hans Welske (Niemeyer, Halle, 1909).

DE COUNSULTA:

En terro d'Arle (Jun 1907, novèmbre 1908, desèmbre 1910); Lou grand armana de Prouvènço 1906, M. Jouveau; l'Armana dóu Ventour, 1907, 1910, 1912; Armana Prouvençau, 1884 (biougrafio pèr Mistral). Lou Felibrige mars-setèmbre 1910 (J. Monné); La Revue Felibréenne, Janv.-abriéu, 1909 (J. Véran); La Revue de Provence, febríe 1899 juliet 1905, avoust 1907, novèmbre 1907, febríe 1908, setèmbre 1908; Le Feu, abriéu 1908 (Ripert), febríe 1924 (numerò tout entié counsacra à Charloun), Febríe 1925 (F. Brunel); La Cigalo Lengadouciano, febríe 1924 (numerò especiau sus Charloun). Flourilège Prouvençau (La Targo, Touloun, 1909) pp. 258-273.
Antologia Provenzale (Nœpli, Milan, 1911) pp. 253-254.
Anthologie du Felibrige Provençal (Delagrave, Paris, 1924). pp. 100-109.

D'Ille (Marqués Carle de Gantelmi), nascu e mort à Ais-de-Prouvènço, 21 d'Abriéu 1847, 23 de Janvié 1924. Majourau dóu Felibrige, elegi en 1901 en ramplaçamen d'A. Chailan (Cigalo de la Mar).

OBRO PUBLICADO:

Félibrée de Saint-Clément, 21 septèmbre 1879. Forcalquier, Masson, 1879, in-8, 72 pajo.
De Berluc-Perussis. Gap, Richaud, 1882, in-8, 17 p.
Jeux Floraux de Provence. Fêtes Latines internationales de Forcalquier et de Gap, mai 1882. Gap. Richaud, 1882, in-8, 369 p, edicioun de lùssi.
Brinde d'En Carle de Gantelmi d'Ille à Mountfrin. A. Guitton Tallamel, 1883, in-8, tira à 60 eisemplàri.
Les Méridionaux et leurs œuvres depuis les fêtes latines de 1882. Fourcauquié, Bruneau, 1885, in-8, 24 p.
Toast au déjeuner felibréen du 17 février 1887. Ais, Macaire, 1887, in-12, 4 pajo.
Toast à Frederic Mistral. Ais, Macaire, 1887 in-8, 4 p.
Le félibre Bonaparte Wyse. Ais, Macaire, 1887, in-8, 16 p. tira à 45 eisemplàri.
Les Provençaux à Florence au sixième centenaire de Beatrix en 1890. Fourcauquié, Crest 1898, in-12, 78 pajo.
Responso au discours dóu Conse de Pau (27 de Mai 1901). Ais, Macaire, 1901, in-8, 12 p.
Brinde dóu marqués de Gantelmi d'Ille i noço dóu baroun Renat Guillibert e de la countessino Enrieto Bernard d'Athenoux au castèu de Galando lou XIII d'outobre MCMIII. Ais, Tacussel 1903, in-8, 4 p.
Brinde au mariage de Madamo de Chevigné emé Moussu Francis de Croisset, lou 5 de mai 1910 en Arle. Ais, Tacussel, 1910, in-8, 8 p.
Ço que diguè l'assessour Gantèume d'Ille is acamp en l'ounour dóu capoulié Valèri Bernard (Ais, 12 de Desèmbre 1909) e de Na Filadelfo de Gerdo (Marsiho, 6 de Janvié 1910), Veisoun, Publicacioun Poupulàri, S.D, in-8, 8 pajo.
Les Fanions des Mobiles du siège de Bordj-Fou-Arrerdj, discours prononcé à l'Académie d'Aix, le 15 janvier 1916. Ais, Peyras, 1916, in-8, 32 p. (1 pajo 30-31, la Cansoun dis Àvi de F. Mistral).
Discours. — Réponse à Maurice Raimbault. Académie d'Ais, 23 mai 1918. Ais, Chauvet, 1918, in-8, 28 p.

DE COUNSULTA:

L'abbé Marbot: Allocution au mariage de Mademoiselle d'Ille avec le comte de Saqui-Sannes. Ais, Macaire, 1902.
Baron Guillibert: Les Gantelmi dans l'œuvre de d'Annunzio. Aix, Barthélemy, 1897, in-8, 16 p.
Brinde i noço dóu comte de Saqui-Sannes e de Na Terèso de Gantelmi d'Ille, lou 22 d'Abriéu 1902. Ais, Tacussel, 1902, in-16, 4 p.
Marius Jouveau: Paraulo proununciado is óussèqui dóu majourau C. de Gantelmi d'Ille. Le Mémorial d'Aix dóu 27 de Janvié 1924; Lou Felibrige, n° 30, Janvié-Mars 1924.

Carle Ratier, nascu à Vilo-Novo sus Lot lou 5 d'Abriéu 1853, mort à Agen lou 13 de Mars 1924. Foundadou de l'Académie Jasmin (1882) e de l'Escolo de Jansemin

(1885). Membre de la Soucieta Academico d'Agen (1886). Majourau dóu Felibrige, elegi en 1893 (Cigalo de Garouno). President dóu Coumitat d'ourganisacioun pèr li fèsto dóu Centenàri de Jasmin (1898).

OBRO PUBLICADO:

Las Dios Ensourcyllayros, Agen, 1883, in-8, 7 p.
A propos de la Langue d'Oc, Agen, 1884, in-8, 16 p.
Goudelin et Jasmin, Marsiho, 1884, in-8, 12 p.
Notice sur François de Cortète, Agen, 1890, in-8, 37 p.
Lou Rigo-Rago Agenés, Agen, Ferran, 1894, in-8, 197 p.
Septen pèr la Faïdido, Agen, 1895, in-8, 21 p.

DE COUNSULTA:

L'Almanach Occitan (1924): Charles Ratier, Agenais, pajo 36. — (1926): Charles Ratier, pajo 53.

Vitour Lalanne, nascu à Lagor (Bas-Pirenèu) lou 17 de Juliet 1849. Sourti de l'Escolo nourmalo de Lescar en 1868, a ensigna de seguidò à Angus, Berens, Biellenabe, Lahounta, Lucq e Bidache. Elegi majourau en 1905 (Cigalo Limousino). Defunta lou 9 de mars 1925, estènt subre-capdau de l'Escolo Gastoun Febus qu'avié beileja tant d'an de tèms em' un biais remarcable.

— Coundes Biarnés, in-40, 300 p., Cazau, Pau, 1890.
— Ue Benyence, uno broucaduro de 30 p., Moulia e Grand-perrin, Ourtès, 1899.
— Lou Prousey d'u Biarnès, un voul. de 235 p., Marrim-pouey, Pau, 1911.
— La Hilhe de Massicam, coumèdi en dous ate. Dos edicioun: 1914 e 1921.
Nombrous discours, letro e raport literàri en lengo biarneso dins li Reclams.

Jùli Ronjat, nascu en 1861, à Vieno (Isero). Dóutour es-Letro. Elegi majourau en 1904 (Cigalo de Zani). Baile dóu Felibrige, souto lou capouleirat Devoluy (1902-1909). Defunta lou 11 de Mars 1925.

— Sainte Estelle, patronne des Félibres, in-8, 31 p., Empr. de la Dordogne, Perigus, 1907.
— L'Ourtougràfi Prouvençalo, pichot tratat à l'usage di Prouvençau, in-8, 27 p., edita pèr Vivo Prouvènço, Avignoun, 1908.
Nombrous article de dóutrino felibrenco e, subre-tout, de filoulougìo roumano publica dins Prouvènço, Romania, La Revue des Langues Romanes, etc.
Leisso uno obro impourtanto: L'Istòri e la formo di mot prouvençau, que sara publicado pèr li siuen de M. Grammont, proufessour de Lengo Roumano à Mount-Pelié.

BIBLIOUGRAFÌO di majourau elegi en 1924

Bruneau (Benezet), nascu en Avignoun lou 15 d'Abriéu 1852. Mantenèire e secretàri dóu Flourege, Escolo d'Avignoun, en 1877. Laureat di Jo flourau d'Ate (1877), dóu counours di Cigalié en Arle (1877), de la soucieta di Felibre de Paris (1879) e di Jo flourau de Carpentras (1891).

— Lis Aigo de Sant-Ru, in-8, 36 p., Avignoun, 1912.
— La Vèio de Nouvè en famiho, in-12, 24 p., Avignoun, 1914.
— Pajo d'Istòri avignounenco.

Coulabouradou di revisto e dis armana de Prouvènço, foundè en 1881, emé lou fraire Savinian e l'abat Imbert, Lou Cacho fiè qu'a viscu vint-e-cinq an. Escriéu en prouvençau, e chasco semano despièi 1879, dins Le Ventoux, La Croix du Comtat, Le Courier du Midi, etc (séudounime: Lou Barrulaire, Lou Baroun d'Euse).

Ensigno la lengo prouvençalo au Licèu Mistral, en Avignoun, emé F. Mistral nebout.

Delhostal (Louvis), nascu à Prunet (Cantau) lou 23 de Janvié 1877. Direitour d'escolo publico à Thiézac (Cantau). Vice-Sendi de la Mantenènço d'Auvergno. Mèstre en Gai Sabé despièi 1922. En 1920 avié revieuda l'Escolo Oubernhato e La Cabreta. Elègi majourau en 1924, en ramplaçamen de Gantelme d'Ille, defunta (Cigalo de la Mar).

— Rescouoto, pouèsio, un voul. In-8 em' uno prefàci de Jan Lhermet, 180 pajo, Auriha, Empr. dóu Cantal Républicain, 1921.
— Las Piados, pouèsio, un voul. In-8 em' uno pretàci de C. Gandilhon Gens-d'Armes, 176 pajo, Auriha 1923.
— Las Belagos, pouèsio, pèr parèisse.
Coulabouradou, en lengo d'O, dóu Cantal Républicain (Auriha).

BIBLIOGRAFÌO di novèu Mèstre en Gai Sabé

Abric (Louis), nascu à Lunèu (Erau) lou 28 d'Outobre 1886.

Capo-redatour de L'Echo du Vidourle, journau semanié d'èime felibren. Mèstre en Gai Sabé en 1922.

— La Mort de la Chatouno, pouèmo en IV cant.

— La Mort d'un Paire, planh, Empr. Dezeuze, Mount-Pelié.

— A-n-Enri de Bornier, odo, Empr. de La Charité, Mount-Pelié.

— Au bords du Vidourle, recuei d'article e d'estùdi sus lou Felibrige e sa boulegadisso, in-8, 70 p., Empr. Darcet, Paris.

— Èn coulabouracioun emé si coumpan de l'Escolo dóu Vidourlo:

La Suprèmo Cansoun, discours, pouèmo, article, escri pèr la ceremounié de remembranço d'A. Roux lou felibre de Dardalhoun. Empr. Vso Vignal, Lunèu.

OBRO INEDITO:

— Espigas Vidourlèncas, pouèmes lengadouciens.

— Lis Anci dóu Cor, pouèmo prouvençau.

— La Blessaduro, pouèmo en VI cant.

— La Cansoun Mieterrano, pouèsio floucado d'uno medaio d'argènt; Jo flourau Setenàri d'ú Felibrige (1920).

Teatre: La Poumpo, tres ate en vers; Pèr Aquel os, un ate en vers; I'a d'espés, tres ate en vers (1913); Lunel... autre ?, tres ate en proso

(1922).

Coulabouradou de manto revisto miejournalo, L. Abric es esta dous cop laureat di Jo flourau dóu Front, ourganisa dins li trencado de l'Uba pèr l'Escolo dóu Boumbardamen.

MÈSTRE EN GAI SABÉ nouma en 1923

Abadie (Pascou), nascu à Mouledous en Bigoro en 1858. Istitutour coumunau en retrèto à Vic-de-Bigoro. Proumié laureat di Jo flourau de l'Escolo Gastoun Febus, pèr lou conte en vers, en 1913 e 1919, foro-councours en 1920 (pres dóu menistre); proumié pres, en 1922, au councours de pèço de teatre istituï pèr la Gastoun Febus e lou Dr Meillon (500 franc).

— Pansard e Lamagrère, coumèdi en tres ate, Marrempouey, Pau, 1919.

— Caddetou, coumèdi en tres ate (en coulabouracioun emé Simin Palay): in-12, 84 p. Marrempouey, Pau, 1922.

— La Garbo d'or, pèço dramatico en tres ate (1924).

— Coundes Gaujous de nousto, vers e proso, un voulume. (1925).

Aquéli libre s'atrovon à la biblioutèco de l'Escolo Gastoun Febus.

Delbreil (Marc), nascu à Mas-de-Sarlat (Dourdougnou), lou 14 d'outobre 1872. Laureat dóu Felibrige Lemouzi, dóu Bournat dóu Perigord, di Jo Flourau de Toulouso, de l'Escolo deras Pirenéos, etc. Nouma mèstre en Gai Sabé en 1923. Autour de proun obro en francés, a escri en lengo d'O:

— Baïos e consous, inedit (1905).

— L'Orfelino, un voulume edita en 1908 e courouna à Toulouso en 1909.

— Grammaire romane Sarladaise, inedito (1913).

— Dictionnaire étymologique de la langue romane Sarladaise (sous-dialecte gascon), en preparacioun.

Si pouèsio en francés soun reculido souto li titre: Tiges blondes

(1894), Voix du soir (1892-1890), Nouvelles voix du soir (1898). Ié fau apoundre dos coumèdi e Turenne devant Sarlat, dramo istouri en 5 ate, en vers (1912).

Casassus (Jaque), nascu à Bilhères (Bas-Pirenèu) lou 25 de Juliet 1858. Porto-bandiero de l'Escolo Gastoun Febus. Titulàri de 2 medaio de vermèi, de 4 medaio d'argènt, de 10 de medaio de brounze e de noun-sai quant de diplome d'ounour, pèr sis obro pouetico e musicalo.

— Eslous d'Aussau, dès cansoun biarneso de J. Casassus messo en musico em' acoumpagnamen de pianò, un voulume de 40 pajo grand fourmat, encò de Lample, empremèire à Oloron (B.-P.).

— Tres coumèdi: Amourousie. — Yanine. — Cati. — Uno pastouralo: Teoufile de Bourdèus.

— Trento cansoun paraulo e musico de J. Casassus, e un cor à tres voues: A la glòri dous felibres.

— Pouèmo e conte en proso, manuscrit o pareigu dins li Reclams de Biarn e Gascougne.

Eicelènt cantaire, es de tóuti li fèsto biarneso e gascouno ounte sa voues, estounanto pèr un ome de soun age, fai bada lou pople de plesi.

Bertrand Mario-Jousè-Aleissandre, nascu lou 7 de Desèmbre 1867 à Brignolo (Var). Bibliotecari-archivair de la vilo de Cano (A. M.). Felibre mantenèire en 1888; secretari, pièi cabiscou de l'Escolo de Lerin (1891-1900, 1900-1922); vice-sendi de la Mantenènço de Prouvènço de 1912 à 1919; reelegi en 1923. Mèstre en Gai Sabé (1923).

- Pèr li Cassaire, raconte, in-8, 80 p., Cano, 1893.
- Un Liame de grafioun, sounet (pèr pareisse).
- Lis Esclop de Nouvè, conte (pèr parèisse).
- Estùdi sus li Tradicioun prouvençalo (pèr parèisse).
- Inscriptions antiques des remparts d'Antibes (Cano, 1897).
- Inscriptions antiques inédites (Niço, 1900).
- Les Véritables armoiries de Cannes (Marsiho, 1901).
- A travers les Archives Communales (dos seriò 1901, 1904).
- Inscriptions romaines de Fréjus (Ais, 1906).
- Prise des Iles de Lérins par les Espagnols; Assemblée générale des Communautés de Provence à Cannes en 1635 (Valenço, 1907).

Autour de forço àutris estùdi d'arqueoulougìo prouvençalo. Ourganisair d'ou Cours de Lengo e de Literaturo prouvençalo à l'Escolo Coumunalo de La Ferrage, à Cano (fai lou Cours de Literaturo).

Brabo Julian (Jan Castagno), empremièire, nascu lou 26 d'Outobre 1859 à La Vabreio (Gard). Medaio d'or e d'argènt d'ou Felibrige. Laureat de l'Acadèmi de Clemènço Isauro.

- La Mielado, conte, pouesio, 1 voul. de 300 p. (Empr. Brabo, Alès) emé 4 gravaduro d'A. Brabo.
- Grumos e Rires dins lou sang, recit d'ou tèm de la guerro, 1 voul. de 300 p. (Empr. Brabo, Alès).
- Vitourino, prosa, 1 voul. de 250 p. (Empr. Brabo, Alès) emé 4 dessin d'A. Brabo.
- Uno Vesprado de teatre Miejournal: 1° Lou Boutou de Camiso, scèno coumico. — 2° L'Avoucat e lou Derrabaire de dèns, galejado en un ate. — 3° L'Eternal Pecat, dramo en tres ate; 1 voul. de 238 pajo (Empr. Brabo, Alès).
- Margal, dramo, en tres ate en prosa, in-8 de 184 pajo (Empr. Brabo, Alès, 1922).
- Cascals, conte. — Rafatal e Carnassié, un ate.

A publica e manda tres an de tèm i s'oudard miejournal, sus lou front, lou galoi journal Cacalaca (1916-1917-1918).

- Simoun lou Carbounié, dramo oubrié en quatre ate, en vers cevendù.

Brémond Estiène (Jousè de Font-Vierano), nascu à Grambouas (Vau-Cluso) lou 5 de Febrié 1871. Ancian elèvo de l'Escolo Nourmalo de z-Ais, fuguè mèstre d'Escolo dins li Bouco-d'ou-Rose, subretout à z-Ais. Ispeitour primari pièi à Fourcauquié, coumplis aro li mémi founcioun en Alès.

- Lei Fouent de Grambouas, estampa soulamen pèr lis ami.
- Gleno Sestiano, farandoulado de sounet em' uno prefaci de Frederi Mistral, in-12, 258 pajo, A. Dragon, Ais-de-Prouvènço, 1914.

Ardènt proupagandisto de la Lengo d'O à l'escolo, a publica d'article forço remarca sus aquéu sujèt dins Le National de z-Ais e dins Vivo Prouvènço, en meme tèm que de pouèmo e d'estùdi regiounalisto. Coulabouradou de l'Armana d'ou Ventour e de l'Armana Prouvençau. Mèmbre d'ou Burèu de La Tabò, en Alès.

Fousson (Marius), nascu à Tarascoun (B.-d.-R.) lou 28 de Febrié 1876.

Coumtable en Avignoun; laureat di Jo flourau setenari d'ou Felibrige; mantenèire despièi lou 10 de Mai 1898. (Mèstre en Gai Sabé en 1923).

- Marieto, conte dramati, 1898.
- Les Aqueducs romains d'Arles, estùdi arqueoulougi, 1907 (medaio d'argènt à la Soucieta Arqueoulougico de Beziés).
- Odo à la Femo, pouèmo, 1908 (1e pres, Beziés).
- Santo-Marto de Tarascoun, estùdi arqueoulougi, 1909 (medaio d'argènt à la S. A. de Beziés).
- Tarascoun et ses curiosités, guide, 1910.
- Pipo-Moust, pastouralo en vers, 1913.
- L'Afaire Slam, estùdi istouri, 1923.
- Amour de País, pèço de teatre en vers, 1924.

— Charradisso: Mistral e soun obro (1902); Jan Monné (1921); Savié de Fourviero (1922); La Lengo Prouvençalo (1923).

PÈR PAREÏSSE:

— Flour dis Aupiho, dramò en 3 ate.

Joffre (abat J.-Bto), nascu à Brivo (Courrezo) en 1875.

Après dous an dins l'Enregistramen e dous an dins lou Journalisme emé l'abat Chastrusse à Brivo e l'abat Garnier à Paris, intro au Seminàri de Tulo; prèire tour à tour à Juillac, à Sant-Alèi, e à Sant-Sauve, es aro curat de Sant-Pardoux; a fa campagno de 1914 à 1918 (espedicioun de Salounico); crous de guerro.

A gagna tres proumié pres de proso; Jocs de l'Englantina de la Mantenènço dóu Limousin, en 1909, 1910 e 1921. Mèstre en Gai Sabé en 1923.

— Histoire de la Paroisse de Saint-Eloy, in-12, 25 p., 1907.

— Mes Hommes, in-8, 8 p., 1909.

— Saint Sanctin (Bulletin de Tulle), 1910.

— Saint-Pardoux-Corbier, Bessat e Quionné, Brive.

— Bulletin paroissial (proso e pouesio limousino).

— Tablettes Limousines (d°).

Mazin (Audouard), nascu à Tulo (Courrezo) lou 21 de Febrié 1891. Amenistradou de la revisto Lemouzi; coulabouradou de La Revue Méridionale. Vice-Sendi de la Mantenènço de Limousin.

A davera uno Margarido d'or en 1912 e uno agoulèncié d'or en 1913, i Jo flourau mantenenciau. En 1922, emé R. Farnier, J. Brel e J. Compet, a founda lou group di Felibre federalisto dóu Limousin.

— Lou Ramdal en flours, pouesio limousino, in-8, 110 p., Edicioun de Lemouzi, 1922 (en vèndo à l'empremarié Perette, Limoge).

— L'Amour es lou plus fort, dramò en 2 ate, en proso, tira de Le Moissonneur de R. Charbonnel (encò de M. Perette Limoge, 1924).

— Crounica de Jan de la Ganota, article semanié dins L'Union Républicaine de la Corrèze (1922, 1923, 1924).

— En pialant las chastagnas, revisto limousino jougado à Paris en 1923 (en coulabouracioun emé J.-B. Chèze e Cordoroy du Tiers).

— Discours lemouzi: Festas de l'Englantina (Lemouzi).

— Dinz lous chams e dinz lous boscs, pouesio.

— Couma ilhs, sceno pouplàri tulaudo.

MÈSTRE EN GAI SABÉ nouma en 1924

Audiau (Jan Leoun), nascu à Tulo (Courrezo) lou 17 de Mai 1898.

Profoussour à l'Escolo di Hautes Etudes Commerciales, à Paris; laureat de l'Universita de Toulouso (1921) e de l'Istitut (Près La Grange, 1923).

OBRO PUBLICADO:

— Les Troubadours et l'Angleterre, grand in-8, 58 p., Tulo Gerre, 1920 (Abena).

— Le Limousin berceau de la poésie méridionale, grand in-8, 16 p., Paris, 1921 (foro coumèrci).

— Les Poésies des Quatre Troubadours d'Ussel, in-16, 160 p., Paris, Delagrave, 1922 (courouna pèr l'Istitut).

— La Pastourelle dans la Poésie Occitane du Moyen Age, in-16, XXXII-180 p., Paris, De Boccard, 1923.

— La Chanson de la Croisade contre les Albigeois, in-16 raisin, 160 p., Paris, 1924.

— Les Troubadours de la Région Briviste, grand in-8, 28 p., Brive, 1924 (foro coumèrci).

PÈR PAREÏSSE:

— Troubadours et Jongleurs Limousins.

— Les Aventures de Huon de Bordeaux.

— Anthologie de la Poésie Limousine.

— Le Roman de Flamenca.

Noumbrous article e noumbrousi counfèrenci sus de sujèt de literaturo óucitano.

Farnier (Renat), nascu lou 21 de Mai 1888. D'outour en Dre, avoucat à la Cour d'Apelacioun de Limoge. Mèstre en Gai Sabé en 1924. Vice-sendi de la Mantenènço de Limousin.

Proufesso un cours de Lengo e de Literaturo limousino en 1913-1914. Despièi 1919 publico un article semanié sus lou Regionalisme e lou Felibrige dins La Gazette de Limoges. Coulaboro à Lemouzi, à La Revue Méridionale, au Courrier du Midi, etc. Emé L'Eicola dau Barbichet qu'a crea, foundo lou teatre d'O dins l'Aut-Limousin:

— La condition juridique des personnes et des Biens dans l'Ordre de Grandmont, Limoge, 1913.

— Lendemain de Saint Loup, coumèdi franceso d'eime limousin, un ate (en coulabouracioun emé lou Dr Delhoume), Limoge, 1921.

— Lou Chami de Perdicioun, La Vièrja daus Rochous, Paubre Carnaval, conte pareigu dins Lemouzi.

— Tras lou Plai, coumèdi en un ate, en prosò, manto-fes jougado en Limousin, grand in-8, 40 p. Limoge, Perrette, 1923.

— Carnava en Eiti, coumèdi.

— La pessa de chazir, coumèdi.

Daugé (abat) Cesàri, nascu à Aire-sus-l'Adour lou 27 d'Avoust 1869. Escoulan dóu Pichot e Grand Seminàri d'Aire, es esta curat de Gaihero, de Sant-Agnet-Sarroun, de Beilongo. Es aro à Duhort-Bachen (Lando). Coulabouradou de Reclams de Biarn e Gascogne, de La Revue Méridionale e de manto outro revisto. Vice-president de la Soucieta de Borda à Dax; clavaire de l'Escolo Gastoun Febus.

— Galherades vers, in-12, 32 p., Toulouso, 1896.

— M. Isidore Salles, in-8, 28 p., Labèque, Dax, 1896.

— Sente Quiteyre, tragèdi en 2 ate, Aire, 1898.

— Flous de Lane, vers, in-12, 208 p., Labrouche, Aire, 1901.

— Ne Camate en Italie, empressioun de viage, 234 p., Aire, 1901.

— Mountagnes puntagudes, musico de Puig y Alsubide, Haton, Paris.

— Sounets de Malau, in-18, 32 p., Lescher, Pau, 1903.

— Le mouvement félibréen dans le Sud-Ouest, in-8, 22 p., Auch, 1904.

— Grammaire Gasconne (pres Lagrange à l'Acadèmi de Bourdèus), in-8, 114 p., Labèque, Dax, 1905.

— L'Escole Gaston Febus à Mauvezin, in-8, 8 p., Auch, 1908.

— La Tour de Pouyalé, conte, in-8, 50 p., Pouyfaucou, Dax, 1907.

— Lou Castet de Maubésin, pouesìo, in-8, 58 p., Bouquet, Auch, 1911.

— On dit Gemmier (voucabulàri à la fin), in-18, 48 p., Aire, 1915.

— A Perrucades, pouesìo, in-12, 228 p., Villeneuve, Bourdèus, 1915.

— Le Mariage et la Famille en Gascogne, in-8, 294 p., Labèque, Dax, 1916.

— Le Livre d'Or des Poilus de Duhort, emé de pouesìo gascouno, in-8, 84 p., Aire, 1920.

— Sonnets de Ma, in-8, 290 p., Pindat, Mont-de-Marsan, 1920.

— Lou Bartè, coumèdi en 4 ate, en prosò, in-18, 62 p., Labèque, 1922.

— La Hèste de Casères, tres ate en prosò, in-12, 52 p., Labrouche, 1924.

— La Hèste de mama, un ate en prosò, in-12, 16 p., Aire, 1925.

— Habas, son histoire, in-8, 358 p., Pouyfaucou, Dax, 1907.

— Taron, in-8, 152 p., Labrouche, Aire, 1907.

— Montgaillard pendant la Révolution, in-8, 174 p., Labrouche, Aire, 1909.

— Brises de Gascogne, in-12, 206 p., Villeneuve, Bourdèus, 1911.

— Rion des Landes, son histoire, in-8, 380 p., Castanet Bergera, 1911.

Sarien de cita encaro douge broucaduro sus l'Istòri e sus li Tradicioun loucalo en francés: Les Feux de Béarn; L' Hospice d'Aire; L'abbé Darthos; Notre-Dame de Goudosse, etc.

Eyt J., nascu à Gère-Balesten, vau d'Oussau en Biarn, en 1868. Istitutour publi à Pau, carga de counferenci d'Istòri Biarneso à l'Escolo Nourmalo d'itutour di Bas-Pirenèu. Membre foundadou de l'Escolo Gastoun Febus.

Proumié pres au counours felibren di fèsto de Dax (1899) pèr La bite deus pastous; foro-counours i jo flourau d'Ourtès (1922) pèr Arcoelh de Adrien Planté aus Felibres; proumié pres de teatre au festenau d'Auch (1923) pèr L'Anjou de Fouès; foro-counours i Jo flourau de Vic-de-Bigoro (1924) pèr sa pèço de teatre L'Innocien; segound pres au counours de l'Association régionaliste de Pau (1923) pèr Lou Gritch.

— Précis d'Histoire du Béarn (1 voul.).

Noumbrous article e counfèrenci.

Cantagrel (Jousè), nascu à Goulfech (Tarn-e-Garouno) en 1889. Escloupié de soun mestié, aquéu valènt enfant dóu pople, laureat de l'Escolo Gascouno, de l'Acadèmi de Mountauban, de la Clucado de Mouissa, de la Soucieta arqueoulougico e literàri de Beziés, di Jo flourau de Toulouso, etc., a davera de 1919 à 1923, i counours de l'Escolo deras Pireneos, cinq proumié pres de proso e de pouesio (quatre medaio d'argènt e uno flour d'or).

MORTUORUM

Au mes de mai de 1923, avèn après la mort di mantenèire Enri Serre, de Mount-Pelié, e Pau Jullian, de Bernis (Gard), au mes de Jun, aquelo dóu mantenèire Marciau Sicard, de Fourcauquié.

Au mes d'avoust, Dono Mathieu-Goirand, la Felibresso d'Areno, autour de Li Rizènt de l'Alzoun, defuntavo en Alès. Lou majourau Alcido Blavet diguè sus sa toumbo la doulor grèvo dóu Felibrige.

Lou 22 de setèmbe, Dono Félis Gras, nèço de J. Roumanille e véuso dóu sèmpe regreta Capoulié, mourié en Avignoun.

Lou 25, l'Escolo Gastou Febus prenié lou dòu dóu Dr Lacoarret, que souto l'escais-noum d'El Cartero a escri de bèllis obro gascouno.

Lou sòci Alberto Aldrich es mort à Barcilouno, lou 22 d'òutobre 1923.

Lou 26, defuntavo à Perpignan lou mantenèire Jùli Dupont, direitour de Mountanhes Regalades.

Lou 9 de novèmbe, lou mèstre en Gai Sabé Jan-Batisto Astier, autour de Naïs; Niéuzello, Flour de Mar, etc., es mort à Marsiho.

A Marsiho encaro, lou 12 de desèmbe, es mort lou mantenèire Pau Paret.

Au meme moumen aprenian la mort dóu mèstre en Gai Sabé A. Rottner, de Beziés.

Au mes de janvié 1924, lou Dr Goran Bjorkman, sòci dóu Felibrige, mèmbe del'Acadèmi de Suèdo, es defunta à Stockolm.

Au meme tèms, aprenian la mort de tres àutri sòci: Xavero de Cunha (Pourtugau), Caspar Descurtins (Souisso) e Alvar Verdaguer (Catalougno).

Lou 11 de Janvié, l'amirable Charloun Rieu es mort au-Paradou. Sis óussèqui fuguèron esmouvènto; tout lou Felibrige i'èiro representa, e li pèd-terrous de la Terro d'Arle èron vengu en grand noumbre pèr saluda l'atahut de soun cantaire ispira.

Lou 23, li felibre de z-Ais accoumpagnavon à Santo-Repausolo lou noble majourau Carle de Gantelmi d'Ille, cabiscòu de l'Escolo de Lar. Es lou capoulié que ié diguè lou darrier adiéu.

Lou 1é de febré, à Marsiho es mort lou pouèto populàri Amable Richier.

Lou 13 de Mars, lou majourau Charle Ratier, autour de Lou Rigo-Rago Agenés, es defunta à Agen; avié 71 an, mai èro encaro plen d'ardour e dounavo encaro uno larjo coulouracioun i revisto miejournalo.

Lou mantenèire Audouard Terrasse es mort au Puei-Santo-Marìo (Auto-Lèiro) lou 29 d'Abriéu.

Dous dòu an entrestesi lou mes de mai: lou 1é, lou mantenèire Enri Gautier, journalisto prouvençau que s'èro bèn boulega dins li Menistàri en favour di felibre e dóu Felibrige, es mort à Paris; lou 13, lou mantenèire M. Jousè Desmolins es mort à Sant-Canat (Bouco-dóu-Rose).

Au mes de jun, aprenian la mort de Louis Michel, de Nime e de Francés Soulé de Sant-Laurent-de-Nesto; au mes de juliet, aquelo de Louis Peytavin, de Seloun, e aquelo de Sfenosa, lou flame mèstre en Gai Sabé marsihés, autour de Moun Erbié, Rai de Soulèu, etc.

Lou 4 d'avoust, lou jouine mantenèire Aguste Graugnard, secretàri de l'Escolo Mistralenco, es defunta en Arle.

Lou 28, la Nacioun Gardiano a perdu soun amistos e valènt capitàni Jan Grand, de Galargue, perdo grèvo qu'a nafra prefoundamen Lengadò e Prouvenço.

Dous acidènt brutau an trenca la vido de dous ardènt mantenèire: Marcèu Azaïs, de Poussan, lou 12 de setèmbe; Antòni Ginoux, de Castèu-Reinard, cabiscòu de l'Escolo di Tourre, lou 5 de novèmbe.

Lou 9 de novèmbe, li felibre de Mount-Pelié èron adoulenti pèr la mort d'Adrian Fedières, mèstre en Gai Sabé, sendi de la Mantenènço de Lengadò, cansounié requist.

En desèmbe, dóu Puei, nous an fa saupre la mort de l'abat Badiou, que travaïavo à-n-uno gramatico vélaienco.

Vers lou meme tèms avèn apres la mort di mantenèire: Albert Sejourné, de Marsiho, Dr Marius Banal, Ipoulito Messine e A. Riberotte, de Mount-Pelié; Jan Puig de Gange.

Lou 9 de janvié 1925, lou majourau Vitour Lalanne, subre-capdau de l'Escolo Gastou Febus, es mort à Bidache (Bas-Pirenèu). Ero un ome d'acioun e, tambèn, un bon escrivan. Biarn e Gascougno n'an pres lou dòu, e tout lou Felibrige l'a ploura.

Lou 16 de janvié, lou Counsistòri a perdu un autre de si mèmbe, lou majourau Jùli Ronjat, filoulogue de trïo que leisso uno Istòri de la Lengo d'O manuscrito, en mai de si noumbrous e serious article de linguistico.

Lou 18, à Veisoun, es mort lou mantenèire Ougéni Molinas, direitour d'escolo ounouràri. Noste darrier adiéu i'es esta di pèr Francés Jouve.

En febríe, l'Escolo deras Pirenéos a perdu soun souto-cabiscòu e benfatour Fabian Artigue, un de nòsti plus ancian mantenèire.

Lou 6 d'abriéu, l'autour de Vido d'Enfant, Batisto Bonnet, es mort à Nime. Ero pas dóu Felibrige, mai lou Felibrige avié pèr éu uno franco amiracioun e l'avié fa mèstre en Gai Sabé.

Que Santo Estello doune la pas en tóuti!

AVIS ESSENCIAU

— Dins si coumunicacioun au burèu, si demando, si proupousicioun, etc... li felibre soun prega d'emplega n' bout de papié separa pèr chasco questioun diferènto: ansin lou classamen au bon endré sara pu facile e dounc pu segur, lou baile, qu'es bèn proun de fes preissa, aguènt plus de n'en faire uno còpi.

— Li felibre que volon un pau de bèn au baile ié faran plesi mai-que-mai, quand desiron uno responso, de jougne uno envoulopo touto

lèsto: se sabien! pèr éli faire uno envoulopo es pas forço, e pèr lou baile, quand ié fau lou meme vespre cerca dès, douge adreisso e souvent mai, e pièi lis escriéure, acò fai un gros travi que pourrien i'espargna. N'en sarié recouneissènt.

— Preguiero i felibre de pas manca de signala si chanjamen d'adreisso,

— Li legèire soun majamen prega de bèn volé signala au Baile dóu Counsistòri tout ço que dins aqueste Cartabèu sarié fautible o de manco; soun peréu prega de manda tout rensignamen utile pèr lou Cartabèu venènt.

Es clar que res a poudé de crea o de devina li doucumen necite à la coumpousicioun d'un annuàri coumplet; es dóu devé de tóuti li Majourau, de tóuti lis Assouciacioun, de tóuti li Felibre d'assabenta lou Bailede tout ço qu'es interessant de faire saupre en tout lou mounde felibren: lou Cartabèu de Santo-Estello, emé l'ajudo de tóuti, devendrié bèn lèu mai-que-mai preciaus.

Sabès tóuti que l'ensigne di mantenèire e manteneiris es la pervenco o prouvençalo. Despièi longtèms aquel insigne se poudié plus atrouva en liò, e li felibre pourtavon la cigalo que l'estatut reservo i majourau em'i Mèstre en Gai Sabé; li noun-felibre tambèn. L'avié plus mejan de se recouneisse dins nòsti fèsto. Amor d'acò, lou Burèu dóu Counsistòri a fa faire pèr un orfèbre di flame, uno pervenco ravissènto que sara la proupieta dóu Felibrige. Es un fin bijout que lou baile Louis Béchet vous mandara de Veisoun (Vau-Cluso), sus demando acoumpagnado di dardeno, contro la soumo de 4 franc 25.

Lou Baile: Louis BECHET
Veisoun (Vau-Cluso).

Lou Baile a un comte-courrènt à la Posto: Marsiho. 89.00.

© CIEL d'Oc
Juliet 2004